

F M S
message

ANNÉE XXIV - N° 40 - MARS 2010



XXI^E CHAPITRE GÉNÉRAL

ROME, 8 SEPTEMBRE - 10 OCTOBRE 2009

Année XXIV – n° 40 – Mars 2010

Directeur :
 Fr. AMEstaún

Commission des Publications :
 Fr. Emili Turú, AMEstaún, Onorino Rota
 et Luiz Da Rosa

Coordination de traducteurs :
 Fr. Josep Roura

Traducteurs :

Espagnol :

Fr. Francisco Castellanos
 Fr. Neftalí González
 Fr. Moisés Puente
 Gabriela Scanavino

Français :

Fr. Aimé Maillet
 Fr. Jean Rousson
 Fr. Josep Roura

Anglais :

Fr. Edward Clisby
 Fr. George Fontana
 Fr. John Allen
 David Harrison

Portugais :

Fr. Aloisio Kuhn
 P. Eduardo Campagnani-Ferreira

Photographie :

AMEstaún, Archives
 de la Maison générale.

Maquette et trames :

TIPOCROM, s.r.l.
 Via A. Meucci 28,
 00012 Guidonia
 Roma (Italia)

Rédaction et Administration :

Piazzale Marcellino Champagnat, 2.
 C.P. 10250 - 00144 ROMA
 Tel. (39) 06 54 51 71
 Fax (39) 06 54 517 217
 E-mail: publica@fms.it
 Web: www.champagnat.org

Éditeur:

Institut des Frères Maristes.
 Maison général - Rome.

Imprimeur:

C.S.C. GRAFICA, s.r.l.
 Via A. Meucci 28,
 00012 Guidonia
 Roma (Italia)

Mars 2010

INDEX

Gouvernement général page 2

**Quelques pistes sur l'information
 concernant les Chapitres généraux** page 8

Fr. AMEstaún

Le visage marial de l'Église page 11

Fr. Emili Turú

INAUGURATION



■ **Adresse de Fr. Seán**
 A travers les yeux d'un enfant page 16

■ **De la « Consultation initiale »
 aux « Lettres régionales »** page 20
Fr. Maurice Berquet

■ **Un sens renouvelé** page 22
Fr. Ben Consigli

TRAVAIL DU CHAPITRE



■ **Méthode de travail :**
dialogue, consensus, communion page 28

■ **Arrivée des cartes régionales** page 30

■ **Lettre personnelle** page 31

■ **Lettre des rêves** page 33

Choix de textes des lettres élaborées
 dans les tables page 34

■ **Notre table est ronde** page 43
Fr. Javier Espinosa

■ Message des laïcs invités au Chapitre	page	45
■ L'appel fondamental et les horizons d'avenir Fr. Jeffrey Crowe <i>Avec Marie, partez en hâte vers une terre nouvelle !</i>	page	50
■ Élections	page	56
■ Législation	page	58
■ Animation et gouvernement	page	64
■ Administration des biens	page	66

ÉVÉNEMENTS

■ Famille mariste	page	70
■ Relève	page	72
■ Audience avec le Pape	page	74
■ Liturgie	page	76
■ Clôture : allocution par Fr. Emili	page	78

TECHNOLOGIE

■ La maison qui a accueilli le XXI ^e Chapitre général	page	86
■ La technologie au service du Chapitre	page	88
■ Visites du site web pendant le XXI ^e Chapitre général	page	92

ALBUM

Les participants	page	94
------------------	------	----

1.

1839



L'Hermitage



François D.G.



Louis-Marie A.



Jean-Baptiste A.

92 capitulants

Gouvernement
1839-1852

2.

1852

1^{re} session

1853

2^e session

1854

3^e session



L'Hermitage



François D.G.



Louis-Marie A.



Jean-Baptiste A.



Pascal A.

33
33 capitulants
33

Gouvernement
1852-1860

3.

1860



Saint-Genis-Laval



François D.G.



Louis-Marie V.



Jean-Baptiste A.



Pascal A.



Théophile A.



Philogone A.

4.

1862

1^{re} session

1863

2^e session



Saint-Genis-Laval



Louis-Marie S.G.



Jean-Baptiste A.



Pascal A. († 1867)



Théophile A.



Philogone A.



Eubert A.
A. Proc.G. ↑ 1863

5.

1867

1^{re} session

1868

2^e session



Saint-Genis-Laval



Louis-Marie S.G.



Jean-Baptiste A.



Théophile A.



Philogone A.



Eubert A.



Euthyme A.

6.

1873

1^{re} session

1876

2^e session



Saint-Genis-Laval



Louis-Marie S.G.



Théophile A.



Philogone A.



Euthyme A.



Félicité A.



Nestor A.

7.

1880



Saint-Genis-Laval



Nestor S.G.



Théophile A.



Philogone A.



Euthyme A.



Félicité A.



Procopé A.

Gouvernement général



Chrysogone



Euthyme Sec.G.



Epaphras Proc.G.

36 capitulants

Gouvernement
1860-1862



Chrysogone A.
↓ 1863



Euthyme Sec.G.

$\frac{38}{40}$ capitulants

Gouvernement
1862-1867



Félicité A.



Juste
Sec.G. (1868)

$\frac{39}{41}$ capitulants

Gouvernement
1867-1873



Procope A.



Norbert
A. ↑ 1876



Avit
A. ↑ 1876



Eubert Sec.G.

40 capitulants

Gouvernement
1873-1880



Norbert A.



Gérald A.



Nicet A.

47 capitulants

Gouvernement
1880-1883

8.

1883



Saint-Genis-Laval



Théophane S.G. Philogone A. Euthyme A. Procope A. Norbert A. Gérald A. Bérillus A.

9.

1893



Saint-Genis-Laval



Théophane S.G. Philogone A. ↓ 1895 Procope A. ↓ 1900 Norbert A. ↓ 1899 Gérald A. Bérillus A. Adon A.

10.

1903



Saint-Genis-Laval



Théophane S.G. Adon A. Gérald A. ↑ 1905 Sec.G. Bérillus A. Stratonique A. Climaque A. Liboire A.

11.

1907



Grugliasco (Italie)



Stratonique S.G. Gérald A. Bérillus A. Climaque A. ↓ 1908 Liboire A. Augustalis A. John A.

12.

1920



Grugliasco (Italie)



Diogène S.G. Angelicus A. Flamien A. Michaëlis A. Columbanus A. Elie-Marie A. Augustin-Joseph A.

13.

1932



Grugliasco (Italie)



Diogène S.G. Flamien A. ↓ 1940 Michaëlis A. Elie-Marie A. ↓ 1938 Augustin-Joseph A. ↓ 1941 Marie-Odulpe A. Euphrosin A.

14.

1946



Grugliasco (Italie)



Léonida S.G. Marie-Odulpe A. ↓ 1949 Euphrosin A. ↓ 1951 Clément A. († 1951) Jean-Emile A. Sixto A. ↓ 1954 Désiré-Alphonse A. Paul-Stratonic A. ↓ 1948 Sebastiani A. Régis-Aimé ↑ 1948 A. ↑ 1955 Sec.G.

Gouvernement général



45 capitulants
Gouvernement
1883-1893

Adon A. Stratonique A.



47 capitulants
Gouvernement
1893-1903

Stratonique A. Climaque A. Pierre-Joseph Sec.G. Liboire A. ↑ 1895 Augustalis A. ↑ 1899 John A. ↑ 1900



51 capitulants
Gouvernement
1893-1903

Augustalis A. John A. Césaire ↓ 1905 Econ.G. Pierre-Joseph Sec.G. ↑ 1905 Econ.G.



52 capitulants
Gouvernement
1907-1920

Paulin A. Angélicus A. Diogène Sec.G. ↑ 1908 Pierre-Joseph Econ.G. Dalmace Sec.G.



61 capitulants
Gouvernement
1920-1932

Marie-Odulphe A. Euphrosin A. Pierre-Joseph Econ.G. Dalmace Sec.G. (+ 1929) Jean-Emile Sec.G. ↑ 1929 Emery Proc. G.



74 capitulants
Gouvernement
1932-1946

Clément A. François de Borgia A. ↓ 1942 Sixto A. ↑ 1940 Léonida A. ↑ 1941 Désiré-Alphonse A. ↑ 1941 Paul-Stratonic A. ↑ 1942 Emery Proc.G. Louis-Marie Econ. G. Jean-Emile Sec.G. A. 1938 Avit Sec.G. 1938



101 capitulants
Gouvernement
1946-1958

Charles Raphaël A. ↑ 1949 Leoncio Martin A. ↑ 1951 Mary Justinian A. ↑ 1951 Thomas Austin A. ↑ 1953 Joannès-Eugène A. ↑ 1953 Luis Gonzaga A. ↑ 1954 Marie Basilde A. y Sec.G. ↑ 1957 Simon-Henry Econ.G. ↑ 1957 Louis-Marie Econ.G. ↓ 1957 Avit Sec.G. ↓ 1957 Emery Proc.G. ↓ 1949 Alessandro Di Pietro Proc.G.SS Post G. ↑ 1949

15. 1958



Saint-Genis-Laval



Charles Raphaël S.G. Leoncio Martín V.G. Louis-Martin A. Marie Basilide A. Hilary Mary A. Roque María A. Lucinio María A.

↓ 1960

16. 1967

1st session



Rome



Basilio Rueda S.G. Quentin Duffy V.G. Paul Ambrose C. Louis Martin C. Hilary Mary C. Roland Bourassa C. Alfonso Wimer C.

↓ 1971

17. 1976



Rome



Basilio Rueda S.G. Quentin Duffy V.G. Jean Thoullieux C. Alexis Paquet C. Charles Howard C. Stephen Urban C. Luiz Silveira C.

↑ 1982 PROC.G.

18. 1985



Rome



Charles Howard S.G. Benito Arbués V.G. Alain Delorme C. Richard Dunleavy C. Marcelino Ganzarain C. Claudio Girardi C. Pedro Huidobro C.

19. 1993



Rome



Benito Arbués S.G. Seán Sammon V.G. Claudino Falchetto C. Jeffrey Crowe C. Gaston Robert C. Henri Vignau C. Pedro Marcos San Esteban C.

20. 2001



Rome



Seán Sammon S.G. Luis García Sobrado V.G. Maurice Berquet C. Pedro Herreros C. Antonio Ramalho C. Peter Rodney C. Emili Turú C.

21. 2009



Rome



Emili Turú S.G. Joseph Mc Kee V.G. Antonio Ramalho C. Ernesto Sánchez C. Eugène Kabanguka C. John Klein C. Josep Maria Soteras C.

Gouvernement général



108 capitulants
Gouvernement
1958-1967

Lorenzo A. Paul Ambrose A. Luis Gonzaga A. Mary Justinian A. Simon-Henri Econ.G. Joannes-Eugene Sec.G. Alessandro Di Pietro A. P.G. a. S.S. Gildo Cotta A. ↑ 1960



155 capitulants
Gouvernement
1967-1976

Teófilo Martínez C. José María Iragui C. Gonçalves Xavier C. Gabriel Rodríguez C. Olivier Sentenne C. APOSTOLAT Y MISION ↑ 1971 Econ.G. Gabriel Michel C. y Sec.G. René Gilbert Joss C. y Econ.G. 1971 APOSTOLAT Alessandro di Pietro C. y P.G. a S.S. Paul Sester C. ↑ 1971



145 capitulants
Gouvernement
1976-1985

Arturo Chavez C. Javier G. Terradillos C. Ezequiel Vaquerin C. Paul Sester C. y Sec.G. Olivier Sentenne Econ.G. Leonard Voegtle C. 1982 ↓ P.G. A. S.S. Powell Prieur C. ↑ 1982 Agustín Carazo ↑ 1982 Post. G.



133 capitulants
Gouvernement
1985-1993

Eugenio Magdaleno C. Philip Ouellette C. Powell Prieur C. Renato Cruz C. Ezequiel Vaquerin E.G. Yves Thénoz Sec.G. Brian John Sweeney ↑ 1989 Proc.G. Agustín Carazo Post. G.



126 capitulants
Gouvernement
1993-2001

Chris Mannion C. († 1994) Luis García Sobrado C. Marcelino Ganzarain C. José Luis Grande ↓ 1999 Sec. G. Richard Dunleavy ↑ 1999 Sec. G. Brian John Sweeney ↓ 1999 Proc. G. Pietro Sto ↑ 1999 Proc. G. Yvon Bedard Econ. G. Gabriele Andreucci ↑ 1989 P.G. a S.S.



117 capitulants
Gouvernement
2001-2009

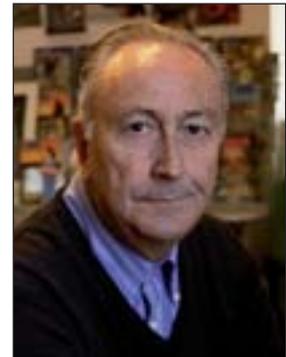
Théoneste Kalisa C. Yvon Bedard Econ. G. ↓ 2002 Antonio Martínez Fernández ↑ 2002 Econ.G. Víctor Preciado ↑ 2008 Econ.G. Richard Dunleavy ↓ 2003 Sec. G. Jean Ronzon ↑ 2003 Sec.G. Juan Miguel Anaya ↑ 2002 Proc.G. Giovanni M. Bigotto ↑ 2001 Post.G.



83 capitulants
Gouvernement
2009- ...

Michael De Waas C. Víctor Preciado Econ.G. ↑ C. 2009 Jean Ronzon ↓ 2010 Sec. G. Pedro Sánchez ↑ 2010 Sec. G. Juan Miguel Anaya P.G. a. S.S. Giovanni M. Bigotto ↓ 2010 Post.G.

QUELQUES PISTES SUR L'INFORMATION CONCERNANT LES CHAPITRES GÉNÉRAUX



Traditionnellement, la convocation et l'information sur les activités et les décisions des Chapitres généraux ont été communiquées à l'Institut à travers une circulaire du frère Supérieur général.

La réunion de tous les frères durant la retraite en vue de l'élection du frère François comme Directeur général est considérée comme le 1^{er} Chapitre général de l'Institut (1839). Le récit de cet événement est fait par le frère J. B. Furet dans la

Vie de Marcellin Champagnat.

A partir du **II^e Chapitre général**, présidé par le frère François, débute une modalité d'information concernant ce qui est arrivé dans chaque Chapitre, qui est recueilli dans la collection des Circulaires des Supérieurs. Le Supérieur convoque le Chapitre, organise les élections, préside les travaux et communique les résultats aux frères.

Suite à la parution du **Bulletin de l'Institut** en 1909, par volonté du **XI^e Chapitre général**

(1907), les informations sur les Chapitres généraux contenues dans les Circulaires sont complétées par les récits et l'information graphique dont fait état cet organe d'information de l'Institut. Le premier récit historique des Chapitres généraux est celui du **XII^e Chapitre général** (1920), qui se réunit à Grugliasco. Le récit est illustré avec une photo des frères réunis dans la salle capitulaire et un schéma de la répartition des sièges.



XII^e Chapitre général (1920). Première photo des membres d'un Chapitre.

En juillet 1932 le frère **Jean-Émile**, Secrétaire général, rédige un rapport long et détaillé du **XIII^e Chapitre général**, de 30 pages, illustrées avec quinze photos en noir et blanc. Ce rapport décrit avec toute sorte de détails les préparatifs réalisés dans la maison, l'arrivée des capitulants, la retraite, les systèmes de vote employés, l'élection du Supérieur général, les célébrations, les travaux des capitulants et même les retombées de l'événement à l'extérieur. Ce travail mit en évidence l'intérêt suscité par un Chapitre général du point de vue de l'information. Les rédacteurs du Bulletin, fidèles aux objectifs que s'étaient marqués ceux qui étaient à l'origine de celui-ci, commencèrent ainsi à récolter des données qui serviront comme référent pour l'histoire de l'Institut.

Le frère Léonida a été élu Supérieur général au **XIV^e Chapitre général** (1946), tenu à Grugliasco. Le Bulletin de l'Institut fit le récit de l'événement en 22 pages où figuraient 7 illustrations.

La préparation du **XV^e Chapitre général** (1958) fut enrichie par le frère **Jules Victorin**. Dans le Bulletin de l'Institut il publia, en trois articles successifs, une synthèse panoramique des Chapitres célébrés dans l'Institut jusqu'à cette date. Ces récits, avec ceux que le frère Jean-Émile avait élaborés, constituent un premier essai global sur l'histoire des Chapitre généraux. Le récit des événements occupe 27 pages, illustrées avec 10 photographies.

Le **XVI^e Chapitre général** (1967-1968) élit le frère Basilio

Rueda comme Supérieur général. Ce fut un « Chapitre spécial ». En guise de préparation à cette importante rencontre capitulaire, le Bulletin publia un nouvel aperçu historique des Chapitres précédents dont l'auteur nous est inconnu. Le Chapitre se réunit à Rome pour la première fois. Il y eut deux sessions. Le récit de cet événement est recueilli dans le Bulletin, qui est beaucoup plus étoffé que pour les Chapitres

nées sont prévues pour sa préparation. A partir de mai 1975, le frère Quentin Duffy, Vicaire général, publie dans le Bulletin deux articles dont le but est de « attirer l'attention sur le prochain Chapitre général, éveiller l'intérêt pour collaborer à sa préparation, ressentir la nécessité du Chapitre, en comprendre le but et les objectifs et participer à la préparation des suggestions ». L'écrit qui précise les phases d'un Chapitre est parti-

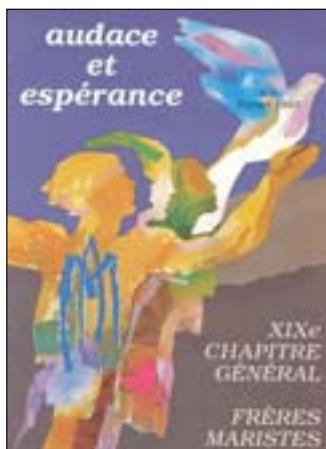


XIV^e Chapitre général (1946). Grugliasco

précédents. Le Bulletin change de format et devient plus grand. La langue utilisée est toujours le français, mais on ajoute dans la marge de petits paragraphes dans les trois autres langues (espagnol, anglais et portugais) qui résument le contenu. Le total des pages consacrées à l'information sur les deux sessions est de 67, illustrées avec 48 photographies. Avec la notice sur ce Chapitre prend fin la série de nouvelles sur les Chapitres généraux parues dans le Bulletin.

Le **XVII^e Chapitre général** est convoqué en 1976. Deux an-

culièrement instructif et enrichissant. On publie aussi les biographies des membres de droit, en premier lieu, puis celle des membres élus. Cela donne un total de 165 pages auxquelles il faut ajouter 52 autres avec les statistiques de l'Institut et un tableau récapitulatif qui résume les données les plus importantes des 17 Chapitres généraux. C'est la première fois que les travaux de préparation d'un Chapitre général sont confiés à une commission pré-capitulaire chargée d'« organiser le travail préparatoire » (Directoire 122).



Première affiche annonçant un Chapitre général. XIX^e Chapitre général (1993)

Dans le **Bulletin de l'Institut** on ne retrouve pas d'information sur le déroulement du **XVII^e Chapitre général** ou sur le post-Chapitre. A cette époque le Bulletin allait un peu à la dérive quant aux contenus à inclure dans ses pages. 1975 semble marquer le point culminant de cette tendance. Aucun numéro n'est publié en 1977. Et le tome 31, qui recueille les publications de 1978 à 1984, étoffe ses pages essentiellement avec trois thèmes monographiques : Catéchèse, Constitutions et état de l'Institut. C'est la publication du tome 31 qui signe l' « arrêt de mort » du Bulletin de l'Institut.

Le **XVIII^e Chapitre général** (1985) élit le frère Charles Howard comme Supérieur général. L'information transmise à l'Institut sur cet événement a été recueillie sur des feuilles imprimées qui ne font partie d'aucune collection. Ces feuilles ne sont pas datées ; elles ne portent pas de numéro de série non plus.

C'est en février 1987 que paraît le premier numéro de FMS Message. Le frère Charles Howard, en présentant cette nouvelle publication, affirme : « Ce nouveau moyen de communication pour l'ensemble de l'Institut est la première édition du nouveau Bulletin de l'Institut ». A l'avenir, c'est sur ses pages que les Chapitres généraux successifs couvriront les traits les plus significatifs de l'histoire capitulaire mariste. En janvier 1988 paraît la petite revue « FMS ÉCHOS », dans les quatre langues officielles. « FMS ÉCHOS » ne remplace pas FMS MESSAGE.

Le **XIX^e Chapitre général** (1993), le premier dans l'histoire de l'Institut à utiliser une devise (« Audace et espérance ») et un logo, et le **XX^e Chapitre général** (2001), tenus à Rome tous les deux, sont particulièrement mis en évidence par FMS Message, qui leur consacre un numéro spécial. Le présent numéro de FMS Message se situe sur la ligne de continuité par rapport aux deux Chapitres précédents.

XVI^e Chapitre général (1967).
Le Chapitre le plus nombreux de l'histoire mariste jusqu'à présent.



LE VISAGE MARIAL DE L'ÉGLISE



Fr. Emili Turú, S.G.

JE ME RAPPELLE TRÈS BIEN LE MOMENT OÙ QUELQU'UN DANS L'ASSEMBLÉE A DIT QU'IL SENTAIT QUE MARIE « ÉTAIT ENTRÉE DANS LA SALLE CAPITULAIRE PAR LA GRANDE PORTE ». IL Y AVAIT UNE AMBIANCE PRESQUE ÉLECTRIQUE DANS LA SALLE, ET L'ON PERCEVAIT QUE CETTE AFFIRMATION REÇUEILLAIT LE SENTIMENT DE TOUS LES PRÉSENTS.

Avec cette expression, commune dans les langues latines, on voulait dire que Marie était de retour chez elle de la manière la meilleure et la plus visible. Je ne me rappelle pas très bien le contexte ni les circonstances,

mais je me souviens parfaitement du sentiment de certitude quasi palpable de la présence de Marie parmi nous. Quelques semaines avant le début du 21^e Chapitre général, le F. Seán nous avait offert sa dernière circulaire, « Entre ses bras ou dans son cœur ». Dès l'instant où j'ai eu cette circulaire entre les mains, j'ai été impressionné par la conviction de Seán que Marie était et devait rester « **notre source de renouveau** » : « Elle était présente pour Marcellin dans les débuts de la vie mariste ; elle était présente pour nos frères pendant la crise de 1903 ; et, si nous le lui demandons, elle sera présente avec nous aujourd'hui, comme guide et compagne pour le travail qui nous attend. » Pourquoi devons-nous donc nous **étonner** que Marie fasse sentir puissamment sa présence parmi nous, au début du 21^e Chapitre général ? N'était-on pas en train de nous rappeler à qui nous devons avoir recours pour mener à bien la dure tâche de poursuivre le renouveau de l'Institut ?



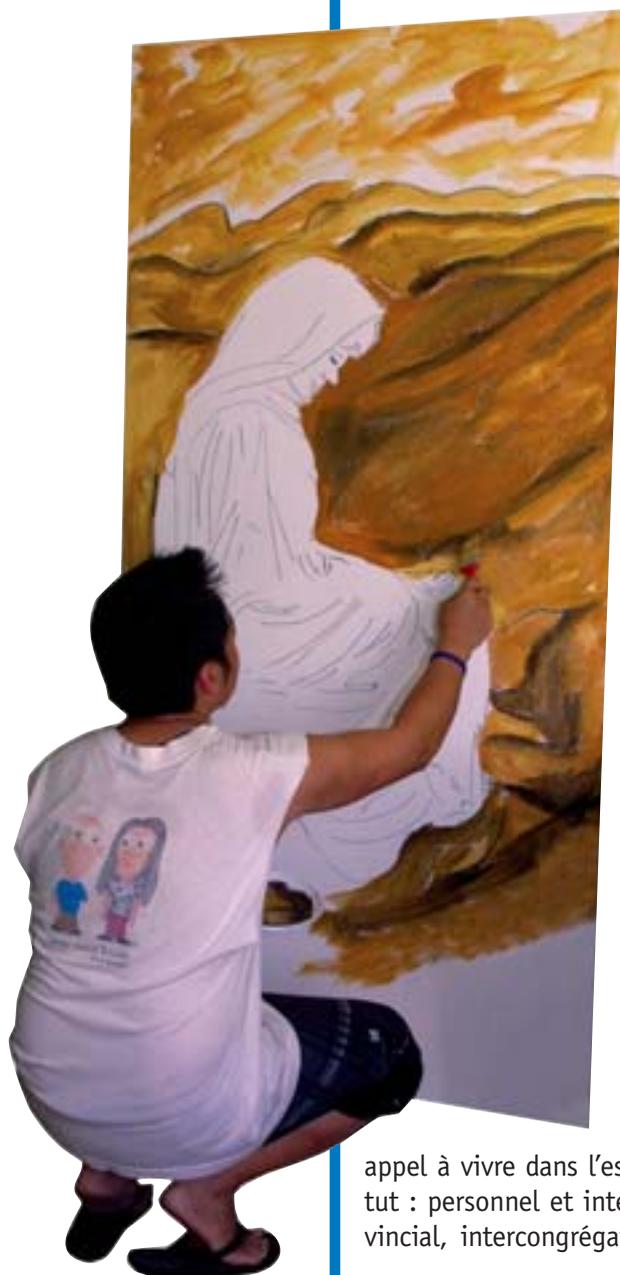
Le dialogue marial

L'innovation la plus visible du récent Chapitre général a été, sans doute, le changement de méthodologie. La Commission préparatoire a osé proposer aux Capitulants d'abandonner la méthodologie parlementaire et d'en adopter une autre qu'ils ont appelée « du consensus ». Et les membres du Chapitre général ont eu l'audace d'abandonner les chemins familiers et éprouvés, afin de s'aventurer dans des « terres nouvelles », ne sachant pas très bien où ils s'engageaient, mais confiant en leurs frères et aux possibilités du groupe. Les tables rondes, qui ont changé la géographie de la salle capitulaire, sont devenues le symbole de ce changement méthodologique.

La nouvelle méthodologie, appelée aussi par le Bureau provisoire « dialogue fraternel », a été en outre qualifiée à plusieurs reprises de « dialogue marial ». J'ai estimé cette dernière expression très heureuse, puisque personne mieux que Marie de l'Annonciation ne pouvait représenter pour nous les attitudes les plus adéquates pour un dialogue porteur de vie.

Peut-être pourrions-nous affirmer que ce Chapitre a été celui du dialogue. En effet, il a été précédé par des conversations à différents niveaux, dont le fruit a été recueilli sous forme de lettres. Les membres du Chapitre ont utilisé les lettres régionales comme point de départ pour leurs échanges autour des tables et eux-mêmes ont répondu avec une autre lettre à tout l'Institut à la fin du Chapitre. Grâce à la technologie, la salle capitulaire s'est mise en communication avec de nombreuses personnes qui, de n'importe quel point de la planète, suivaient non seulement le déroulement journalier du Chapitre, mais envoyaient leurs messages de soutien et d'encouragement. Et, bien entendu, la démarche capitulaire dans son ensemble a été l'occasion d'un magnifique apprentissage de ce que dialoguer en profondeur signifie.

Une fois le Chapitre terminé, une conviction a grandi en moi de plus en plus fortement, à savoir, derrière l'expérience de « dialogue marial » vécue comme Institut pendant un certain temps, se trouve quelque chose d'autrement plus important qu'un simple changement de méthodologie. Je sens qu'il nous est adressé un fort appel à vivre dans l'esprit de ce dialogue à tous les niveaux de l'Institut : personnel et interpersonnel, communautaire, provincial, interprovincial, intercongrégationnel. Mieux je connais l'Institut, plus je suis





convaincu de cette nécessité. En effet, bien que l'on perçoive un grand sens d'appartenance institutionnelle, nous risquons que de subtils préjugés (venant surtout de notre milieu social et politique) finissent par s'installer parmi nous, bloquant notre dialogue et nous empêchant de profiter de la richesse de la diversité.

PROPHÉTISME DANS L'ÉGLISE ET DANS LA SOCIÉTÉ

S'adressant aux capitulants des quatre branches de la Famille mariste, en 2001, le Pape Jean-Paul II affirmait : « Il vous revient aujourd'hui de manifester d'une manière originale et spécifique la présence de Marie dans la vie de l'Église et dans celle des hommes. » Par ces mots il nous invitait à revenir à nos origines et, faisant honneur à notre nom, à être des bâtisseurs actifs d'une « Église mariale », selon une expression utilisée à plusieurs reprises par le Pape lui-même.

Dans beaucoup de nos sociétés l'Église est perçue comme autoritaire, cléricale, machiste ; aussi l'icône de l'Église mariale – qui n'est autre que celle de la Pentecôte – me semble-t-elle d'une grande force prophétique. Les disciples, réunis autour d'une femme, Marie, la Mère de Jésus, sont une belle expression d'une communauté fraternelle qui dialogue, servante, ouverte et amie de la diversité. Il s'agit d'une « Église mariale » qui donne une réponse concrète et attrayante à l'extraordinaire soif

d'unité que l'on perçoit partout dans le monde. Le 21^e Chapitre général offre des pistes pour notre contribution à ce « visage marial » de l'Église : L'appel à « **une nouvelle manière d'être frère** » : « L'Esprit nous a interpellés pour accueillir la nouveauté de 'notre être de frère'. Invités à retrouver la fraîcheur du nom que Marcellin nous a donné : Petits Frères de Marie. »

« **Une nouvelle relation entre frères et laïcs**, basée sur la communion, cherchant ensemble une plus grande vitalité du charisme mariste pour notre monde. »

« **Une présence fortement significative entre les enfants et les jeunes pauvres.** »

Ces trois lignes d'action proposées ne vous semblent-elles pas porteuses d'un grand prophétisme, au sein de l'Église et de la société ? Nous pourrions, peut-être, regretter notre manque d'énergie pour nous engager, mais certainement pas nous plaindre d'avoir manqué de clarté sur le chemin que nous sommes appelés à suivre.

Maristes construisant le visage marial de l'Église, voilà une excellente feuille de route, en chemin vers le bicentenaire de la fondation de l'Institut. Marie de la Visitation, qui porte Jésus dans son sein et dans son cœur, nous ouvre le chemin.

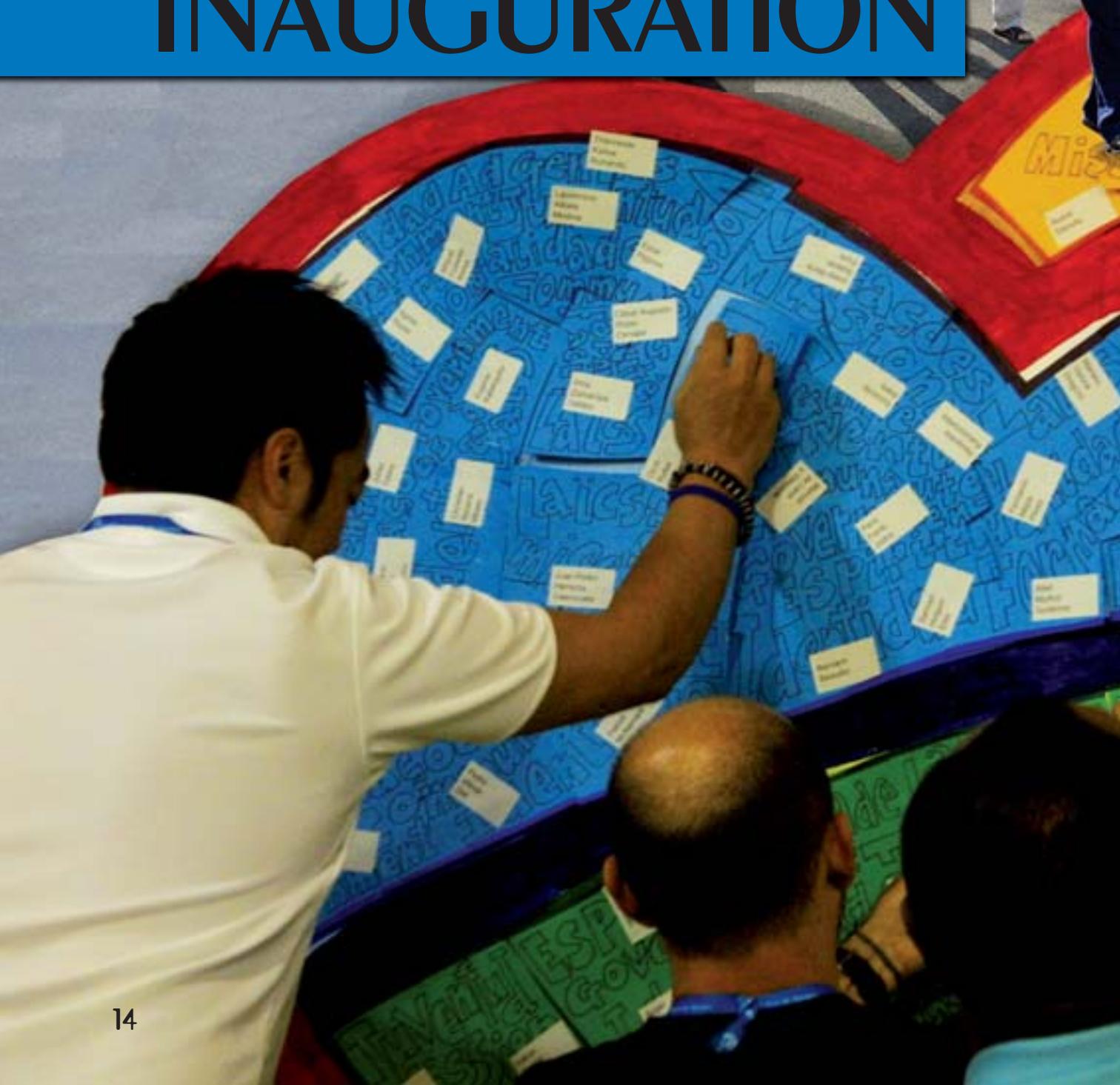
Bon voyage vers les terres nouvelles !

A handwritten signature in black ink, reading "Fr. Emili Turú".

Fr. Emili Turú, Supérieur général



INAUGURATION







Fr. Seán D. Sammon, FMS

EXTRAIT DU DISCOURS AU XXI^E CHAPITRE GÉNÉRAL

A TRAVERS LES YEUX D'UN ENFANT

VOUS SOUVENEZ-VOUS DE CE QUE C'ÉTAIT QUE DE VOIR LE MONDE À TRAVERS LES YEUX D'UN ENFANT ? SI VOUS L'AVEZ OUBLIÉ, PERMETTEZ-MOI DE VOUS RAFFRAÎCHIR LA MÉMOIRE. LES ENFANTS S'ATTACHENT À CE QUI EST ÉVIDENT, À CE QUE NOUS LES ADULTES NOUS VOYONS CLAIREMENT, MAIS QUE NOUS FEIGNONS D'IGNORER. PLUS SOUVENT QUE JAMAIS, LA NOUVELLE QU'ILS NOUS APPORTENT EST SANS ARTIFICE, SIMPLE ET HONNÊTE.

Ce matin à l'aube de notre 21^e Chapitre général, je nous invite tous à emprunter les yeux d'un enfant pauvre. Car nous devons évaluer, le mieux possible et aussi exhaustivement que possible, à quel degré les *Petits Frères de Marie* de Marcellin Champagnat vivent aujourd'hui leur vie et leur mission avec zèle et pas-

sion, en fidélité aux appels de l'Église et aux signes des temps. En effet, nous devons nous demander si oui ou non, comme notre Fondateur, nous aimons Jésus-Christ et si nous sommes bien visibles au milieu des enfants pauvres et des jeunes qui avaient si bien capturé le cœur de Marcellin ?

Un Chapitre est beaucoup plus qu'un temps réservé pour faire un bilan, pour mesurer si oui ou non nous avons été fidèles à notre idéal ou à un autre. Comme les précédents chapitres, ce 21^e Chapitre général est un temps de grâce extraordinaire pour notre Institut et pour tous ceux qui participent à sa vie et sa mission. Levons-nous donc et prenons acte, car nous avons l'occasion d'amorcer ce changement de cœur indispensable auquel nous aspirons. Lorsque les capitulants se sont réunis en ce lieu en 1967, deux ans après la clôture de Vatican II,



pour un Chapitre extraordinaire de renouveau, ils avaient une bien pâle idée de ce qui les attendait. Pourtant, le message du Concile oecuménique, le premier en 100 ans, avait remué leurs cœurs et soulevé leurs espérances. Ils se sont alors mis en route avec foi, avec courage et avec amour pour que notre Institut renouvelle la vie et la mission maristes pour un nouvel âge.

Alors qu'ils entreprenaient ce parcours de renouveau, nos frères savaient fort bien que, dans l'avenir, sonnerait l'heure de faire un bilan, viendrait un temps où d'autres comme eux se réuniraient également. Il s'agirait de compagnons pèlerins qui porteraient dans leurs cœurs le rêve de Marcellin Champagnat. Ils auraient vécu l'expérience du renouveau assez longtemps pour ne pouvoir s'empêcher d'exprimer la vérité simplement et sans hésitation, et pour prendre des décisions audacieuses, courageuses et même inattendues. À huit ans du 200^e anniversaire de l'Institut, nous devons reconnaître que nous sommes leurs compagnons pèlerins et que le temps de prendre des décisions est venu.

CONTEXTE GÉNÉRAL

Ce qui s'était produit durant le dernier demi-siècle dans l'Institut avait été réfléchi à travers l'expérience de trois générations différentes. La plus vieille diminue en nombre avec le passage des ans. Elle se rappelle notre manière de vivre avant Vatican II. Elle se souvient encore de la messe en latin, du jour où le prêtre s'est tourné vers le peuple durant l'Eucharistie, de l'introduction des langues vernaculaires pour célébrer l'Eucharistie.

Un deuxième groupe a grandi lorsque le Pape Jean XXIII a convoqué le Concile. Plusieurs d'entre eux ont été immergés dans ce qu'on connaît sous le nom de modernité. Mettant de côté les privilèges, se dépouillant des symboles et des manières de vivre qui nous avaient séparés du Peuple de Dieu, ces frères nous ont forcés à aborder les mêmes questions sur la vie et son sens que les autres avaient à aborder.

Cette génération a eu pour tâche de guider notre Institut durant un temps de perte, une période importante durant laquelle nous avons remis en question le sens et le but de notre mode de vie. Privilégiés d'avoir pu assister à la mort d'une époque de l'histoire de l'Église, ils sont bénis aujourd'hui car ils ont eu l'occasion de contribuer à faciliter la naissance d'une époque nouvelle.

Les questions de renouveau en 2009 et en 2010 ne sont plus cependant celles des années soixante et quatre-vingts. Aujourd'hui, une génération nouvelle regarde notre mode de vie et notre mission à travers des yeux façonnés par un monde qui demeure étranger à plusieurs d'entre nous qui avons plus de 50 ans. Tout un nombre parmi eux n'ont pas connu cette forte identité catholique telle qu'on la reconnaissait dans les pratiques du passé. Ceux qui à présent approchent notre mode de vie mariste dans plusieurs parties du monde ont vécu avec de nombreuses questions depuis leur enfance. Ils recherchent maintenant des réponses et ils insistent pour avoir des signes clairs qui les distinguent en tant qu'hommes religieux. Parlez avec eux et vous réaliserez rapidement que Vatican II est l'histoire de quelqu'un d'autre.

Comme Institut, nous sommes passés par un demi-siècle difficile. Le Concile a été un événement sismique ; une fois les premières poussières déposées, nous nous sommes retrouvés dans un endroit différent. Depuis lors, nous sommes devenus progressivement conscients des problèmes de justice sociale engendrés par la modernité, ainsi que de la crise de la foi qui trouve son origine dans les défis théologiques de la post-modernité disputés dans le contexte d'une Église grandement polarisée.



Nous avons également profité de grandes grâces durant cette période. La présence vivante et la protection de Marie, la mère de Jésus, ont d'abord été évidentes durant tout ce temps. Nous avons aussi bénéficié de responsables exceptionnels qui ont gardé notre espoir vivant alors que nous traversions parfois un désert aride : des chefs comme Basilio, Charles, Benito et les membres de leurs Conseils. Nous remercions chacun d'eux.

Durant cette période, un esprit de fraternité plus profond et notre mouvement de partenariat avec les laïcs maristes se sont développés. Ces initiatives nous ont donné un souffle d'espoir pour entrevoir ce que l'avenir nous réservait.

Nous nous tenons à un carrefour comme nos frères le faisaient en 1967. Bâtir l'avenir de la vie et de la mission maristes exigera que nous prenions des décisions qui nous permettront d'être ce que nous sommes appelés à être : des hommes amoureux de Dieu, des frères qui évangélisent visiblement les enfants pauvres et les jeunes, des religieux édifiant des communautés marquées par l'esprit d'hospitalité et d'accueil, et, comme le Fondateur, des disciples du Seigneur animés d'un cœur de missionnaire.

Ceux qui formaient l'assemblée du 16^e Chapitre général, conscients de leurs responsabilités, se sont donné le temps dont ils avaient besoin et ils ont réuni les ressources nécessaires pour accomplir leur devoir. Bien qu'ils puissent avoir été inconscients de cela à ce moment-là, leur défi était d'initier une période durant laquelle beaucoup de ce qui était familier à au moins une génération de frères allait disparaître tout simplement. Ils nous ont aidés à entrer dans un lieu où nous devons faire confiance davantage à Dieu qu'à nous-mêmes.

VIE CONSACRÉE ET FORMATION

La vie consacrée est un mode de vie permanent, stable et public dans l'Église. Malheureusement, lorsque Vatican II a clarifié que les religieuses et les religieux ne formaient pas un état intermédiaire ou une classe de gens située quelque part entre le clergé et le laïcat, certains parmi nous ont conclu – par élimination – que puisque nous n'étions pas du clergé, nous devons être du laïcat. Ce résultat n'était pas l'intention du Concile et n'est pas compatible avec l'expérience ; il est néanmoins la cause de quelques-unes de nos questions sur l'identité aujourd'hui.

Les membres du Concile nous ont rendu service en nous rappelant que la vie religieuse devait faire partie de la structure charismatique de l'Église et non de sa structure hiérarchique. Par contre, cela ne signifie pas qu'elle ne soit pas un état de vie. *Lumen Gentium* et *Perfectae Caritatis* la reconnaissent toutes deux comme étant distincte des membres du clergé et des laïcs.



Comme religieux non-ordonnés, nous avons l'obligation spéciale d'être la conscience de l'Église. En vivant bien notre mode de vie, en nous plaçant dans des situations et des lieux où il est difficile aux autres d'aller, en travaillant à répondre aux besoins nouveaux récemment identifiés et pour lesquels les ressources institutionnelles sont inexistantes, nous rappelons à l'Église sa vraie nature. En effet, par notre sens de l'hospitalité, la compassion que nous manifestons aux autres, notre souci pour ceux qui sont abandonnés, notre présence auprès des marginaux, nous faisons connaître et aimer le Seigneur Ressuscité dans notre monde d'aujourd'hui et nous rappelons à l'Église ce qu'elle est appelée à être, ce qu'elle aspire à être et ce qu'elle doit être.

En approchant de ce Chapitre, nous devons donc nous engager à faire le travail nécessaire pour clarifier la place et le but de notre mode de vie dans l'Église. Nous pouvons ne pas accomplir cette tâche entièrement durant le temps qui nous est imparti, mais nous devons mettre en place les moyens de le faire éventuellement.

Plus important encore, nous devons emprunter l'esprit de ceux qui ont fait le Chapitre de 1967. À l'exemple du Fondateur, nous devons fixer notre regard sur l'avenir. Tout comme les délégués de 1967 ont assumé la responsabilité d'initier une période de transformation, il nous appartient de commencer à bâtir l'avenir.

Ainsi, durant ces jours ensemble, nous devons prendre des décisions au sujet de notre mode de vie. Ces décisions nous aideront à faire les premiers pas vers cet avenir alors que nous réaliserons que pour bâtir ce futur, certains parmi nous devront y consacrer toute leur vie. Néanmoins, même si nous savons très bien que l'avenir nous survivra tous, nous pouvons également être assurés que nous prospérerons grâce à l'avenir que nous aurons créé.

INTERNATIONALITÉ

Un des résultats des derniers Chapitres généraux qui a attiré l'attention de plusieurs a été la recommandation des membres du Chapitre de 1993

pour que l'Institut entreprenne une forme de restructuration, surtout là où la vitalité et la viabilité étaient incertaines.

J'oserais cependant affirmer que la majorité des capitulants ont quitté Rome en croyant que la restructuration se produirait quelque part ailleurs dans l'Institut, mais qu'elle aurait peu d'impact sur eux et leur vie.

Le monde nouveau dont nous parlons devient de plus en plus international et multiculturel. Comme Institut, nous avons fait des premiers pas dans cette direction. Néanmoins, nos efforts n'ont pas réussi à porter les fruits espérés.

GOUVERNEMENT ET ANIMATION

À tous les niveaux de l'Institut, nous devons décider du type de gouvernement que nous désirons. Nous devons alors nous procurer les ressources pour le rendre possible.

LAÏCAT MARISTE

L'an prochain, cela fera 25 ans que l'idée du Mouvement Champagnat de la Famille mariste a été conçue. Au cours des ans, le partenariat laïque mariste s'est développé rapidement pour arriver au point où il se trouve aujourd'hui.

Depuis ses premiers jours, nous en sommes venus à comprendre plus complètement qu'une spiritualité qui est vraiment laïque et mariste peut seulement émerger de l'expérience laïque mariste et nulle part ailleurs. Développée par les responsables laïques maristes, elle vise à promouvoir un type de pratique personnelle et d'implication dans un apostolat. Cet apostolat est en accord avec la vie mariste laïque dans l'Église et devient une force formatrice de la vie.

* * *

Dans quelques années, des gens évalueront le travail du présent Chapitre. Prenons donc des décisions audacieuses qui propulseront l'Institut et sa mission dans l'avenir. Prenons le genre de décisions qui amèneront des gens à dire que ce fut l'un des plus beaux Chapitres de l'Institut.



Fr. Maurice Berquet

DE LA “CONSULTATION INITIALE” AUX “LETTRES RÉGIONALES”

D’abord une large consultation non seulement des frères, mais aussi des laïcs et des jeunes maristes en utilisant une démarche de discernement de groupe.

Un premier document a développé le processus : *En chemin vers le XXI^e Chapitre général*. Il était accompagné de moyens d’animation audiovisuels et d’un agenda, le

LORSQUE LA COMMISSION PRÉPARATOIRE A COMMENCÉ SON TRAVAIL EN NOVEMBRE 2007, UNE QUESTION S’EST POSÉE : COMMENT RÉALISER LA CONSULTATION DES FRÈRES DE L’INSTITUT DEMANDÉE PAR LES STATUTS DU CHAPITRE GÉNÉRAL¹ ? LA COMMISSION A OPTÉ POUR UNE DÉMARCHÉ EN DEUX ÉTAPES.

¹ Statuts du Chapitre art.2
² Lettre du XXI^e Chapitre général



Guide du pèlerin mariste. 464 communautés représentant 2483 frères ont envoyé leur contribution; de même 162 groupes de laïcs (2072 personnes), 71 commissions ou Conseils provinciaux (556 personnes) et 62 groupes de jeunes (816 personnes). Les contributions reçues par la commission préparatoire ont mis en lumière 4 thèmes majeurs (Identité du Frère, le Laïc mariste, la mission, la spiritualité) et 6 autres thèmes

serait adressée au Chapitre pour exprimer la voix particulière de la région face aux thèmes proposés. Ce sont ces lettres régionales avec le rapport du Conseil général, qui ont été le point de départ de la réflexion du XXI^e Chapitre général.

Dans ce processus de préparation l'utilisation d'Internet a joué un rôle considérable, en élargissant le dialogue à tous les acteurs de la vie mariste, principalement par le biais des forums de discussion.



complémentaires qui ont été présentés dans un second document : *Orientations pour la réflexion*. La seconde étape a engagé tous les capitulants qui ont rencontré les communautés de frères, les groupes de laïcs et de jeunes autour des thèmes retenus. Puis, ils ont fait écho de ce qu'ils avaient reçu au moyen d'une lettre ouverte à leur Province... Ce furent ensuite les rencontres régionales, dont l'objectif était d'écrire la lettre régionale qui

A mon avis, deux aspects caractérisent la préparation du XXI^e Chapitre général. Tout d'abord la mise en oeuvre d'un processus de discernement de groupe. Ensuite la participation importante des laïcs et des jeunes maristes, signe de cette *nouvelle relation entre frères et laïcs, basée sur la communion, cherchant ensemble une plus grande vitalité du charisme mariste pour notre monde*².



Fr. Ben Consigli, USA

UN SENS RENOUVELÉ

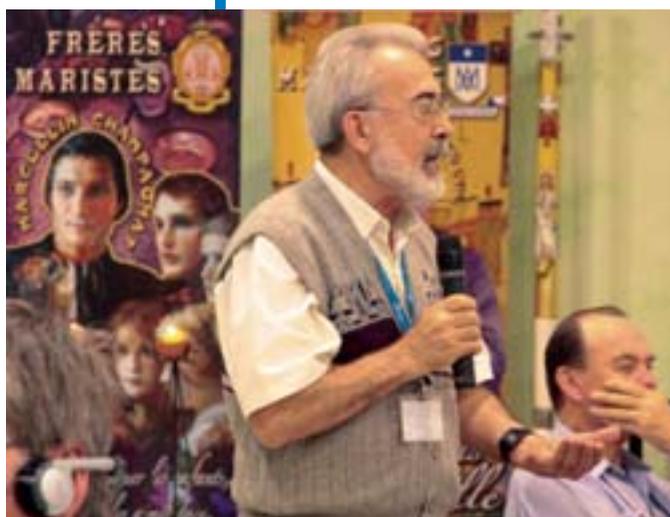
DE LA CONSÉCRATION FERMEMENT ENRACINÉE
DANS L'ÉVANGILE, NOUS PRESSE
VERS DE NOUVELLES MANIÈRES D'ÊTRE FRÈRE

Nous aurons à répondre à de nouveaux appels à vivre nos vœux, à prier et à vivre en communauté dans un monde qui est en constant mouvement. Je crois

qu'au cœur de tout cela il y a cette question fondamentale. Croyons-nous que par notre consécration nous sommes voulus par Dieu ? Notre réponse à cette question pourrait être le cadeau que nous devons

Si PAR NOTRE VOCATION DE FRÈRES, NOUS SOMMES APPELÉS À UNE CONSÉCRATION FORTEMENT ENRACINÉE DANS L'ÉVANGILE POUR ÊTRE DES CONSACRÉS, HOMMES DE PRIÈRE, DE VIE COMMUNAUTAIRE, QUELS SONT LES NOUVEAUX APPELS POUR NOTRE VIE DE FRÈRES AUJOURD'HUI ?

offrir à nous-mêmes, aux jeunes que nous accompagnons et au monde. Pour répondre de façon adaptée, nous sommes appelés à **faire un discernement** – adopter une manière d'enracinement dans un cadre explicite de FOI – pour célébrer et vivre nos vies en Dieu – Mais n'oubliez pas: cette façon d'être, de vivre et d'agir peut être une très dangereuse aventure. Elle exige des sacrifices. Je veux vous partager une histoire racontée par le Révérend Billy Graham :



Un petit enfant jouait un jour avec un vase de grande valeur. Il y entra sa main et ne put la retirer. Son père essaya aussi de son mieux, mais en vain. Ils pensaient devoir briser le vase quand le père dit soudain : « Maintenant, mon fils, essaie une fois encore. Ouvre ta main tiens tes doigts bien raides comme tu me vois faire et ensuite tire fort. » A son grand étonnement, le petit garçon dit : « Oh non, mon père, je ne pourrais pas tenir mes doigts comme tu le dis parce qu'alors je laisserais tomber ma pièce de monnaie. »

Vous pouvez sourire si vous voulez – mais il en est des milliers parmi nous qui sont comme ce petit garçon, tellement occupés à tenir un objet sans valeur qu'ils ne peuvent accepter de s'en séparer. Je vous supplie de laisser tomber la futilité qui habite votre cœur. Renoncez ! Allez-y et laissez Dieu prendre sa place dans votre vie.

Si nous voulons vivre librement en Christ, il faudra abandonner nos idées préconçues sur le monde, sur nos frères, sur nos collègues laïcs et même sur nous-mêmes. Nous pourrions être appelés





**QUE SIGNIFIE CE CHAPITRE
GÉNÉRAL POUR
LA TRAJECTOIRE DE L'INSTITUT ?**

LA MÉTHODOLOGIE BASÉE SUR LE CONSENSUS
ENRICHIRA – CHANGERA – LES PROCESSUS
DE DISCERNEMENT DANS LES PROVINCES.
L'UNITÉ ET LA FORCE AUTOUR DE MARIE
ET L'OUVERTURE RÉSOUE AUX LAÏCS N'EN RESTERONT
CERTAINEMENT PAS AU STADE DE LETTRE MORTE.
UN SOUCI : LA LENTEUR. LES CHANCES PASSENT
ET NOUS NOUS SENTONS LOIN DES « RÊVES »
DE MARCELLIN ET DE CEUX DES CAPITULANTS
DE 1967-68.

FR. BENITO ARBUÉS, L'HERMITAGE



**CE CHAPITRE PASSERA À L'HISTOIRE
COMME UN CHAPITRE DIFFÉRENT.
PAR SA PRÉPARATION ET**

PAR LA MÉTHODOLOGIE UTILISÉE, MAIS SURTOUT PAR
L'APPEL QU'IL FAIT, PAR L'ABSENCE DE DOCUMENTS
ET L'INSISTANCE MISE SUR LE POST-CHAPITRE.
SI LES UNITÉS ADMINISTRATIVES SE DEMANDENT
SÉRIEUSEMENT CE QUE SIGNIFIE DANS LEUR CONTEXTE
L'APPEL DU CHAPITRE, UN POINT DE NON-RETOUR
VA SANS DOUTE SE PRODUIRE DANS L'HISTOIRE
DE NOTRE CHARISME.

MARIANO VARONA,
SANTA MARÍA DE LOS ANDES

à imiter Abraham qui, par sa foi, a obéi quand il a été appelé à partir pour un pays qu'il devait recevoir en héritage ; et Abraham est parti, ne sachant pas où il allait. Par la foi, il a reçu le pouvoir de procréation, même s'il était trop vieux - et si Sarah était stérile - parce qu'il croyait que Dieu est fidèle. Nous pourrions être appelés à imiter Marie de la Visitation. Tout dans la scène de la Visitation est mouvement et passion : la hâte de Marie, sa salutation à Elisabeth, Jean qui bondit de joie, le cri de joie d'Elisabeth et l'action de grâce de Marie. Toutes ces actions et réactions sont autant de manifestations de l'Esprit saint à l'aurore de notre salut. La Visitation n'est pas seulement une scène de transition ; elle révèle Marie croyante, femme qui a donné totalement son « oui » à la parole de Dieu. C'est cette foi que proclame Elisabeth : « Bénie soit celle qui a cru que s'accomplirait la parole que le Seigneur lui a adressée. » Ou bien, nous pourrions être appelés à imiter Marcellin qui a voulu faire grandir le projet des Petits Frères de Marie - projet pour lequel il a travaillé toute sa vie - si c'était la volonté de Dieu/de Marie.

Frères, le discernement de la volonté de Dieu et nos propres conversions personnelles sont des appels à la foi et au courage. Comme disait Seán : « Comme religieux non ordonnés, nous avons l'obligation spéciale de d'être la conscience de l'Église. En vivant bien notre vie, en acceptant les lieux et les situations où il est difficile pour les autres d'aller, et en cherchant à répondre aux besoins que nous commençons à identifier, nous rappelons à l'Église sa vraie nature ... nous devons nous engager à faire le nécessaire pour préciser la place, les objectifs et le rôle de notre vocation dans notre Église ».



RÉFLEXION SUR LE XXI^E CHAPITRE GÉNÉRAL

JE VOIS NOTRE XXI^E CHAPITRE GÉNÉRAL COMME UN TEMPS DE GRÂCE DANS LA VIE ET LA MISSION DE NOTRE INSTITUT AUJOURD'HUI.

DÉJÀ, LE JOUR DE L'OUVERTURE DU CHAPITRE, NOUS AVONS EU LA CHANCE DE BÉNÉFICIER DES PRÉPARATIONS MÉTICULEUSEMENT INITIÉES PAR LE FRÈRE SEÁN ET SON CONSEIL, DU FRUIT DE LA RÉFLEXION EXPRIMÉE DANS LES LETTRES DES RÉGIONS, DES AUDACIEUSES INITIATIVES POUR ARRIVER À UN MODÈLE DE RÉFLEXION CONSENSUELLE ET DU DISCERNEMENT PENDANT LE CHAPITRE.

TOUT AU LONG DE LA PREMIÈRE PHASE DU CHAPITRE, NOUS AVONS FAIT L'EXPÉRIENCE D'UNE PÉRIODE D'ATTENTE ET DE RECHERCHE DE L'APPEL FONDAMENTAL QUE L'ESPRIT VEUT NOUS ADRESSER AUJOURD'HUI. NOUS AVONS SENTI LE POIDS DE NOTRE RESPONSABILITÉ DE CAPITULANTS POUR AFFRONTER LES NOMBREUX PROBLÈMES CRITIQUES AUXQUELS DOIVENT FAIRE FACE NOTRE INSTITUT, L'ÉGLISE ET LE MONDE DES ENFANTS ET DES JEUNES PAUVRES AUJOURD'HUI.

MAIS, AU CŒUR DE TANT D'INCERTITUDE, L'UNE DES EXPÉRIENCES LES PLUS PROFONDES DU XXI^E CHAPITRE GÉNÉRAL A ÉTÉ « LA VISITATION » DE MARIE QUE NOUS AVONS REÇUE. SA PRÉSENCE ET SON ESPRIT ONT ÉTÉ TANGIBLES PARMI NOUS.

CETTE PRÉSENCE A HABITÉ NOTRE PRIÈRE, GRÂCE AUX ARTISTIQUES RÉALISATIONS DU FRÈRE TONY LEON SUR MARIE ET SUR CHAMPAGNAT, ET C'EST ELLE QUI A INSPIRÉ L'APPEL FONDAMENTAL QUE NOUS AVONS PU IDENTIFIER :

« AVEC MARIE, PARTEZ EN HÂTE VERS UNE TERRE NOUVELLE ».

NOUS AVONS COMMENCÉ À RECONNAÎTRE DE MANIÈRE PLUS PROFONDE COMMENT DIEU NOUS CONDUIT À TRAVERS NOS EXPÉRIENCES DE DÉSERT DEPUIS VATICAN II.

MALGRÉ NOS INSUFFISANCES ET NOS INCERTITUDES, DIEU NOUS OFFRE UN GRAND ÉVENTAIL DE DONS NOUVEAUX ET DE RÉALITÉS NOUVELLES. L'URGENCE DE MARISTES LAÏCS DE CHAMPAGNAT NOUS OUVRE DE NOUVELLES POSSIBILITÉS ; L'ESTIME CROISSANTE DE NOTRE INTERNATIONALITÉ NOUS OUVRE AU MONDE GLOBALISÉ, ET NOUS RECONNAISSONS PROGRESSIVEMENT QUE NOTRE SPIRITUALITÉ MARISTE EST UN DON OPPORTUN QUI PERMET DE CRÉER UN INDISPENSABLE VISAGE MARIAL DE L'ÉGLISE D'AUJOURD'HUI.

LE MANQUE DE TEMPS NE NOUS A PAS PERMIS DE RÉALISER DES DOCUMENTS CAPITULAIRES « PARFAITS », MAIS NOUS AVONS DÉJÀ PLUSIEURS MAGNIFIQUES DOCUMENTS.

LE CŒUR DE CE CHAPITRE SE TROUVE DANS LE DÉFI QUE CONSTITUE L'APPEL FONDAMENTAL. LA CONVERSION RADICALE À LAQUELLE NOUS ASPIRONS TOUS NE SE RÉALISERA QUE LORSQUE NOUS PARTIRONS RÉSOLUMENT VERS UNE « TERRE NOUVELLE ».

FR. BARRY BURNS, NOUVELLE ZÉLANDE

TRAVAIL DU CHAPITRE







Fr. Joseph Mc Kee,
Vicair général

MÉTHODE DE TRAVAIL: DIALOGUE, CONSENSUS, COMMUNION

LE CHOIX DE LA MÉTHODE DE TRAVAIL DU 21^E CHAPITRE GÉNÉRAL NE S'EST PAS FAIT D'UNE MANIÈRE SPONTANÉE ; IL A ÉTÉ ADOPTÉ APRÈS AVOIR ÉTÉ LONGTEMPS MÛRI ET DISCERNÉ.

La méthode parlementaire, expérimentée dans des Chapitre précédents, présente des limitations très importantes pour les frères qui souhaitent mettre en pratique la communion ecclésiale lorsqu'ils utilisent cet

instrument de travail. Le choix d'une méthode différente à celle utilisée dans les parlements a eu un précédent dans la pratique courante du Conseil général lors de ses réunions habituelles et dans sa méthode de travail en équipe. La Commission préparatoire, guidée par cette idée, a orienté les travaux d'aménagement des espaces de la Maison générale et a éliminé les gradins et les estrades de la salle capitulaire, pour situer tous les participants sur un même plan. Cette décision a eu aussi des conséquences dans le fait de placer les participants autour de tables rondes afin de pouvoir mieux dialoguer en petit groupe. De même toute l'infrastructure électronique a été conçue afin de favoriser cette méthodologie. De cette manière, d'une méthode d'inspiration théologique et administrative on est passé à une méthode découlant d'une conception théologique et ecclésiologique.

Le Chapitre a accepté favorablement l'initiative. La proposition approuvée est exprimée en ces termes : « Le Chapitre recommande à la Commission centrale d'utiliser la méthode du consensus pour le travail du Chapitre, le vote étant utilisé pour vérifier le degré du consensus obtenu. »

Les tables rondes autour desquelles se place un groupe d'une dizaine de personnes, sont un espace favorable pour que tous puissent s'exprimer, écouter et être écoutés.

L'échange avec les autres tables se fait à travers les secrétaires qui résument devant l'assemblée ce qui s'est dit dans chaque table. Pour indiquer le degré de consensus atteint, on utilise trois car-





**IL Y AVAIT, CHEZ TOUS LES DÉLÉGUÉS
AU CHAPITRE, UN DÉSIR ARDENT
DE TRAVAILLER POUR DIEU.**

**EXPÉRIENCE D'UNITÉ D'ESPRIT ET DE PENSÉE,
OÙ VOUS VOYEZ VOTRE PROPRE OPINION REPRISÉ
EN ÉCHO PAR UN FRÈRE OU UN LAÏC.**

**LES FRÈRES ONT ACCUEILLI CHALEUREUSEMENT LES LAÏCS
À BRAS OUVERTS. ILS ONT ÉCOUTÉ LEURS DÉFIS ET
ONT ÉMIS DES SOLUTIONS POUR RENFORCER
LEUR PARTAGE DE LA MISSION DES FRÈRES MARISTES.**

Ozoh Rufus Chimezie - NIGÉRIA

tons de couleur. Chacun présente son carton : vert = d'accord ; jaune = il faut poursuivre le dialogue ; rouge = désaccord.

Le groupe qui échangeait autour de la même table a été modifié trois fois. D'abord, suite aux premiers contacts afin de maîtriser la technologie numérique, de faire connaissance et de faciliter les contacts. Pendant ce temps, les capitulants ont partagé les interpellations suscitées par le Chapitre, ils ont cherché des objectifs communs et ils ont décidé la méthode de travail du Chapitre. C'est le Bureau provisoire qui a guidé ce processus.

La deuxième période de mise en pratique de la méthode commence par la recherche de l'« appel fondamental » que Dieu adresse à l'Institut et le discernement des implications qui en découlent. On a défini les réalisations à mener à bien et les tâches urgentes que le Chapitre devait entreprendre. Pour ce faire un nouveau groupe est formé dans chaque table, organisé par la Commission centrale pour harmoniser la présence des régions et les possibilités de communication selon la langue de chacun. L'appel fondamental sera travaillé par ces nouveaux groupes, tous les jours, jusqu'à la conclusion de leur travail. C'est ainsi qu'ont été élaborés la prière du Chapitre, les contenus du document capitulaire et la lettre envoyée par les capitulants aux frères, aux laïcs et aux jeunes.

Le troisième changement des groupes a lieu pour répondre aux tâches urgentes définies par l'assem-

blée. Ces groupes n'ont pas travaillé en adoptant la dynamique d'une « commission » qui présente ses conclusions à l'assemblée en vue du vote final ; ils ont plutôt suscité une dynamique de dialogue dans l'assemblée afin de parvenir à des conclusions qui sont fruit du consensus. La première séance du matin a été consacrée à avancer le travail sur l'« appel fondamental ». Les trois autres séances de travail ont harmonisé la préparation des dynamiques et leur application dans l'assemblée. C'est ainsi qu'ont été travaillés les changements et les corrections des Constitutions, l'animation et le gouvernement, l'administration des biens et le règlement pour les élections.

La fiabilité et l'acceptation de la méthode a été évidente à la fin du processus, même si à certains moments quelques capitulants semblaient gênés à cause de la lenteur des progrès, ce qui favorisait chez l'un ou l'autre la tendance à revenir à des procédures plus efficaces. Pour prendre des décisions rapides, un système pyramidal est certes plus efficace, mais il ne prend pas toujours en compte le sentiment des minorités. Si tu veux aller rapidement, marche seul. Si tu veux aller loin, marche avec d'autres.

Certains frères ont manifesté leur volonté d'appliquer la méthode du Chapitre en arrivant dans leurs Provinces respectives : cela prouve qu'ils en étaient satisfaits.

Dans son adresse de clôture, le F. Emili Turú, Supérieur général, a fait allusion au titre du roman « Le froid modifie la trajectoire des poissons ». Il voulait dire que le changement de « température » dans la méthodologie du Chapitre a favorisé le dialogue, le consensus et l'ouverture à l'internationalité.



ARRIVÉE DES CARTES RÉGIONALES DE LA SALLE CAPITULAIRE



DES « LETTRES RÉGIONALES » VERS LA « LETTRE PERSONNELLE » DE CHAQUE CAPITULANT

LES LETTRES ÉCRITES PAR CHAQUE RÉGION MARISTE ONT ÉTÉ À L'HONNEUR DANS LA SALLE CAPITULAIRE PENDANT PLUSIEURS JOURS, À PARTIR DU 10 SEPTEMBRE. LE BUT DE CE TRAVAIL A ÉTÉ D'ÉCOUTER LA PAROLE DE DIEU, INCARNÉE DANS LA RÉALITÉ DES RÉGIONS MARISTES DU MONDE, COMME LE PRÉCISENT LES LETTRES DE CHAQUE RÉGION.

laisser les vieux cœurs au vieux monde et frayer un passage aux cœurs nouveaux pour un monde nouveau. Tel était le but à atteindre, déjà signalé par le frère Seán Sammom, Supérieur général, dans ses circulaires, lorsqu'il parlait de la révolution du cœur.

« Comment la lettre de ma région me parle-t-elle dans le contexte des autres lettres régionales et dans celui du Rapport du Conseil général au sujet de l'Institut dans son ensemble ?

Certains capitulants demandent d'aller à l'essentiel, car c'est là la nouveauté du cœur. Il faut

ÉCRIRE UNE LETTRE PERSONNELLE

La dynamique proposée aux capitulants pour concrétiser ce qu'ils portent dans leur cœur, a consisté à écrire une lettre personnelle qui re-





cueille devant le Seigneur les sentiments et les attitudes qui les motivent de l'intérieur.

La messe s'est terminée dans la grande chapelle, en fin de soirée. La célébration a mis particulièrement en relief l'offertoire, préparé durant toute la journée. Au centre de la chapelle, un bouton de fleur de lotus a ouvert lentement ses pétales, comme signe d'ouverture à la vie et à la lumière du soleil nouveau qui apporte la vie, selon les cultures orientales. A l'intérieur des pétales on voyait le logo mariste qui avait été utilisé lors de la béatification des frères martyrs d'Espagne ; le logo du Chapitre était au centre de la fleur. Les pétales épanouis ont formé un grand plateau sur lequel les frères capitulants ont déposé les lettres personnelles écrites pendant l'après-midi d'aujourd'hui. La sainteté mariste, représentée par le sang de martyrs, a entouré les germes de vie nouvelle de l'Institut semés dans le cœur des frères et des laïcs.

DE LA « LETTRE PERSONNELLE » VERS LA « LETTRE DES RÊVES »

LE 18 SEPTEMBRE il y a déjà de nombreux points communs auxquels on a abouti à travers le consensus, mais l'on ne connaît pas encore le sentiment en la volonté de l'Assemblée capitulaire.

La Commission propose plusieurs dynamiques. Tout d'abord que les secrétaires partagent avec les membres de leur table ce qu'ils ont entendu dans la réunion de secrétaires de la veille. Dans la deuxième séance la Commission change de tactique et de méthodologie. Elle propose une hypothétique formulation de l'appel fondamental, vers lequel tendent tous les efforts. Les réactions sont variées mais, dans l'ensemble, on entend de nombreuses propositions d'amélioration. Finalement, après avoir écouté les réactions des tables, un tour de table libre commence. Les intervenants soulignent l'importance de certaines images qui émergent, susceptibles d'être un référent pour rédiger l'appel fondamental.

Voyage vers le second centenaire de la Fondation de l'Institut

La séance de l'après-midi débute par l'expression du consensus autour de six éléments qui apparaissent dans tous les échanges, résumés par la Commission centrale. Ayant reçu confirmation de la salle sur ces éléments, la Commission centrale exprime la motivation suivante : « Nous commençons un voyage imaginaire vers 2016. Il reste une année pour le prochain Chapitre général. L'Institut a vécu une démarche de renouveau et de transformation, à partir des valeurs proposées par le 21^e Chapitre général. Frères et laïcs ont répondu à

l'appel à aller vers les enfants et les jeunes pauvres. En priant et en travaillant ensemble, l'Institut s'est multiplié. Jésus est le centre de nos vies. Marie est intimement présente parmi nous. Nous venons de recevoir, par mail, un message de la Commission préparatoire du 22^e

Chapitre général. Elle nous demande de l'informer sur la manière dont vous avez vécu les défis lancés par le 21^e Chapitre général. Pas seulement sur la manière dont vous les avez affrontés, mais comment vous les avez menés à bien et quels moyens vous avez utilisés.

Nous sommes le 6 juin. Quelques années sont passées. Les élections en vue du Chapitre viennent d'avoir lieu et vous voilà rassemblés autour des mêmes tables qu'à l'occasion du 21^e Chapitre général. Nous demandons à chaque table d'écrire une lettre à la Commission centrale en indiquant les réalisations les plus importantes de votre Province et comment vous avez fait pour y parvenir. »

Cette « Lettre à la Commission centrale » a été appelée, pendant le Chapitre, « Lettre des rêves ».



« LETTRE DES RÊVES »

CHOIX DE TEXTES DES

■ TABLE 1 UN PROJET DE ROUTE COMMUN

Les frères, les laïcs maristes, réunis en petites communautés, au niveau local et provincial, ont élaboré un projet commun pour travailler les orientations que le Chapitre a données. Nous nous sentons accompagnés par une Commission internationale qui nous a guidés dans tous les processus en facilitant la marche des communautés, des provinces et des régions de tout l'Institut mariste.

L'internationalité est vécue de manière plus souple, il y a des échanges de frères et de ressources entre les provinces, et la mission « ad gentes » s'est renforcée.

Des programmes de formation ont été proposés, au niveau de l'Institut et au niveau régional pour préparer des responsables qui animeront les différents processus.

L'animation et le gouvernement de l'Institut vivent en syntonie avec les régions et les provinces pour les accompagner et pour valoriser les divers processus.

En faisant une lecture de notre cheminement comme Institut, nous percevons des signes d'espérance : Frères et laïcs en processus de conversion.

L'on a encouragé des itinéraires de conversion qui ont permis de retrouver la passion pour ce que nous sommes et ce que nous faisons.

Des processus d'approfondissement de la foi ont été mis en route, à partir d'une spiritualité de la vie.

■ TABLE 2 SENSIBILITÉ SOCIALE ET PROPHÉTISME

Dans chaque Unité administrative il y a un groupe important de laïcs, hommes et femmes, qui ont fait un chemin d'accompagnement des vocations et vivent leur vocation de laïcs maristes dans des communau-



“AUCUN HOMME, AUCUNE FEMME
N'ENTRE DEUX FOIS DANS LA MÊME
RIVIÈRE, CAR CE N'EST JAMAIS

LA MÊME RIVIÈRE, NI D'AILLEURS LA MÊME PERSONNE”.
JE COMPRENDS MIEUX LES CHANGEMENTS INÉVITABLES
AVEC LE TEMPS QUI PASSE.

DES TABLES LONGUES ET ÉTROITES SONT DEVENUES
10 TABLES RONDES OÙ SE VIVENT LA RÉFLEXION
ET LE PARTAGE.

UN APPEL FONDAMENTAL COURT ET PUISSANT
AVEC DEUX IMAGES MARISTES FAMILIÈRES
QUI NOUS ONT DONNÉ L'ESSENCE DE LA GRANDE
EXPÉRIENCE DU CHAPITRE.

SUNANDA ALWIS, SRI LANKA

LETTRES ÉLABORÉES DANS LES TABLES

tés de laïcs. Les Fraternités du Mouvement Champagnat de la Famille Mariste ont grandi et ont été mieux accompagnées.

Il y a des groupes de frères et de laïcs qui font ensemble des itinéraires de croissance et de vitalité charismatique.

Quelques communautés mixtes de frères et de laïcs, hommes et femmes, ont été créées.

La plupart de nos communautés de la Province souhaitent accueillir et accompagner les jeunes frères récemment sortis du post noviciat régional.

Nous avons progressé en sensibilité sociale, prophétique et dans l'attention aux signes des temps. Une grande partie des communautés de notre Province est insérée dans des environnements simples et pauvres, avec des maisons comme celle du commun des gens et des dépenses en accord avec le milieu où elles sont insérées. Ce sont des communautés accueillantes pour les voisins, pour les laïcs maristes et pour les jeunes. On y partage avec ceux qui viennent la vie, la prière, la table et la fête.

Le style simple, fraternel et proche de nos frères et de nos communautés a permis que des jeunes mûrissent leur vocation de frère mariste.

Le Conseil provincial a révisé les modèles de gestion des œuvres pour permettre au plus grand nombre de frères d'être directement impliqués dans le service des enfants et des jeunes.

En majorité, nous, les frères travaillons avec les enfants et les jeunes pauvres, en éducation formelle et dans les œuvres sociales.

Un nombre important de laïcs, hommes et femmes travaillent aussi directement avec les enfants et les jeunes pauvres.

Les jeunes frères ont été formés pour accompagner et animer des jeunes.

Toutes les œuvres maristes sont ouvertes aux élèves moins fortunés ou appartenant à des fa-



milles pauvres.

De nombreuses communautés et de nombreux frères sont présents dans les milieux où sont débattues les politiques sur les droits de l'enfance et de la jeunesse.

■ TABLE 3 NOUVELLES PRÉSENCES AUX FRONTIÈRES

La variété des présences de nos communautés quant aux lieux et à la mission qu'elles réalisent, fait que la plus grande partie de nos frères trouvent l'espace idéal pour se sentir frères et être reconnus comme tels.

Un bon groupe de frères retraités s'est joint à un volontariat social et, à partir du XXI^e Chapitre général a réussi à conforter les communautés qui travaillent avec les pauvres. Nous avons trois nouvelles présences aux frontières animées par des frères et des laïcs.



Certaines œuvres traditionnelles ont pris un dynamisme nouveau, celui d'une éducation pour la vie, sensible aux thèmes de la paix, de la justice, de l'écologie et aux problèmes de notre peuple. C'est une transformation progressive et à base de petites graines, entre autres, les suivantes :

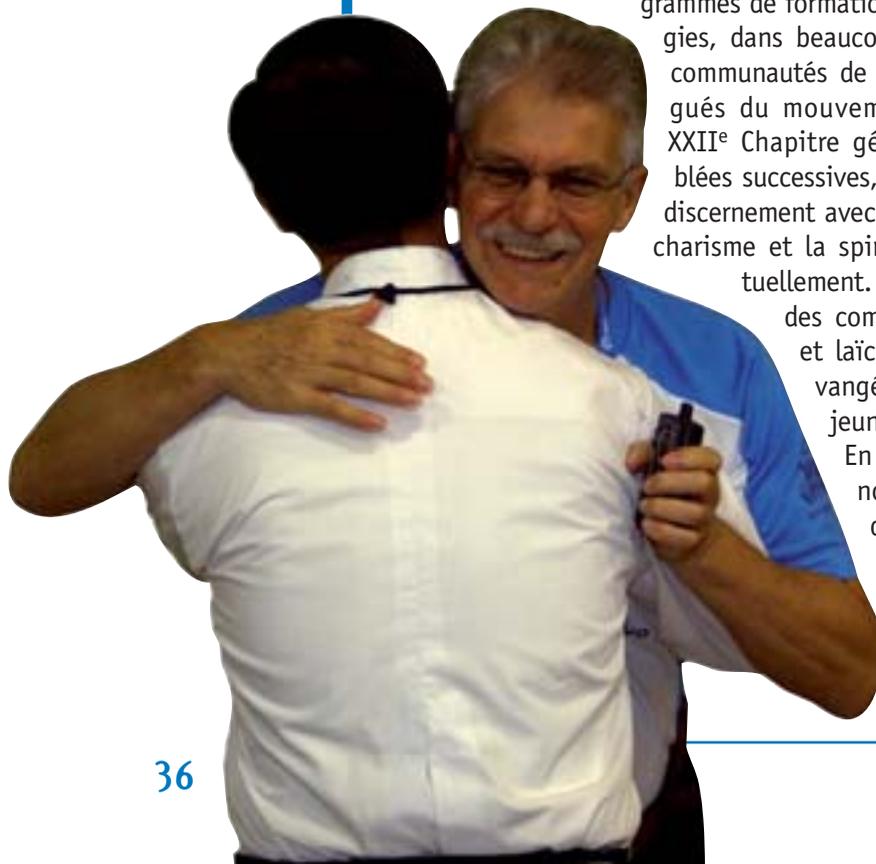
- *Élaboration d'un nouveau curriculum où s'intègrent les propositions du XXI^e Chapitre général.*
- *Pour la troisième année consécutive a lieu la célébration œcuménique au cours de laquelle on prie et on s'engage pour la justice, la fraternité et la paix.*

■ TABLE 4 Simplicité et vitalité spirituelle

Le Chapitre de 2009 nous a poussés à nous approcher des enfants et des jeunes pauvres et cela a eu pour conséquence un changement de cœur. De plus, nous vivons mieux notre style de vie consacrée. Notre présence parmi les pauvres a entraîné chez les frères et surtout chez les plus jeunes, davantage de simplicité et une vitalité spirituelle, qui nous a permis d'augmenter le nombre des vocations de frères et de laïcs maristes. Nous avons réalisé des programmes précis dans chaque Province et accru ainsi notre présence parmi les plus pauvres.

Nous avons franchi des étapes importantes dans le vécu du charisme entre frères et laïcs. Nous sommes en train de créer un nouveau type institutionnel qui manifeste la fraternité dans le respect de nos identités. Bien des frères et des laïcs partagent la vie et la mission. Fruit des programmes de formation commune et autres stratégies, dans beaucoup de provinces, il y a des communautés de frères et de laïcs. Les délégués du mouvement des laïcs maristes au XXII^e Chapitre général, élus par des assemblées successives, sont heureux de partager le discernement avec les frères dans la vitalité du charisme et la spiritualité. Ils s'écoutent mutuellement. Ils veulent évaluer le travail des communautés locales, où frères et laïcs travaillent ensemble à l'évangélisation des enfants et des jeunes pauvres.

En fixant la formation du post noviciat dans quatre régions du monde, une formation commune de frères et de laïcs de diverses provenances a été possible. Les provinces se sont



internationalisées et le sentiment d'appartenance à l'Institut prime. La solidarité *ad intra* prédomine et il y a moins de difficultés de déplacement à l'intérieur et à l'extérieur des provinces.

En augmentant la transparence dans la comptabilité de chacune des provinces de l'Institut sur des critères communs, nous avons développé la solidarité concrète entre les provinces pour que chacune devienne autonome, en accord avec les Constitutions, et capable de contribuer à la solidarité dans le monde entier.

Nous avons réussi à développer un modèle d'animation et de gouvernement qui allie subsidiarité et solidarité dans le sens d'appartenance à un Institut international.

■ TABLE 5 FRÈRE

Des Frères sont devenus des maîtres de spiritualité. Nous avons revisité le mot 'Frère'.

Nous avons vécu en Frères. Frères du Christ, entre frères, de chaque personne, des enfants, signes de fraternité dans l'Église. (Vita Consecrata n° 60)

La mission Ad Gentes a été renforcée, en Asie et dans les régions, par une présence plus importante de communautés maristes avec un souci pastoral solidaire et des jeunes.

Des projets nouveaux ont été pris en charge par les régions.

Nous avons réussi à mettre en place des maisons de formation internationales.

Nous avons mis en place des réseaux de solidarité pour les jeunes de nos écoles. En conséquence, nous avons eu un renforcement des liens maristes.

Il y a eu plus de déplacements et de partage de ressources humaines à l'intérieur des régions.

Toutes les communautés ont un projet nouveau. Projets vécus en réseau.

La FMSI a obtenu sa reconnaissance auprès de l'ONU et elle a joué un rôle important dans la promotion des droits de l'enfant dans le monde grâce au travail en réseau établi avec les unités administratives et d'autres organisations dans le monde.

Des enfants marginaux, indigènes, émigrants s'épanouissent dans des nouvelles présences éduca-



tives maristes gérées par les Maristes de Champagnat qui sont des « experts accompagnateurs des enfants à risque ».

■ TABLE 6 CŒUR MARIAL

Il y a eu un progrès signifiant des relations communautaires. Cet exemple a encouragé bien des Frères et des Laïcs à accepter d'être impliqués dans la plupart des nouvelles orientations promulguées par le Chapitre général.

Cette conversion a vraiment fait vivre ce cœur nouveau dont nous avons besoin. Il est très encourageant de voir que ce cœur est très clairement un cœur marial issu de l'esprit de la Visitation et du Magnificat de Marie. La formation est le fruit de la recherche et du partage de la Mariologie de notre temps. Nous avons décidé d'instaurer un dialogue avec la Société de Marie en nous efforçant de promouvoir une Église mariale bien nécessaire et ainsi de promouvoir une Église de communion.

Le 21^e Chapitre a affirmé avec insistance que l'action était nécessaire en toute urgence dans maints domaines. Dans l'année qui a suivi la clôture du Chapitre, des programmes de formation pour Frères et laïcs ont été créés dans chaque unité administrative. Des Frères et laïcs vivant en communauté dans un même édifice ou dans un même secteur ont ren-



LE CHARISME MARISTE S'EST TROUVÉ ENRICHISSES DERNIERS TEMPS PAR LA PRÉSENCE ACTIVE ET RAYONNANTE D'UN NOMBRE SIGNIFICATIF DE LAÏCS (HOMMES ET FEMMES) QUI ONT ASSUMÉ DANS LEUR PROPRE VIE LE MESSAGE ET L'HÉRITAGE DE NOTRE FONDATEUR ET DE BEAUCOUP DE FRÈRES TOUT AU LONG DE L'HISTOIRE. LE XXI^E CHAPITRE GÉNÉRAL A MIS EN ÉVIDENCE UNE FOIS DE PLUS QUE TOUT ÉVÉNEMENT MARISTE SOIT AU NIVEAU DE LA CONGRÉGATION, DE LA PROVINCE OU AU NIVEAU LOCAL, SE RENOUVELLE ET SE NOURRIT PAR LA PRÉSENCE DE TOUS. LA PARTICIPATION D'IRMA, D'ANGELA, DE DILMA, DE LINDA, D'ERICA, DE RUFUS, DE FERNANDO, D'ARTURO ET DE CHEMA COMME COMPAGNONS DE ROUTE PENDANT LES DEUX SEMAINES À ROME, A REFLÉTÉ COMBIEN IMPORTANTE ÉTAIT LEUR PRÉSENCE AUTOUR DE NOTRE TABLE : LE FAIT QUE NOUS NOUS SENTIONS MEMBRES DE LA MÊME FAMILLE, METTANT EN COMMUN NOS JOIES, NOS TRISTESSES, NOS SOUCIS ET NOS DÉFIS QUE LE MONDE D'AUJOURD'HUI POSE À LA VIE ET À LA MISSION MARISTE, PARTAGEANT LA JOIE DE LA RENCONTRE ET LA PROFONDEUR DE NOTRE FOI. LE CHAPITRE GÉNÉRAL NOUS INVITE À PARTIR EN HÂTE AVEC MARIE À LA RECHERCHE "DE NOUVELLES TERRES" QUI REPRÉSENTENT UN RENOUVELLEMENT AUTHENTIQUE DE L'INSTITUT ET GÈNÈRENT UN VRAI CHANGEMENT DE CŒUR. CETTE NOUVELLE RELATION FRÈRES ET LAÏCS BASÉE SUR LA COMMUNION, CHERCHANT ENSEMBLE UNE PLUS GRANDE VITALITÉ DU CHARISME MARISTE, OFFRE UN TRÈS BEL HORIZON ; IL NOUS PROPOSE DE METTRE EN ÉVIDENCE DANS NOS COMMUNAUTÉS, FRATERNITÉS, GROUPES DE LAÏCS, LA JOIE DE NOTRE CHARISME ET D'EXPLORER ENSEMBLE CES NOUVELLES TERRES DE MISSION QUI RÉCLAMENT NOTRE PRÉSENCE PARMI LES ENFANTS ET LES JEUNES DU MONDE D'AUJOURD'HUI. QUE DANS TOUT NOTRE INSTITUT LA PRÉSENCE DES LAÏCS MARISTES CONTINUE D'ÊTRE LE FERMENT QUI ENRICHIT ET REND PLUS AGRÉABLE LE PAIN QUE NOUS PARTAGEONS ENSEMBLE AUTOUR DE LA MÊME TABLE.

FR. CÉSAR AUGUSTO ROJAS CARVAJAL, NORANDINA

du possible la mise en place de bien des orientations du Chapitre, exprimant ainsi une nouvelle communion. Ces communautés ont choisi une orientation très claire de leur mode de vie, leur partage de foi et leur vie de prière ; certaines ont pris des engagements prophétiques pour la mission auprès des jeunes pauvres et dans des camps de réfugiés. Ces communautés sont devenues de façon simple mais convaincante des témoins d'une église mariale au niveau paroissial. Par des engagements de ce type, la résistance envers les Laïcs maristes a presque disparu.

Des mouvements de jeunes maristes, comme REMAR, ont connu des engagements pléniers de jeunes laïcs qui sont des guides d'inspiration. Certains de ces groupes sont devenus des sources de vocations. Nos écoles sont devenues plus pleinement maristes pour l'évangélisation des pauvres quand beaucoup d'enseignants s'engagent à donner un enseignement gratuit après les heures normales de classe à des enfants pauvres. Il est clair que les enseignants ont été évangélisés en retour. Le financement de ces nouveaux efforts pour les pauvres a été obtenu en réorientant les priorités pour se mettre au service de ces nouveaux besoins qui demandent justice et soutien. Cela s'est produit dans les provinces et partout dans le monde.

■ TABLE 7 BUREAU INTERNATIONAL DES LAÏCS MARISTES

Nous avons en outre fait un bon usage des moyens technologiques, de sorte que, par exemple, les programmes de l'Hermitage sont facilement

accessibles en ligne partout dans le monde. Cela a fait progresser l'universalisation et la mise en ligne de tout notre Institut.

Nos communautés internationales ont enrichi nos vies communautaires et nos engagements apostoliques (ministères).

Une caractéristique de cette évolution a été la qualité plus riche de la vie communautaire mariste localement pour chaque type de communauté mariste. Certaines communautés ont des Frères, certaines des Laïcs maristes et d'autres des Laïcs maristes et des Frères ensemble. Dans toutes ces communautés, la vie réelle est partagée à la fois personnellement et dans la foi.

La nomination de notre directeur Laïc du bureau international des Laïcs maristes a été très bénéfique. Cela a été renforcé par l'année internationale des Laïcs maristes en 2010, qui coïncidait avec le 25^e anniversaire du lancement du Mouvement Champagnat de la Famille mariste et la présentation du nouveau document « Autour de la même table ». Depuis lors, il y a eu une augmentation de nombre et des types de fraternités maristes et d'autres Associations maristes à travers le monde avec un bureau de maristes laïcs dans chaque région.

■ TABLE 8 PARTAGER RESSOURCES ET PERSONNELS AU NIVEAU INTERNATIONAL

Nous en sommes arrivés à ce point après avoir suivi un plan de sept ans, plan dans lequel chaque province et chaque région ont suivi le Chapitre général d'abord en tenant des assemblées avec ceux qui avaient conscience d'appartenir à notre famille mariste. Pendant ces rencontres, les appels du 21^{ème} Chapitre général étaient proclamés. Puis toutes les régions ont organisé des retraites et des forums sur ces thèmes, ont réexaminé les projets de la vie communautaire, ont repris les programmes de formation, ont refait l'évaluation de chacune de nos œuvres comme expression authentique de notre mission, et ont recherché de nouvelles façons de partager ressources et personnels au niveau international.

Notre but maintenant est d'avancer vers l'étape où, dans chacune de nos œuvres d'éducation et d'action



LA PRÉSENCE DES DIX LAÏCS AU 21^E CHAPITRE GÉNÉRAL A ÉTÉ POUR NOUS UNE BÉNÉDICTION, UNE GRÂCE SPÉCIALE QUI A PERMIS AUX FRÈRES CAPITULANTS DE REGARDER AVEC UN PLUS GRAND RÉALISME LES DIFFÉRENTS SUJETS ABORDÉS PENDANT LES DEUX PREMIÈRES SEMAINES. LES LAÏCS NOUS ONT AIDÉS À MIEUX PERCEVOIR L'AVENIR DE LA MISSION MARISTE ET À NOUS METTRE EN CHEMIN DANS CETTE DIRECTION. DURANT CES JOURS NOUS AVONS PU RÉALISER PLUS CLAIREMENT LA VALEUR PROFONDE DE LA VOCATION DU LAÏC MARISTE QUI, CÔTE À CÔTE AVEC LA VOCATION CONSACRÉE DU FRÈRE, NOUS ENCOURAGE À PARTAGER MISSION, SPIRITUALITÉ ET VIE.

FR. HORACIO BUSTOS, CRUZ DEL SUR



pastorale, il y a un groupe de Maristes qui se considèrent comme une communauté de foi et de mission, inspirée par la vie de Marie qui ne cesse d'interpeller. Parmi nous, il y a ceux qui vivent une vie consacrée dans des communautés religieuses, composées non seulement de frères mais aussi d'un nombre croissant de sœurs consacrées. Il y a aussi un petit nombre de prêtres qui aiment notre spiritualité et qui nous disent qu'ils ont envie de consacrer leur ministère ordonné à notre mission. Notre groupe le plus important est celui des laïcs. Parmi ces laïcs, il y a des célibataires, des gens mariés et



J'AI CONSIDÉRÉ COMME UN VRAI PRIVILÈGE DE POUVOIR PARTICIPER AU CHAPITRE GÉNÉRAL AVEC DES LAÏCS, FEMMES ET HOMMES. MARIÉS OU CÉLIBATAIRES, ILS ONT MANIFESTÉ UNE VRAIE PASSION POUR L'ŒUVRE DE MARCELLIN CHAMPAGNAT DANS LE MONDE D'AUJOURD'HUI. ILS ONT MONTRÉ UNE VOLONTÉ DÉTERMINÉE D'ABORDER LES THÈMES DE FAÇON DIRECTE ET URGENTE. ILS ONT EXPRIMÉ LE DÉSIR DE PARTAGER LA VIE MARISTE, LA SPIRITUALITÉ MARISTE ET LA MISSION MARISTE. ILS SE SONT MONTRÉS PRÊTS À ÉTABLIR DES STRUCTURES DE LAÏCS MARISTES, DE PRÉFÉRENCE À CÔTÉ DES FRÈRES, STRUCTURES QUI CONTRIBUERONT AU DÉVELOPPEMENT DE NOTRE MONDE DE MANIÈRE CRÉATIVE ET SIGNIFICATIVE. PAR LEUR DÉSIR DE FORMATION CONTINUE, ILS ONT SIGNIFIÉ LEUR ENGAGEMENT À LONG TERME. LEUR PRÉSENCE A ÉTÉ POUR NOUS UNE BÉNÉDICTION.

FR. JOHN McMAHON, MELBOURNE

des jeunes qui agissent souvent comme volontaires en des endroits qui ont des besoins spéciaux.

Notre mouvement permet à chaque groupe de répondre à son appel particulier à être Mariste, un appel approprié à son propre état de vie. Tandis que nous partageons des temps de formation et la même spiritualité, nous comprenons l'importance de vivre dans nos communautés et nos familles. Chaque jour nous nous retrouvons pour entreprendre notre mission dans les écoles ou d'autres œuvres sociales, et nous nous rassemblons de façon régulière pour la prière, l'évaluation de la qualité de notre évangélisation et aussi de nos activités sociales. Nous sommes des compagnons spirituels et apostoliques les uns pour les autres, nous renforçant mutuellement par le soutien, les prises de responsabilité et les défis.

Nous nous sentons coresponsables de la vie et de la mission maristes partout dans le monde et nous sommes guidés par des dimensions régionales et internationales.

Parmi les consacrés, Frères et Sœurs, spécialement, il y a maintenant un échange considérable au niveau international en vue de susciter une présence vitale de la vie consacrée mariste



en autant de pays que possible. La formation de ces religieux se fait surtout dans des communautés internationales et multiculturelles. Ces jeunes religieux, de même que leurs confrères plus âgés, ont un sens de leur consécration bien plus fort qu'il y a sept ans ; et ils estiment leur rôle distinct comme religieux. En général ils n'ont pas de fonctions administratives. Ils sont un levain spirituel pour le mouvement mariste et ils jouent un rôle en incitant le mouvement dans son ensemble à devenir ce qu'il désire être. Ils se considèrent tout d'abord comme des apôtres maristes de la jeunesse. Ils donnent une spéciale importance à leur vie commune et à la prière communautaire, présentant ainsi un signe prophétique de la communauté. Nous sommes heureux de voir le nombre sans cesse croissant de jeunes qui fréquentent nos communautés pour partager notre vie de prière.

■ TABLE 9 DE FRÈRES ET DE LAÏCS PARMI LES PAUVRES

Nouvelles présences de frères et de laïcs parmi les pauvres. Plus grande présence des frères parmi les enfants et les jeunes. Réalisation de la 2^e Assemblée de la mission : Document pré capitulaire sur la mission. Engagement formel pour la défense des droits des enfants et des jeunes.

Présence dans les lieux où se formulent les politiques publiques pour les enfants et les jeunes.

Mission Ad Gentes : présence accrue de frères et de laïcs. Chaque Œuvre ou Province soutient un nouveau projet ou une mission pour les pauvres. Proposition d'évangélisation et de catéchèse actualisée et attractive. Un plus grand nombre de groupes de vie chrétienne et de pastorale mariste des jeunes dans nos provinces.

■ TABLE 10 INTERNATIONALITÉ

Les Instituts de spiritualité internationale, maintenant bien installés l'un à l'Hermitage et l'autre récemment inauguré en Asie ont été pour nous tous une bénédiction très importante. Ces centres ont



répondu à la soif de spiritualité que l'on observe tout autour de nous. Parmi les nombreuses découvertes de notre spiritualité nous voulons souligner très spécialement la redécouverte de notre relation avec Marie. L'année mariale qui s'est déroulée dans l'Institut a été spécialement riche. Nous remarquons aussi qu'il y a eu des progrès pour vivre une spiritualité plus enracinée dans tout ce que nous sommes et ce que nous faisons. Notre spiritualité est plus authentiquement apostolique : elle nous revitalise et renforce notre mission. Nous observons que beaucoup plus de Maristes, spécialement les Frères, consacrent du temps à la prière personnelle. Pour les frères, il y a eu une appropriation plus forte et joyeuse de leur identité due à la démarche qui a préparé et diffusé le texte : *Le Frère Mariste dans le Monde Nouveau comme religieux consacré*. Nous pourrions dire bien des choses sur les fruits de ce



document ; il a fait de la simplicité le style de pensée des Frères. Nous tous, nous sommes reconnaissants d'avoir pu nous défaire de nos sécurités pour réaliser ce qui a été fait ces huit dernières années. Nous souhaitons reconnaître d'avoir assez bien réussi à maintenir nos Frères âgés branchés sur la mission de l'Institut, spécialement quand ils comprennent et apprécient ses expressions contemporaines.

Pour ce qui est de notre internationalité, des actions significatives ont renforcé cette caractéristique heureuse de notre Institut. La mission Ad Gentes en Asie est florissante. Parce qu'elle invitait à la conversion personnelle et au détachement de ce qui est confortable et bien connu, bien des Provinces ont maintenant établi un programme commun de formation pour les Laïcs maristes et les Frères qui s'est inspiré de celui qui a été utilisé à Davao pour préparer les premiers Maristes à la Mission ad Gentes. Ces programmes nous ont incités non seulement à avoir un nouvel état d'esprit – l'ouverture au monde – mais, ce qui est plus important, à nous engager à être missionnaires partout où nous exerçons notre activité.

Il existe maintenant des structures bien en place qui permettent aux responsables de se rencontrer : les responsables de régions, les membres du Conseil Général avec les Provinciaux et les Supérieurs. Ces structures ont rendu possibles des nouveaux programmes communs, et des réponses souples et rapides à des urgences qui se présentent. Il est porté attention à la coordination des démarches les plus adaptées pour arriver à une perspective pour l'Institut et nos Provinces. Ce qui est plus important, ces démarches sont collégiales, attentives à l'Esprit et proposent des caractéristiques mariales. Bref, nous avons appris comment être un Institut international pour le monde entier.



NOTRE TABLE EST RONDE

LAÏCS ET FRÈRES DANS UNE ÉGLISE DE COMMUNION

LES TABLES DE LA SALLE CAPITULAIRE ÉTAIENT RONDES. BEAU SYMBOLE DE LA GRANDE TABLE DE NOTRE CHARISME QUE LE CHAPITRE A VOULU DRESSER. A CETTE TABLE IL Y A DE LA PLACE POUR TOUS. ELLE INVITE À PARTAGER D'ÉGAL À ÉGAL, ELLE NOUS IMPLIQUE TOUS – LAÏCS ET FRÈRES.

ternité. Pendant le Chapitre, autour de cette table, nous avons eu la possibilité de « rompre » et de « partager ». Rompre le pain de l'Évangile, l'esprit de Marcellin, les mêmes défis et le même cœur. Partager des sentiments, des projets, des expériences et des rêves. Nos tables rondes facilitent la communion au même charisme. A l'intérieur de l'expérience capitulaire nous avons été invités à construire une grande communauté, la maison de tous. Communauté où sont accueillis les problèmes de notre monde, la diversité

La table facilite le dialogue fraternel pour penser, prier, faire des projets et travailler ensemble. La grande table ronde de notre charisme est une table familiale où se pétrit la fra-



*Fr. Javier Espinosa,
América Central*





NOUS AVONS UNE CERTITUDE QUE NOUS POUVONS CONSTATER: il y a DE LA VITALITÉ DANS LA MISSION PARTAGÉE.

IMAGINER ET PRENDRE DES RISQUES POUR VIVRE AVEC DES CŒURS NOUVEAUX. C'EST POSSIBLE, C'EST VRAI, C'EST UN CHEMIN QUE NOUS SOMMES EN TRAIN DE PARCOURIR. ACCEPTER DES TENSIONS, SURMONTER DES SOUFFRANCES, SE DÉTACHER DES LOURDES CHARGES POUR PARTIR AVEC AUDACE, EN HÂTE ET EN ESPRIT DE CONTEMPLATION. QUE LA TENDRESSE ET LES RÊVES DES ENFANTS ET DES JEUNES PAUVRES EMBRASENT NOTRE CŒUR POUR PARTIR VERS LA TERRE NOUVELLE, ASSOIFFÉS DE FRATERNITÉ, DE JUSTICE ET DE VIE EN ABONDANCE. MARCELLIN EST LÀ QUI NOUS ATTEND.

FERNANDO LARRAMBEBERE, CRUZ DEL SUR

des cultures et des vocations, les enfants aux grands yeux, et au centre de laquelle se trouve la table de notre charisme qui intègre et favorise la communion.

La réflexion du Chapitre, mais surtout l'expérience vécue autour de la même table, nous a aidés à penser et à percevoir notre Église plus comme un cercle que comme une pyramide. Le défi que Jean-Paul II proposait a retenti en nous : « Faire de l'Église la maison et l'école de communion, si nous voulons être fidèles au dessein de Dieu et répondre aussi aux profondes attentes du monde. » Notre Église a besoin de cette prophétie de la table ronde, la prophétie de la fraternité. Laïcs – hommes et femmes – et frères partageant la même vocation mariste, nous avons réaffirmé à partir du Chapitre que nos choix spécifiques sont ordonnés les uns aux autres, qu'ils se complètent tout en étant divers, et que dans cet effort de communion nous « montrons le visage marial de l'Église que nous voulons réellement » (F. Emili).

Beau message que celui de nos frères laïcs : « Nous avons la certitude de vivre un *kairos*, un moment clé pour partager et approfondir avec audace le charisme mariste, en donnant ensemble une image prophétique de communion, dans l'Église. » Image qui nous met au défi de construire une nouvelle Église fécondée par ce charisme. Fécondité qui nous incite à écouter sans cesse la voix des enfants et des jeunes pauvres, à unir nos forces dans la recherche de la vitalité charismatique, à promouvoir le dialogue entre les cultures, à défendre la vie humaine et la nature, à retracer le nouveau visage du frère, à approfondir notre cheminement spirituel, à travailler pour un monde sans frontières, à être des hommes et des femmes de Dieu. Ce sera la « nouvelle époque pour le charisme mariste ».

Notre table ronde est fortement teintée de mystique et de prophétie. De rencontre et de chemin. De silence et de cri. D'attente et d'urgence. De contemplation et de pieds couverts de poussière. D'aventure évangélique et de passion. Elle est aussi fortement empreinte de joie et de tendresse, de gratuité et de présence discrète, comme celle de Nazareth, où Marie sourit. Telle est la grande table de notre charisme que nous partageons avec l'Église et avec les hommes et les femmes de notre monde.

MESSAGE AU XXI^E CHAPITRE GÉNÉRAL

DES LAÏCS MARISTES INVITÉS AU CHAPITRE

Rome, 19 septembre 2009

PÈLERINS AUX CŒURS NOUVEAUX POUR UN MONDE NOUVEAU

LAÏCS INVITÉS AU XXI^E CHAPITRE GÉNÉRAL, NOUS VOUDRIONS EXPRIMER NOTRE RECONNAISSANCE POUR CETTE OPPORTUNITÉ DE NOUS TROUVER ICI PARMIS NOS FRÈRES. NOUS VOULONS EXPRIMER NOTRE GRATITUDE PERSONNELLE POUR CETTE POSSIBILITÉ DE DÉCOUVRIR DIEU PRÉSENT PARMIS NOUS, DE PARTAGER LA VIE EN COMMUNAUTÉ ET DE FAIRE ENSEMBLE UN VOYAGE SPIRITUEL UNIQUE.

Nous sommes conscients d'être en train de donner une vie nouvelle au charisme du Père Champagnat, charisme dynamique et précieux. Nous avons partagé des moments privilégiés et sacrés où les frères nous ont ouvert leurs vies, leurs rêves et leurs espérances.

Ce Chapitre nous a fait

sentir plus fermement engagés dans les trois dimensions de notre être mariste : plus engagés dans la mission, dans notre propre vocation et dans notre responsabilité avec les autres laïcs maristes, dans notre région et dans les autres régions du monde. Nous ressentons l'extrême nécessité de nous unir aux autres : d'abord à partir de notre humanité, avec nos fautes et nos défauts, nos dons et nos talents ; ensuite, comme peuple de Dieu à la recherche d'un lieu meilleur pour nos enfants et nos jeunes, spécialement pour les plus pauvres. Nous reconnaissons notre place dans l'histoire du développement de notre charisme et





de l'Institut, et nous portons en nous les conversations et les sentiments que nous avons partagés, quelque chose d'unique, vécu en ce moment et en ce lieu historique.

Nos préoccupations

Unis dans la grande attente mise dans le Chapitre et ses membres, tout comme vous-mêmes, nous ne voulons pas trahir les idéaux et les sentiments exprimés pendant les jours passés ici. Cependant, nous emportons avec nous quelques préoccupations, à la fois personnelles et institutionnelles, que nous voudrions vous partager :

- Que dans nos réalités quotidiennes nous ne donnions pas la priorité à la volonté de Dieu, comme on l'a dit pendant le Chapitre.
- Que dans nos actions et nos comportements, nous ne réalisions pas toujours le rêve du Fondateur et laissons parfois les enfants et les jeunes en dehors du cœur de notre travail. Nos ressources économiques et humaines doivent être utilisées pour le bien des enfants et des jeunes.
- Que, malgré l'action en nous de l'Esprit Saint, la peur de perdre, de souffrir, de changer, puisse bloquer notre marche pour répondre avec audace et détermination.
- Que le bon esprit de cette démarche vocationnelle puisse s'affaiblir en quelques communautés à cause de certaines personnes, par manque de compréhension et d'acceptation des laïcs maristes comme compagnons de chemin, coresponsables de la mission et de la vocation.

Nos espérances

Nous vous partageons aussi nos espérances :

- Le désir de communion que nous ressentons, laïcs maristes, entre nous et avec les frères, et le dialogue qui s'accroît et que nous partageons de plus en plus en profondeur.

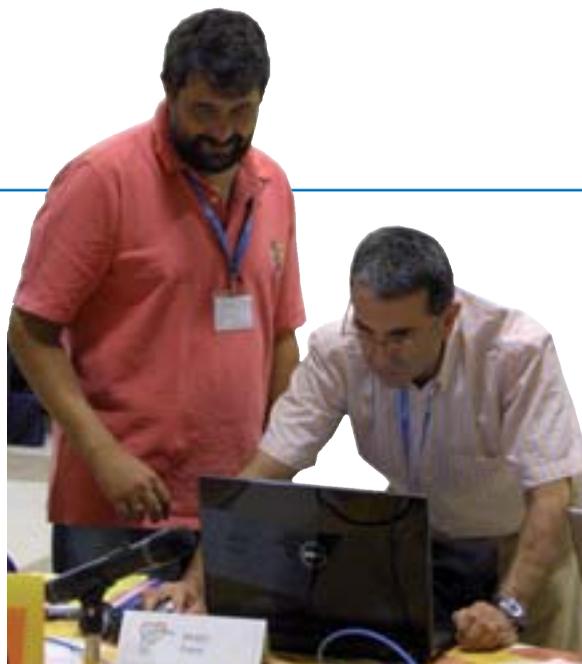
- Le cheminement que, pendant ces années, nous avons fait ensemble, frères et laïcs, partageant la vie, la mission et la spiritualité avec passion, générosité et joie. Nous savons que la vocation laïcale mariste est une réalité irréversible.
- L'ouverture du Chapitre à la force de l'Esprit Saint, sa sensibilité aux besoins des enfants et des jeunes pauvres, de même que son désir de projeter vers l'avenir le charisme mariste, afin de répondre davantage et mieux à leurs appels. Nous sommes sûrs que commence à jaillir quelque chose d'audacieux et d'inspirateur, capable de créer une nouvelle vie.
- L'appel à l'internationalité de notre Institut, en ce qu'il signifie pour l'intégration de la diversité, la rencontre entre des cultures diverses, le cheminement ensemble comme famille.

Nos propositions

Avec ces préoccupations et à partir de nos espérances, comme frères en chemin, nous voulons vous faire les propositions suivantes, par lesquelles nous nous engageons à travailler avec vous, pour renouveler la vitalité du charisme mariste :

Reconnaître et promouvoir de façon déterminée, la vocation des laïcs maristes

- a) En diffusant et en animant la réflexion sur le document « Autour de la même table ».



- b) En appuyant les processus de discernement pour les laïcs intéressés par la vie mariste.
- c) En promouvant le Mouvement Champagnat de la Famille Mariste et autres groupes et communautés laïcales maristes, et en approfondissant leur relation avec la vie des frères, particulièrement dans les régions où le mouvement des laïcs est plus faible.
- d) En aidant l'organisation du laïcat mariste, organisation que nous considérons nécessaire pour qu'il continue à grandir.
- e) En fixant et développant des formes d'engagement des laïcs avec le charisme, dans chaque Province.
- f) En explorant les possibilités de programmes permettant aux laïcs maristes d'exprimer leur engagement missionnaire avec les pauvres, comme celui de la mission *Ad gentes*.

Favoriser des rencontres dans tout l'Institut entre frères et laïcs maristes pour partager notre vie en profondeur

- a) En augmentant les propositions de formation de laïcs et frères ; en développant les propositions de formation commune pour frères et laïcs, et en incluant dans toute formation la complémentarité de nos vocations.
- b) En créant des espaces pour partager et ap-



profondir la spiritualité mariste entre frères et laïcs, en offrant cette richesse aux jeunes, à l'Église et au monde.

Renforcer les structures de coresponsabilité du charisme

a) En continuant à créer des structures de coresponsabilité dans la mission et dans la spiritualité dans les Provinces et dans l'Institut, et en nous aidant à approfondir des modèles de gestion réellement maristes dans nos œuvres.

b) En organisant une nouvelle Assemblée Internationale de la Mission, frères et laïcs ensemble, avec un message à prendre en compte par le Chapitre général.

c) En élargissant et en promouvant le Bureau des Laïcs dans l'Institut et les diverses commissions de laïcs dans les Régions et les Provinces.

d) En renforçant, ensemble, le travail de la FMSI (Fondation Mariste pour la Solidarité Internationale) au niveau de l'Institut, et en renforçant aussi les réseaux de solidarité qui fonctionnent déjà.

Nous nous engageons résolument à travailler ensemble, frères et laïcs, pour la réalisation de toutes ces initiatives.

Nous avons la certitude de vivre un *kairos*, un moment clé pour partager et approfondir avec audace le charisme mariste, en donnant ensemble une image prophétique de communion, dans l'Église. Tant que la voix des enfants et des jeunes pauvres se fera entendre, le charisme de Marcellin sera toujours d'actualité. Leurs yeux touchent nos cœurs et nous appellent à aller à leur rencontre, ensemble, frères et laïcs de Champagnat.

Que notre Bonne Mère et Saint Marcellin guident nos pas et nous aident à regarder le monde avec les yeux d'un enfant pauvre.

Amen

*Agnes, Angela, Arturo, Chema, Dilma,
Erica, Feno, Irma, Linda et Rufus*



UNE INVITATION À TOUS LES MARISTES DE SE METTRE EN ROUTE !

L'EXPÉRIENCE DU CHAPITRE GÉNÉRAL NOUS INVITE À PARTIR À LA DÉCOUVERTE ET À EXPLORER DE NOUVELLES TERRES, À NOUS CONVERTIR ET À DEVENIR INDIVIDUELLEMENT ET COLLECTIVEMENT DES AGENTS DE CHANGEMENT, PORTEURS D'ESPOIR ET D'AMOUR POUR CES JEUNES.

AVEC L'APPEL FONDAMENTAL QUI A JAILLI DURANT LE CHAPITRE : «AVEC MARIE, PARTEZ VITE VERS UNE TERRE NOUVELLE», NOUS PRENONS CONSCIENCE QUE NOUS DEVONS NOUS INSPIRER DES ATTITUDES ET DES QUALITÉS DE MARIE DANS TOUT CE QUE NOUS FAISONS. CERTES, CE CHAPITRE EST LE DÉBUT D'UN PROCESSUS DE CONVERSION DE NOS CŒURS. C'EST LE POINT DE DÉPART D'UNE NOUVELLE AVENTURE MARISTE POUR TOUS LES FRÈRES ET LES LAÏCS MARISTES.

À PARTIR DE MAINTENANT, LE CHAPITRE, C'EST NOUS, C'EST TOI, C'EST MOI... NOUS AVONS UNE TERRE MARISTE NOUVELLE À BÂTIR. ET SI NOUS LA BÂTISSONS EN RÉELLE UNITÉ, DANS UN AMOUR RÉCIPROQUE, NOUS DEVIENDRONS DES INSTRUMENTS DE CE PROJET DE DIEU ET NOUS TÉMOIGNERONS AINSI DE SON AMOUR POUR TOUS LES HOMMES, LES FEMMES ET LES ENFANTS. C'EST DANS LA RELATION QUE LA VIE SE CONSTRUIT.

Linda Corbeil, CANADÁ



QUELLES INTUITIONS TROUVONS-NOUS DANS LES NOUVEAUX HORIZONS PRÉVUS PAR LE 21^E CHAPITRE GÉNÉRAL ?

LE MESSAGE DU CHAPITRE GÉNÉRAL COMMENCE PAR DIRE QUE L'INSTITUT « EST EN MOUVEMENT ». QUAND IL DÉCRIT LE PROCESSUS PRÉPARATOIRE AU CHAPITRE, IL PARLE DE NOTRE RÉALITÉ DEPUIS DES ANNÉES. FRÈRES EN SOLIDARITÉ (CHAPITRE GÉNÉRAL DE 1993) - COEURS SANS FRONTIÈRES (CANONISATION 1998) – CHOISSONS LA VIE (CHAPITRE GÉNÉRAL DE 2001) – VERS TOUS LES DIOCÈSES DU MONDE (MISSION AD GENTES) – UN COEUR, UNE MISSION (MENDÈS 1997) - COEURS NOUVEAUX POUR UN MONDE NOUVEAU (CHAPITRE GÉNÉRAL DE 2009) – AVEC MARIE , PARTEZ EN HÂTE VERS UNE TERRE NOUVELLE . N'EST-CE PAS D'UNE DENSITÉ FRAPPANTE ? POUR MOI, UNE INTUITION CLÉ DANS LES « NOUVEAUX HORIZONS » DU CHAPITRE GÉNÉRAL, C'EST QUE CES HORIZONS SONT MAINTENANT VISIBLES PARCE QUE NOUS SOMMES EN MARCHÉ. LES « REPÈRES » SUR L'HORIZON SONT DEVENUS CLAIRS. PLUS NOUS NOUS RAPPROCHONS, PLUS ILS DEVIENNENT CLAIRS. DANS NOTRE PARCOURS DEPUIS 1817 NOUS SOMMES ARRIVÉS À UN POINT OÙ LE MOUVEMENT CHAMPAGNAT DE LA FAMILLE MARISTE EST ÉVIDENT POUR NOUS. ET NOUS AVONS CONTINUÉ À AVANCER. SUR L'HORIZON NOUS AVONS APERÇU UN PARTENARIAT AVEC LES LAÏCS MARISTES. CE REPÈRE PREND MAINTENANT UNE FORME NOUVELLE, EN RESPONSABILITÉ PARTAGÉE, POUR LA VITALITÉ DU CHARISME MARISTE. NOUS SOMMES EN MARCHÉ. DEPUIS 1817 IL Y A TOUJOURS EU COMPASSION ET ENGAGEMENT POUR LES JEUNES PAUVRES –CONFORMÉMENT À L'IDENTITÉ ET À L'ÉNERGIE DE NOS APOSTOLATS. A CE POINT DE NOTRE MARCHÉ, IL NOUS EST DEMANDÉ DE LEVER LA TÊTE ET DE FIXER NOTRE REGARD SUR L'HORIZON DE NOS APOSTOLATS. REGARDONS CE QUI EST DEVANT NOUS ET DEMANDONS-NOUS : COMMENT NOS APOSTOLATS CONSIDÈRENT-ILS LES JEUNES ? QUE VOIENT LEURS YEUX ? INVITATION ? INCLUSION ? IMPORTANCE ? ESPOIR ? QUELS APOSTOLATS DONNENT LA PRÉFÉRENCE AUX JEUNES ? IL NOUS FAUT PEUT-ÊTRE ALLER DANS PLUSIEURS DIRECTIONS. AINSI, SOYONS PRÊTS À PARTIR. LA SITUATION DES JEUNES PAUVRES EST TELLE QU'IL NOUS FAUT PARTIR EN TOUTE HÂTE ! L'HORIZON NOUS INVITE À LEVER LA TÊTE ET À REGARDER AUTOUR DE NOUS. L'INTERNATIONALITÉ DE NOTRE INSTITUT NOUS Y AÏDE. UNE AUTRE CHOSE MERVEILLEUSE - LE DÉFI -, TOUJOURS NOUVEAU CONCERNANT NOS HORIZONS, C'EST QU'ILS SE DÉPLACENT TOUJOURS. NOUS N'ATTEIGNONS JAMAIS NOTRE HORIZON. C'EST CERTAINEMENT VRAI DE LA CONVERSION PERSONNELLE. C'EST UN PROCESSUS TOUJOURS EN MOUVEMENT. VISITE À ELISABETH. VOYAGE À BETHLÉEM. DÉPART PRÉCIPITÉ POUR L'ÉGYPTE. EN PÉLERINAGE AU TEMPLE AVEC SON FILS ADOLESCENT. SA MARCHÉ JUSQU'AU PIED DE LA CROIX. AVEC MARIE, NOUS PARTONS EN TOUTE HÂTE VERS UNE TERRE NOUVELLE – NOUS SOMMES EN MOUVEMENT.

FR. PETER RODNEY, Sydney



Fr. Jeffrey Crowe, Sydney

L'APPEL FONDAMENTAL ET LES HORIZONS D'AVENIR

« NOUS VOULONS CHANGER »

DANS LA PRIÈRE ADRESSÉE À MARIE DANS L'APPEL FONDAMENTAL, IL Y A CETTE SIMPLE AFFIRMATION : « NOUS DÉSIRONS CHANGER ». DÉSIRONS, C'EST UN MOT FORT, C'EST UNE ÉMOTION. IL Y A DES MOMENTS OÙ CHACUN DE NOUS PEUT ÊTRE ÉCRASÉ PAR LA DISTANCE ENTRE CE QUE NOUS SOMMES ET CE QUE NOUS SOMMES APPELÉS À ÊTRE.

Nous sentons que nous luttons et que nous échouons. Nous savons que Dieu nous aime toujours, mais la liste est longue !

Mes nombreuses façons de blesser les autres, mes préoccupations égoïstes, ma foi en Dieu vacillante face à la souffrance et au mal, mon manque de fidélité à la prière personnelle, la force de mes préjugés, mes approbations

non critiquées de la culture occidentale vacillante, mon manque de pardon, mes relations douteuses, ma colère, ma honte et mes peurs face aux scandales publics, mes incohérences entre ce que je dis et professe et ce que je fais, mes refus ; mes relations compliquées.

Oui, je souhaite changer ! Aucun décret de Chapitre, aucun texte spirituel si imposant qu'il soit, ne peut me motiver sur ce point. Comme l'alcoolique, je dois atteindre l'horreur. Quand j'ai perçu ce problème au début du Chapitre, j'ai été profondément perturbé. J'ai regardé à nouveau Marie. J'ai pris courage. La prochaine étape pour l'Institut Mariste commence avec moi et avec ceux qui sont avec moi.

Ce n'est qu'une vue de l'intérieur ! Je trouve les changements sociaux ambigus : accueillants mais perturbants ; je me sens souvent mal à l'aise dans l'Église aujourd'hui ; je suis loin de la pauvreté matérielle des enfants à risque pour lesquels j'ai choisi d'être frère ; je suis stupéfait de la qualité de l'éducation mariste aujourd'hui, mais je doute que cela « fasse connaître et aimer Jésus-Christ ».





Je sais que d'autres ressentent la même chose. Comment donc aller ailleurs ? Quels sont les signaux indicateurs ? Comment serons-nous convertis ? En nous regardant vivre comme :

- Maristes de Champagnat, laïcs et frères ... rassemblés et unis.
- Une communauté internationale portant ton nom.
- Bonne Nouvelle pour les enfants et les jeunes pauvres du monde d'aujourd'hui, dans des « nouvelles terres ».

Il y a une direction ! Il y a une aventure ! Il y a de la place pour la passion et la créativité, pour le sacrifice et l'engagement ! C'est contemporain, très contemporain. C'est aussi engageant et c'est un appel à l'action. Pas d'ascétisme étroit, mais un cri de ralliement : « Ne vous retenez pas ! Engagez-vous ! Prenez contact ! »

Serons-nous les mêmes après huit ans d'un tel engagement ? J'espère que non.

Le Chapitre a tracé les prochaines étapes de notre marche. Nous ne l'avons pas fait à la légère. Il y a un voyage extérieur et un voyage intérieur correspondant. C'est le moment de risquer ensemble !



PETITS FRÈRES DE MARIE

**AVEC MARIE, PARTEZ
EN HÂTE VERS
UNE TERRE NOUVELLE !**



Appel FONDAMENTAL

Avec Marie, partez en hâte vers une terre nouvelle !

Nous nous sentons poussés par Dieu à partir vers une terre nouvelle qui favorise la naissance d'une nouvelle époque pour le charisme mariste. Cela exige que nous soyons prêts à bouger, à nous détacher, à nous engager dans un itinéraire de conversion personnelle et institutionnelle dans les huit prochaines années. Nous faisons ce chemin avec Marie, comme guide et compagne. Sa foi et sa disponibilité envers Dieu nous encouragent à entreprendre ce pèlerinage. La « terre nouvelle » d'un renouveau authentique de l'Institut nous demande un vrai changement du cœur. L'esprit de ce XXI^e Chapitre général, l'horizon du bicente-

naire de notre fondation et une conscience plus claire de notre dimension internationale nous appellent, de toute urgence, à :

- Une vie consacrée nouvelle, enracinée fermement dans l'Évangile, qui promeuve une nouvelle manière d'être frère ;
- une nouvelle relation entre frères et laïcs, basée sur la communion, cherchant ensemble une plus grande vitalité du charisme dans le monde d'aujourd'hui ;
- une présence fortement significative parmi les enfants et les jeunes pauvres.

Avec Marie, partez en hâte



*M*arie, tu es
notre compagne
sur le chemin
et la principale inspiration
de notre pèlerinage
vers le bicentenaire mariste.

Sois la bienvenue
dans nos cœurs
et dans nos maisons.
Ton ouverture, ta foi
et la liberté sont une invitation
pour que nos cœurs s'ouvrent
à leur tour à l'Esprit
que ton fils Jésus nous donne.

Frères et laïcs,
Maristes de Champagnat,
Nous voulons changer.

Nous tournons
notre regard vers toi
comme modèle et compagne,
pour vivre notre vocation
à la suite du Christ,
avec la joie, la délicatesse,
l'amour et l'énergie
que tu montrais
en éduquant Jésus.

vers une « terre nouvelle »

Tu nous convoques et nous réunis
de tous les coins de la terre,
pour former une
communauté internationale
qui porte ton nom,
et qui doit être signe
de communion dans l'Église
et dans le monde.

En te contemplant
comme femme remplie de foi,
nous ressentons combien
ton initiative et tes intuitions
nous poussent, comme Marcellin,
à être Bonne Nouvelle
pour les enfants et les jeunes
pauvres d'aujourd'hui,
dans des « terres nouvelles ».

Pleins de confiance, nous disons,
comme Champagnat :
« Si le Seigneur ne bâtit ... »
Et nous proclamons que
« Tu as tout fait parmi nous ».
Magnificat !

Avec toi, Marie,
nous allons vers le Père,
unis à Jésus et dans
l'Esprit d'amour.

Amen



ÉLECTIONS



LE CONSEIL GÉNÉRAL DES FRÈRES MARISTES EST FORMÉ PAR LE FRÈRE VICAIRE GÉNÉRAL ET LES FRÈRES CONSEILLERS GÉNÉRAUX, ÉLUS PAR LE CHAPITRE GÉNÉRAL. CES DERNIERS SONT LES COLLABORATEURS IMMÉDIATS DU FRÈRE SUPÉRIEUR GÉNÉRAL DANS LE GOUVERNEMENT DE L'INSTITUT.

Le mandat des Conseillers généraux s'étale sur huit ans, d'un Chapitre à un autre. Le 26 septembre 2009, au matin, a été le jour marqué par la Providence pour l'élection du frère Emili Turú comme treizième successeur de saint Marcellin Champagnat. Dans l'après-midi de ce même jour, le frère Joseph Mc Kee a été élu comme Vicaire général.



XXI^e CHAPITRE GÉNÉRAL



DEUX ÉLÉMENTS M'ONT PARTICULIÈREMENT TOUCHÉ DURANT CETTE PREMIÈRE EXPÉRIENCE DE

CHAPITRE GÉNÉRAL : D'UNE PART LE GRAND ESPRIT DE FRATERNITÉ INTERNATIONALE QUI NOUS A UNIS, FRÈRES ET LAÏCS MARISTES, DANS NOTRE EFFORT POUR RÉPONDRE À L'APPEL QUE DIEU ADRESSE AUJOURD'HUI À NOTRE INSTITUT, ET D'AUTRE PART LE PROCESSUS DES ÉLECTIONS QUI STIMULE MON « OUI » DANS LES PAS DE MARIE ET CHAMPAGNAT SUR NOTRE CHEMIN DE VISITATION.

FR. ROBERT THUNUS, EUROPE CENTRE-OUEST



Le XXI^e Chapitre général a élu comme Conseillers généraux les frères Antonio Carlos Ramalho de Azevedo (1), (Brasil Centro-Norte); Ernesto Sánchez Barba (2), (México Occidental); Eugène Kabanguka (3), (Afrique Centre Est/Central East Africa); John Klein (4), (United States of America); Josep Maria Soterias Pons (5), (L'Hermitage) et Michael De Wass (6), (South Asia).



*Fr. Juan Miguel Anaya
Procureur général*

LÉGISLATION MISE À JOUR

QUELQUES RETOUCHES
AUX CONSTITUTIONS ET AUX STATUTS

A - LE TRAVAIL RÉALISÉ PAR LE 21^E CHAPITRE GÉNÉRAL

LE TRAVAIL RÉALISÉ PAR LE 21^E CHAPITRE GÉNÉRAL A ÉTÉ PRÉCÉDÉ PAR DES ÉTUDES ET DES PROPOSITIONS RÉALISÉES PAR DIFFÉRENTS GROUPES DE FRÈRES, PARMIS LESQUELS :

1. COMMISSION POUR LA RÉVISION DU CHAPITRE 4 DES CONSTITUTIONS ET STATUTS

Le 20^e Chapitre général donna le mandat suivant : « Le Chapitre général demande au Conseil

général de tenir compte du cheminement de l'Institut au sujet de la spiritualité apostolique mariste, et de commencer un processus de révision du chapitre 4 - La vie de prière - de nos Constitutions, en vue du prochain Chapitre général. Cette révision pourrait s'appliquer à tout le texte des Constitutions. » (Choisissons la vie 48, 4).



Le Conseil général nomma une commission pour réaliser la révision du chapitre 4 des Constitutions, composée par les frères Antonio Ramalho, Pedro Herreros, Pere Ferré, Antoine Kazindu, Tony Clark et Maurice Goutagny. La commission travailla à Rome du 4 au 9 août 2008.

Les propositions de cette commission analysaient le texte actuel du chapitre 4 et le conservaient dans son structure essentielle, introduisant des changements qui exprimaient l'évolution de notre spiritualité mariste des dernières années et des courants contemporains. Les modifications proposées maintenaient l'homogénéité et la cohérence interne du chapitre 4, ainsi que celles des autres chapitres de nos Constitutions. C'étaient des modifications apportées à quelques articles afin d'introduire l'esprit de *L'Eau du Rocher* et d'autres documents récents. Quelques modifications des Statuts étaient aussi proposées afin d'en adapter le langage ou de prendre en compte de nouvelles situations ou de nouvelles pratiques.

2. Apports de divers frères

Un groupe de travail formé par quelques membres de l'Administration générale présenta différentes suggestions de changement concernant divers articles ou statuts des autres chapitres des Constitutions et Statuts. Les changements proposés visaient à actualiser notre législation face à des situations nouvelles de la vie de nos communautés, œuvres et Unités administratives, clarifiant certaines situations qui fréquemment créaient de la confusion. On visait aussi à résoudre certains aspects d'ordre pratique.

Cinq autres propositions ont été reçues portant sur des aspects différents :

- L'élimination des vœux perpétuels de notre Institut et l'adoption du système de quelques Sociétés de Vie Apostolique qui font toujours des professions temporaires annuelles.
- Quelques modifications dans la rédaction du statut 164.4, en vue d'actualiser le profil du Mouvement Champagnat de la Famille Mariste,
- La modification du statut 143.6, de façon à parler explicitement du Secrétariat provincial (proposition du F. Secrétaire général et des Secrétaires provinciaux).
- Un ensemble de suggestions variées sur la gestion des œuvres et des apostolats (proposées par les participants à la rencontre de Guatemala sur la « Gestion au service de la Mission »).
- Une contribution sur le Chapitre 4 qui proposait des principes afin de refaire entièrement ce chapitre. On proposait des alternatives pour le titre et on présentait un projet de schéma pour une nouvelle rédaction du chapitre en question.



3. Commission pré-capitulaire pour la révision des Constitutions et Statuts

Cette commission pré-capitulaire reçut le mandat suivant : « Réviser tous les changements suggérés dans les Constitutions et Statuts par des personnes ou des groupes. C'est le cas du travail de la commission de révision du Chapitre 4 des Constitutions. La commission fera des recommandations au Chapitre sur les modifications proposées. Elle rédigera un document sur ces changements pour le soumettre à l'étude des capitulants. » (Lettre n° 7 de la Commission préparatoire).

La commission était composée par les frères Antoine Kazindu, Antonio Ramalho, Eduardo Navarro, Juan Miguel Anaya et Robert Teoh. Elle se réunit du 24 au 29 août 2009. Elle adopta pour son travail les critères et les accords de base suivants :



J'AI LE SENTIMENT QUE MON
EXPÉRIENCE DU 21^E CHAPITRE
GÉNÉRAL NE S'EST PAS TERMINÉE AVEC

LA CLÔTURE DE CELUI-CI. LES CAPITULANTS, VOYANT
ARRIVER LES DERNIERS JOURS DU CHAPITRE, SE SONT
DEMANDÉ QUELS SERAIENT LA FORME ET LE CONTENU DE
LA PUBLICATION CAPITULAIRE À PRODUIRE POUR TOUT
L'INSTITUT. L'UNE D'ELLES M'A PROFONDÉMENT MARQUÉ.
« LE MEILLEUR DOCUMENT, C'EST CHACUN DES
DÉLÉGUÉS ! » L'EXPÉRIENCE DU CHAPITRE M'A FAIT
RÉALISER QUE LA TERRE NOUVELLE, C'EST UN APPEL À
POURSUIVRE LA ROUTE EN CHERCHANT LE CHEMIN LE PLUS
APPROPRIÉ POUR ME CONDUIRE, AUPRÈS DES
JEAN-BAPTISTE D'AÏN KARIM OU DU BESSAT. L'APPEL
FONDAMENTAL DU CHAPITRE EST DÉRANGEANT. J'AI ÉTÉ
PRÉVENU. DIEU QUI M'ENVOIE EN VISITATION, COMME
MARIE CHEZ ÉLISABETH ET MARCELLIN CHEZ LES
MONTAGNE, PREND LES DIVERS VISAGES DE LA PAUVRETÉ
DES ENFANTS ET DES JEUNES, MIS SUR MON CHEMIN ET
QUI LE CONNAÎTRONT, PAR LE « DOCUMENT VIVANT »
DE L'ÉVANGILE MARISTE QUE JE VIS . CE SENTIMENT QUI
M'HABITE, JE L'AI PERÇU CHEZ TOUS LES PARTICIPANTS.

BERNARD BEAUDIN, CANADA

1. L'Institut vient de produire des documents importants. Il faut du temps pour qu'ils puissent être assimilés par les frères.
2. La commission pré-capitulaire a reçu peu de suggestions de la part des frères et des capitulants. Cela signifie, peut-être, que la révision de nos Constitutions n'est pas une nécessité urgente pour ce Chapitre général.
3. La commission pré-capitulaire pense que ce n'est pas le moment de procéder à une nouvelle rédaction du texte complet de nos Constitutions ; en effet, le texte est très cohérent et il reste source d'inspiration pour notre vie mariste. Une étude et une révision plus approfondies des Constitutions nécessitent davantage de temps et une consultation plus large. Certains changements s'avèrent toutefois nécessaires, mais en respectant l'ensemble de nos Constitutions actuelles.
4. Les changements dans les Statuts introduits par les Chapitres généraux de 1993 et 2001 n'ont pas été envisagés à partir d'un plan d'ensemble systématique et, en certains cas, ils manquent de cohérence.
5. Sans mettre en doute la richesse des Constitutions, la commission pré-capitulaire pense que le texte des Statuts, particulièrement, présente quelques erreurs, pose des problèmes canoniques et nécessite une adaptation à quelques réalités nouvelles.

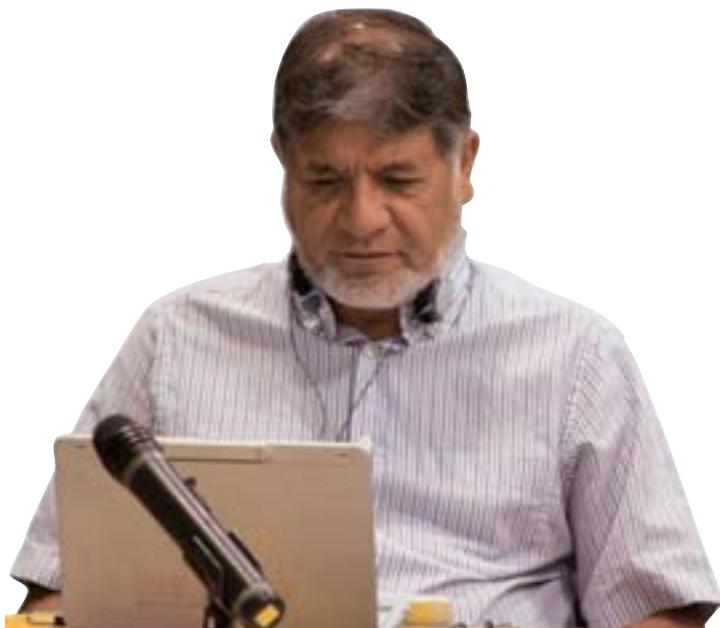
La commission a présenté les recommandations suivantes au 21^e Chapitre général :

1. Que le 21^e Chapitre général étudie le rapport de la Commission pré-capitulaire afin de discuter et voter les changements proposés dans les Constitutions et Statuts, lesquels ont pour but :
 - d'éviter des contradictions,
 - de corriger des problèmes d'ordre canonique,
 - de faciliter le service du gouvernement,
 - d'attribuer un numéro (de Constitutions ou de Statuts) à quelques textes qui n'étaient pas numérotés,

- d'inclure des réalités nouvelles,
 - d'harmoniser le texte en vue de sa cohérence,
 - d'actualiser le langage.
2. Que le 21^e Chapitre général demande au prochain gouvernement général de désigner une « équipe d'édition » chargée d'assurer l'harmonie du texte et la cohérence de la numérotation et des références.
 3. Que le 21^e Chapitre général se prononce sur la nécessité d'une révision profonde de l'ensemble des Constitutions et Statuts et qu'il demande au nouveau Conseil général de nommer une commission pour y travailler, au cours des prochaines années et avec une large participation des frères, afin de proposer un texte rénové au 22^e Chapitre général.

B - LE TRAVAIL AU 21^E CHAPITRE GÉNÉRAL

La dynamique du Chapitre se centra, durant les trois dernières semaines, sur l'élection de nos nouveaux Supérieurs et la concrétisation de sept tâches, parmi lesquelles la révision, correction et actualisation de quelques points des Constitutions et Statuts. Pour chacune de ces tâches un



groupe de travail fut désigné ayant pour but de faciliter les dynamiques à travers lesquelles le Chapitre prendrait les décisions correspondantes, tout en maintenant la dynamique et la méthodologie de consensus et de dialogue fraternel utilisée jusqu'à ce moment.

Le groupe de travail chargé de la révision des Constitutions et Statuts était formé par les frères Antonio Ramalho (coordinateur), César Rojas (secrétaire), Juan Miguel Anaya, Julian Casey, Ben Consigli, Afonso Levis, Robert Teoh, Robert Thunus et Mariano Varona.

Le Chapitre adopta à une très large majorité les décisions suivantes :

1. Donner un mandat au Supérieur général et à son Conseil : « Le 21^e Chapitre général charge le Gouvernement général de nommer une Équipe d'Édition qui intègre les différents changements, effectués dans les Constitutions et Statuts par ce Chapitre ou les Chapitres précédents, dans un texte qui soit cohérent quant au style, au langage, à la numérotation et aux références. »
2. Faire une recommandation au F. Supérieur général et à son Conseil : « Le 21^e Chapitre général croit que pour parvenir à un monde nouveau, il nous faut une conversion du cœur. Une profonde révision des Constitutions et de Statuts avec une large participation des frères peut nous aider à revitaliser notre vocation. Pour faciliter cette démarche le 21^e Chapitre général recommande au Gouvernement général de nommer une Commission pour conduire cette révision, et que le nouveau texte soit présenté au 22^e Chapitre général. »
3. Solliciter du Saint-Siège l'approbation des changements suivants dans les Constitutions :
 - Dans l'article 1, changer l'expression : « Marcellin Champagnat fonda, le 2 janvier 1817, *l'Institut religieux laïque* des Petits Frères de Marie... » par « Marcellin Champagnat fonda, le 2 janvier 1817, *un Institut religieux de frères portant le nom de* Petits Frères de Marie... »



CETTE LETTRE EST COMME UN APPEL
À L'ACTION : ALLER VERS LES ENFANTS
ET LES JEUNES LES PLUS PAUVRES ;

APPROFONDIR EN COMMUNAUTÉ LES RACINES DE MON
ÊTRE MARISTE ET COMMENT L'EXPRIMER AUJOURD'HUI ;
OFFRIR DE NOUVELLES FORMES DE RELATION ENTRE FRÈRES
ET LAÏCS, MEMBRES DE LA MÊME FAMILLE. JE DÉCOUVRE
LE DISCERNEMENT QUI CONDUIT À CET APPEL ET
QUI ME DONNE L'ESPOIR DE NOTRE AVENIR COMMUN.

ARTURO MORALES, MEDITERRÁNEA



LA LETTRE DU CHAPITRE
EST POIGNANTE,
FRAÎCHE ET INSPIRÉE.

ELLE NOUS DONNE L'ESPOIR, À NOUS QUI PARTAGEONS
LA MISSION MARISTE, MAIS DE MANIÈRE ENCORE
PLUS IMPORTANTE AUX ENFANTS MARGINALISÉS
D'AUJOURD'HUI.

SI NOUS ARRIVONS À RÉALISER LES RÊVES EXPRIMÉS
DANS CETTE LETTRE, NOUS NE POURRONS
SANS DOUTE PLUS NOUS RECONNAÎTRE DANS HUIT ANS,
NOUS SERONS SI DIFFÉRENTS,
NOUS SERONS DANS NOTRE NOUVEAU MONDE
INTERNATIONAL.

ERICA PEGORER, SYDNEY

- Dans l'article 161, supprimer la nécessité, pour l'Économe provincial, d'être un profès perpétuel.
 - Ajouter à la fin de l'article 161 une précision disant que l'Économe provincial peut donner des orientations pour la gestion unifiée de la Province non seulement aux frères Économistes mais aussi aux Économistes laïcs (par exemple, ceux des œuvres apostoliques ou entreprises qui appartiennent à la Province).
4. Modifier 41 statuts dont 1 correspond au chapitre de la vie communautaire, 1 au chapitre de la vie apostolique, 4 au chapitre de la formation, 2 au chapitre de l'admission et profession dans l'Institut, 27 au chapitre du gouvernement, 5 au chapitre de l'administration des biens et 1 au chapitre de la vitalité de l'Institut.
 5. Concernant les Statuts qui parlent de la Conférence générale, de l'Assemblée provinciale et des Responsables des œuvres, et qui, actuellement, manquent de numérotation propre dans l'édition des Constitutions et Statuts, décider de leur attribuer une numérotation par l'équipe d'édition à laquelle se réfère la décision numéro 1, précédemment citée.
 6. Rappeler que toutes les éditions des Constitutions et Statuts qui se réalisent, doivent porter les deux notes explicatives de l'appendice des Constitutions, où sont expliqués certains aspects de notre législation et de notre droit propre.

C - LES TRAVAUX DU POST-CHAPITRE

Le Saint-Siège a répondu à la proposition de modification des articles des Constitutions le 16 novembre 2009, en signifiant son acceptation des nouvelles rédactions des articles 1 et 161 de nos Constitutions comme suit :

« Origine de l'Institut »

Marcellin Champagnat fondait, le 2 janvier 1817, un Institut religieux laïque, ou Institut religieux de frères, portant le nom de Petits Frères de Marie. Il l'envisageait comme une branche de la Société de Marie.

Le Saint Siège nous approuvait en 1863 comme Institut autonome et de droit pontifical. Tout en respectant notre nom d'origine, il nous donnait celui de Frères Maristes des Écoles (F.M.S. Fratres Maristae a Scholis).

« 161 L'Économe Provincial »

Le Frère Économe provincial est nommé par le Frère Provincial, pour un temps déterminé. Il administre les biens de la Province et exerce sa fonction sous la dépendance du Frère Provincial et de son Conseil. En vue d'une gestion unifiée de la Province, il donne des orientations aux Frères Économistes locaux et aux autres Économistes. »

Notre proposition de rejeter la nécessité, pour l'Économe provincial, d'être un frère profès perpétuel, n'a donc pas été acceptée par le Saint-Siège. En ce moment le Saint-Siège n'estime pas opportun d'accorder un changement de cette nature, bien qu'il n'existe pas de raisons d'ordre canonique qui en empêchent.

Prochainement on procédera :

- à l'édition des Actes du Chapitre, qui contiendront une première version de tous les changements approuvés dans les Constitutions et les Statuts, et
- à la nomination de l'équipe d'édition qui essaiera d'intégrer les différents changements effectués dans les Constitutions et les Statuts concernant les Chapitres XIX, XX et XXI, dans un texte cohérent quant au style, au langage, à la numérotation et aux références.



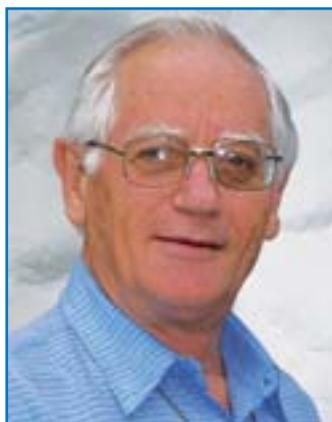
LE 21^E CHAPITRE GÉNÉRAL A ÉTÉ UNE EXPÉRIENCE DE REVITALISATION DANS LA VIE DE NOTRE INSTITUT ET UNE FORCE PUISSANTE QUI NOUS INVITE À VIVRE CETTE EXPÉRIENCE. CE PARCOURS AVEC MARIE EST UN APPEL À UN CHANGEMENT SPÉCIFIQUE DU CŒUR, À UNE NOUVELLE RELATION ENTRE LES FRÈRES ET LES LAÏCS MARISTES. NOTRE PRÉSENCE PARMIS LES JEUNES PAUVRES, NOTRE INTERNATIONALITÉ NOUS CONDUISENT À PRENDRE DE NOUVELLES RESPONSABILITÉS DANS DIVERS DOMAINES; CETTE LETTRE ESSAIE DE PARTAGER PLUS LARGEMENT AVEC L'INSTITUT.

FR. KRISTOBUGE NICOLAS FRANCIS FERNANDO, SOUTH ASIA



PRESQUE TOUT LE MONDE AFFIRME QU'UNE GRANDE PARTIE DES THÈMES FORMULÉS DANS LA LETTRE RÉGIONALE LORS DE LA PHASE D'ANIMATION A ÉTÉ PRISE EN CONSIDÉRATION DANS CETTE LETTRE. EN PARLANT DU FOND DU MESSAGE, UN GRAND NOMBRE DE FRÈRES A PU REMARQUER QUE LE CHAPITRE INSISTE SUR L'IMPORTANCE DE LA « CONVERSION OU TRANSFORMATION ». CES DEUX EXPRESSIONS OU AUTRES TERMES SIMILAIRES APPARAÎSSENT À PLUSIEURS REPRISES DANS LE TEXTE. CES FRÈRES SONT DONC CONVAINCUS QUE LA CONVERSION DU CŒUR EST UNE NÉCESSITÉ ABSOLUE DANS TOUS LES ASPECTS DE NOTRE VIE SI NOUS VOULONS VRAIMENT RÉALISER LE MESSAGE DU CHAPITRE.

FR. THOMAS RANDRIANTENAINA, MADAGASCAR



Fr. Claudino Falchetto,
Brasil Centro-Norte

ANIMATION ET GOUVERNEMENT

L'EXERCICE DE L'AUTORITÉ

LE SUJET « ANIMATION ET GOUVERNEMENT », COMPRIS COMME EXERCICE DE L'AUTORITÉ DE LA PART DU CONSEIL GÉNÉRAL, UNE AUTORITÉ DÉLÉGUÉE PAR LE CHAPITRE GÉNÉRAL, A TOUJOURS ÉTÉ OBJET DE DISCERNEMENT ET DE PRÉOCCUPATION DES DIFFÉRENTS GOUVERNEMENTS GÉNÉRAUX. LA COMMISSION PRÉ-CAPITULAIRE L'A PROUVÉ DANS UN LONG DOCUMENT RETRAÇANT L'HISTOIRE DES 40 DERNIÈRES ANNÉES DE GOUVERNEMENT.

Le 21^e Chapitre général a abordé le sujet Animation et Gouvernement avec un regard à la fois rétrospectif et prospectif. L'analyse historique a permis au capitulant de percevoir l'oscillation des tendances et les options exigées par les moments historiques. Le regard vers l'avenir nous a fait percevoir un cadre institutionnel susceptible de permettre au frère Supérieur général

et à son Conseil de prévoir et de gouverner selon l'esprit et les décisions prises par la salle capitulaire. Trois sujets ont polarisé l'attention des capitulants : le premier touchait la question de la régionalisation ou des Régions. Le 21^e Chapitre s'est montré favorable au modèle du Conseiller de liaison ; le deuxième faisait référence au nombre adéquat de Conseillers et à l'adoption du style de vie communautaire répondant le mieux au principe du gouvernement ; le troisième, relatif au nombre de Conseillers, se référait à la possibilité du Conseil général de nommer un ou deux autres Conseillers. On émettait même l'hypothèse que l'Économe général et le Secrétaire général soient ces deux Conseillers.

Fruit de ces propositions et du consensus obtenu dans l'assemblée, les propositions suivantes ont été approuvées : le Conseil général est une communauté, résidant à Rome ; la première priorité du Gouvernement doit être l'animation et, pour ce faire, l'accompagnement des Supérieurs des Unités administratives est primordial ;

le Chapitre élira 6 Conseillers généraux, et le Supérieur général avec son Conseil pourront nommer, s'ils le souhaitent, jusqu'à deux nouveaux Conseillers.

On a aussi été favorable au maintien et à la mise en valeur des Conseils élargis, lorsque le Conseil général au complet réunit les Conseils provinciaux et les Conseils de Districts à la fin de la visite d'une région. Le mécanisme sert surtout à favoriser l'unité et à parfaire la réflexion et le langage sur des sujets d'intérêt commun. C'est aussi une manière pour que les leaders régionaux se rapprochent du gouvernement général et de ses dynamiques d'animation de l'Institut.

Au Chapitre, le mot Animation a été préféré au terme Gouvernement. S'il est vrai que le Conseil général a aussi la responsabilité de gouverner, de maintenir les bon principes d'ordre et de communion, selon notre droit propre la fonction d'animation est certainement plus adéquate au rôle de promouvoir la vie, la mission et le charisme.

Le Chapitre général n'a certes pu légiférer sur tous les aspects dérivés de la fonction exercée par le frère Supérieur général et les membres de



**“LA LETTRE DU CHAPITRE ME VA
“DROIT AU CŒUR“: ELLE NOUS INVITE À
PRENDRE EN MAINS NOTRE CŒUR, À
L'EXAMINER, À L'ÉCOUTER, À LE
SONDER ... ET À NOUS METTRE EN ROUTE VERS LA
NOUVEAUTÉ ET L'INATTENDU (LA “VRAIE VIE” QUI,
COMME MARIE L'A VÉCUE, EST TOUJOURS UNE SURPRISE
ET UNE FÊTE). C'EST UN MESSAGE À PARCOURIR ET
À VIVRE, NON À LIRE. ET, EN NOUS INVITANT À NOUS
DÉPLACER, IL NOUS POUSSE À GRANDIR (À PARTIR
DES RACINES DE NOTRE ÊTRE) ET À CRÉER : LES MAINS
OUVERTES, NOTRE CŒUR PASSIONNÉ ET NOS PIEDS
AGILES, À RÉCRÉER LA VIE MARISTE ICI ET MAINTENANT“.**

FR. ÓSCAR MARTÍN VICARIO, COMPOSTELA

son Conseil, mais il leur a laissé des recommandations pertinentes qui leur permettent de s'acquitter légitimement et avec efficacité de leur rôle de pasteurs et de frères.





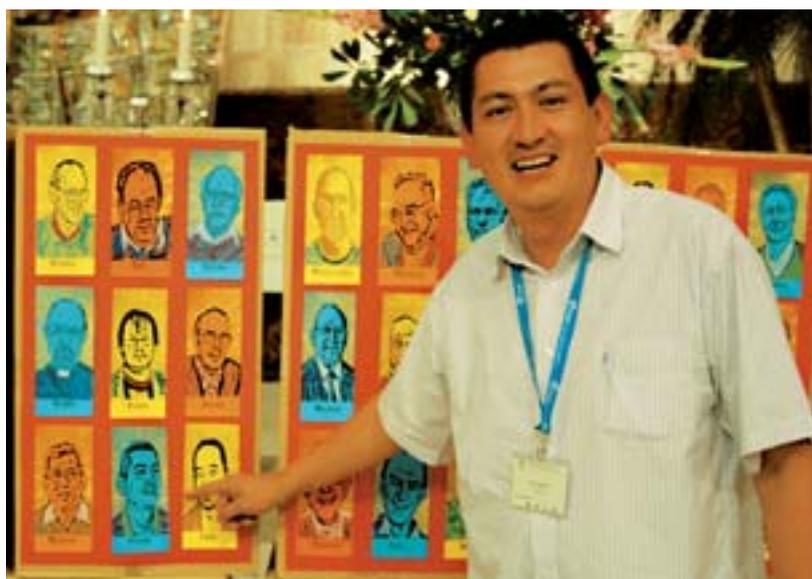
Fr. Manuel V. de León,
East Asia

ADMINISTRATION DES BIENS POUR LA MISSION

L'UNE DES FONCTIONS DU CHAPITRE GÉNÉRAL EST D'EXAMINER COMMENT LES RESSOURCES FINANCIÈRES DE L'INSTITUT SONT UTILISÉES POUR LA MISSION. LA PLUPART DES PROVINCES SONT AUTONOMES POUR CONDUIRE LEUR MISSION. CERTAINES PROVINCES ET DISTRICTS, CEPENDANT, NE SONT PAS SUFFISAMMENT AUTONOMES FINANCIÈREMENT.

Elles sont aidées (ad intra) par le Fonds de Solidarité de l'Administration générale et par leur Province Mère. La responsabilité de l'Administration générale comprend les coûts supportés par les Provinces au moyen de la contribution *per capita*. La question est : Combien de temps l'Institut pourra-t-il supporter à la fois les dépenses de l'Admi-

nistration générale et l'aide aux Unités administratives pour assumer leur mission d'une manière supportable et vitale ?



Pour faire face aux défis, je suggère que tous les frères considèrent les neuf points suivants: Simplicité de vie et amour du travail sont deux caractéristiques maristes qu'il nous faut vivre fidèlement. La prise de conscience de notre rôle de gardiens de la création nous fera repenser nos pratiques de vie individuelle, dans les communautés, comme Provinces et comme Institut.

La contribution *per capita* devrait s'appuyer sur un pourcentage de la moyenne des dépenses, par frère, d'une Province ou d'un District.

La création d'un Fonds fiable pour la Solidarité, supporté par les Unités administratives et appuyé non sur les surplus, mais sur le « corpus » du budget annuel.

L'accroissement du Fonds de l'Administration générale jusqu'à un certain plafond quand les Unités administratives ne peuvent supporter les dépenses nécessaires de l'Administration générale.

Que toutes les autres activités (propriétés et revenus d'investissements) qui génèrent des revenus pour les Unités administratives soient soumis à un certain prélèvement ou taxe pour « **L'Aide à la Mission** » de l'Institut.

Maximiser les gains potentiels de la Maison générale.

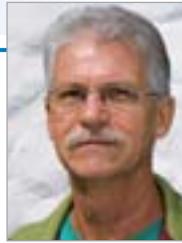
Créer des politiques d'investissements solides ; éviter de s'exposer à de hauts risques.

Renforcer les liens entre les agences de financement, les donateurs, les organisations philanthropes, les anciens élèves, les parents, etc, pour les intéresser à la mission des frères.

Enfin, l'Institut devrait considérer sérieusement la création d'une carte de membre d'un RÉSEAU DE SECOURS pour promouvoir LA SAUVEGARDE DE LA TERRE, LE SOIN DES ENFANTS.

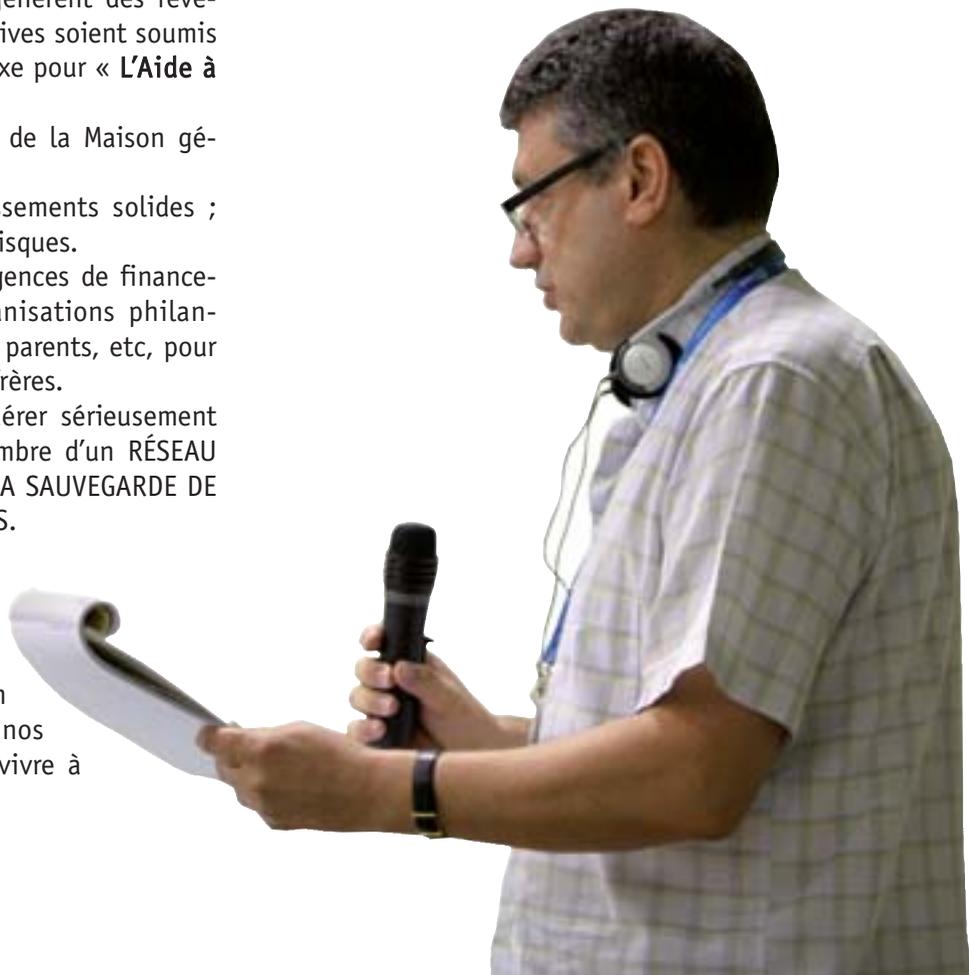
A la clôture du 21^e Chapitre général, le Frère Emili a cité le Pape Benoît XVI

« Une minorité créative détermine l'avenir ». Sans aucun doute, il nous faut exploiter nos forces de création afin de survivre à l'avenir.



MARIE DE LA VISITATION. S'OUVRIR AUX APPELS DE DIEU, SE SENTIR INTERPELLÉ, PARTIR EN HÂTE. ÊTRE SOLIDAIRES. SI LE SEIGNEUR NE BÂTIT LA MAISON... C'EST UNE EXPRESSION BIBLIQUE ET MARISTE. SI LA SPIRITUALITÉ N'EST PAS LE FONDAMENT DE CE QUE L'ON ENTREPREND, TOUT FINIRA PAR S'ÉCROULER. ET C'EST CE QUI EST EN TRAIN D'ARRIVER ! VOIR LE MONDE AVEC LES YEUX D'UN ENFANT PAUVRE. RENCONTRER DE NOUVEAU LES BERNE, LES MONTAGNE ET TANT D'AUTRES, C'EST UN DÉFI CONSTANT. DÉNONCER LES POLITIQUES SOCIALES, ÉCONOMIQUES, CULTURELLES ET RELIGIEUSES QUI OPPRIMENT (cf C 34). AYANT EN OUTRE DES ALLIANCES FORTES AVEC CERTAINS TYPES DE POUVOIR, NOUS LAISSONS LES PAUVRES AU BORD DU CHEMIN.

FR. SEBASTIÃO FERRARINI, DISTRICT D'AMAZONIA







ÉVÉNEMENTS

FAMille



MARISTE



LA LETTRE EXPRIME UN FORT SENS D'APPARTENANCE, TANT DE LA PART DES FRÈRES QUE DE LA PART DES LAÏCS ET DES JEUNES. CE QUI EST ESSENTIEL C'EST DE « FAIRE LE CHEMIN AVEC MARIE DE LA VISITATION », QUI NOUS INVITE À ACCEPTER UN ITINÉRAIRE DE CONVERSION PERSONNELLE ET INSTITUTIONNELLE. IL ME SEMBLE IMPORTANT DE RELEVER LA CLARTÉ AVEC LAQUELLE L'ON « RECONNAÎT ET SOUTIEN LA VOCATION DU LAÏC MARISTE », PUISQU'ELLE EST UN DON DE DIEU POUR L'INSTITUT ET UN FONDAMENT IMPORTANT POUR CELUI-CI. JE SOUHAÏTE EXPRIMER MA SATISFACTION POUR LE CONTENU DE LA LETTRE QUI MOTIVE MON ENGAGEMENT.

IRMA ZAMARRIPA Valdez, México Occidental



IL ME SEMBLE QUE LE GRAND TRAVAIL DE LA COMMISSION PRÉPARATOIRE A ÉTÉ FONDAMENTAL DANS LE CHEMIN PARCOURU POUR PRÉPARER L'ESPRIT ET LE CŒUR NOUVEAU, À PARTIR DE LA RÉFLEXION, L'ÉCOUTE, L'ENGAGEMENT, AVEC UN SENS D'UNITÉ ET DE COMMUNION, UNIS À TANT DE FRÈRES ET LAÏCS QUI FONT LE MÊME CHEMIN DANS L'INSTITUT. LES MATÉRIAUX, LES DYNAMIQUES ET LES RÉFLEXIONS ONT CONTRIBUÉ À APPROFONDIR LES SUJETS PROPOSÉS. LA DÉMARCHE CAPITULAIRE A ÉTÉ VÉCUE INTENSÉMENT COMME UN PROCESSUS ET UN PÈLERINAGE, LE CŒUR OUVERT AUX ATTENTES ET AUX ESPOIRS PARTAGÉS, EN CHERCHANT DES ORIENTATIONS ET DES RÉPONSES NOUVELLES DU CHARISME MARISTE POUR UN MONDE NOUVEAU.

FR. Ambrosio Alonso, Ibérica



Relève



AVANT LE XXI^E CHAPITRE GÉNÉRAL
2009. PRÉPARATIONS.

PHASE UNE: QUELLE SERA LA
différence? LA PARTICIPATION A ÉTÉ BONNE MÊME
si BEAUCOUP DE FRÈRES PENSAIENT QUE LE SONDAGE
ÉTAIT INUTILE. MALGRÉ LE PESSIMISME, LES FRÈRES
ONT TRÈS BIEN COLLABORÉ ET DONNÉ LEUR POINT
DE VUE EN RÉPONDANT AU QUESTIONNAIRE.

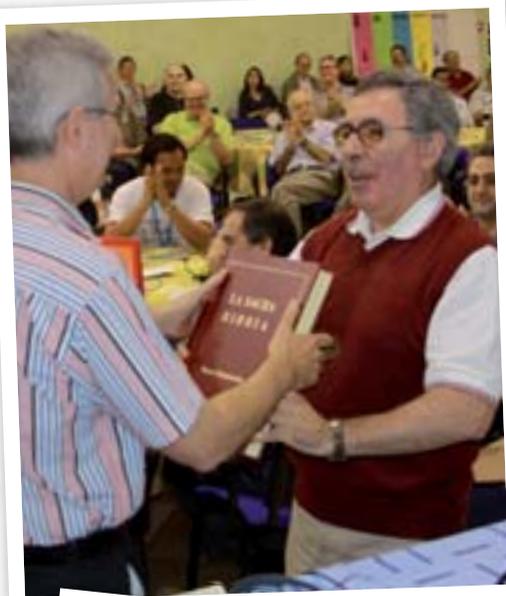
PHASE DEUX : ÉVALUATION.

FR. LAWRENCE LUCIUS NDAWALA,
AFRIQUE AUSTRALE



AU DÉBUT LA COMPRÉHENSION POUR
LA PRÉPARATION DU CHAPITRE FUT
TÂTONNANTE. BIENTÔT, UNE VRAIE
DÉMARCHE SPIRITUELLE SE METTAIT EN ROUTE EN MOI.
L'ESPRIT A INSPIRÉ MON CHEMIN ET JE L'AI FAIT
SÉRIEUSEMENT. IL ÉTAIT FACILE ALORS DE TÉMOIGNER
QU'ON POUVAIT ENTRER DANS CETTE ROUTE
POUR CHANGER « NOS CŒURS ». JE CROIS QUE
CETTE PRÉPARATION A ÉTÉ UNE BÉNÉDICTION POUR
NOTRE INSTITUT CAR DES CŒURS ONT ÉTÉ TOUCHÉS,
DES MENTALITÉS ONT CHANGÉ AFIN DE FAIRE NÂTRE
« UNE NOUVELLE ÈRE ».

FR. ANDRÉ DÉCULTY, L'HERMITAGE



Audience



AVEC LE PAPE



NOUS AVONS ABOUTI À QUELQUE CHOSE DE NOUVEAU. NOUS AVONS BRISÉ DES IDÉES ET DES PARADIGMES. NOUS AVONS DÉPASSÉ NOS PEURS. NOUS AVONS OSÉ FAIRE CONFIANCE À UNE PROPOSITION DE CHAPITRE POUR LE MONDE DE NOTRE TEMPS. LES CONTRIBUTIONS ET L'ENGAGEMENT DE MILLIERS DE PERSONNES ONT PERMIS, DÉJÀ AVANT LE CHAPITRE, DE CONSTRUIRE UN « CŒUR NOUVEAU POUR UN MONDE NOUVEAU ». LA DÉMARCHÉ DE PRÉPARATION A ÉTÉ LA CLÉ POUR LE SUCCÈS DU CHAPITRE.

FR. JOÃO CARLOS DO PRADO, BRASIL CENTRO-SUL



L'APPEL QUE NOUS AVONS REÇU DE DIEU PENDANT CE XXI^E CHAPITRE GÉNÉRAL NOUS INVITE À VIVRE, COMME ABRAHAM, SOUS FORME DE PÈLERINAGE, D'ALLIANCE ET DE PROMESSE. "QUITTE TON PAYS" (GN 12, 1). DIEU NOUS LANCE DANS L'ILLOQUIE. L'AVENIR, IL NOUS L'OFFRE SOUS FORME DE PÈLERINAGE QUI DEMANDERA DE "PAYER LE PRIX" D'UN PROCESSUS DE CONVERSION PERSONNELLE ET INSTITUTIONNELLE. "J'ÉTABLIRAI MON ALLIANCE ENTRE MOI ET TOI" (GN 17, 7) : COMMENT SERA-CE POSSIBLE EN CE MOMENT DE NOTRE HISTOIRE ? NOUS AVONS CONFIANCE EN DIEU QUI EST FIDÈLE DANS SES PROMESSES "EN SACHANT EN QUI NOUS AVONS MIS NOTRE CONFIANCE". "TELLE SERA TA POSTÉRITÉ" (GN 15, 5) : NOUVELLE MANIÈRE "D'ÊTRE FRÈRE", COMMUNION ENTRE FRÈRES ET LAÏCS ET PRÉSENCE SIGNIFICATIVE ET PROPHÉTIQUE PARMI LES ENFANTS ET LES JEUNES LES PLUS PAUVRES.

HIPÓLITO PÉREZ GÓMEZ, AMÉRICA CENTRAL

LITURGIE



COMMENT PERÇOIS-TU L'AVENIR DE L'INSTITUT APRÈS LE 21^E CHAPITRE GÉNÉRAL ?

TRÈS BEAU MAIS FORT DIFFICILE, CAR NOTRE MISSION ÉVANGÉLISATRICE EST PASSIONNANTE... NOUS SOMMES ENVOYÉS VERS DES ENFANTS ET DES JEUNES VIVANT DANS UN MONDE DÉROUTANT QUI LEUR OFFRE DES LIBERTÉS MAIS LIMITE LEURS CHANCES, UN MONDE CRÉATEUR DE DIEUX ET AVIDE DE SENS... OÙ IL Y A DE LA VIE MALGRÉ TOUT. AFFRONTER UN AVENIR AUSSI INCERTAIN EXIGE DE LA CONFIANCE EN DIEU, MALGRÉ LE FOSSE GRANDISSANT ENTRE RICHES ET PAUVRES ET MALGRÉ L'AGONIE DE NOTRE TERRE, ET CELA N'EST PAS FACILE ! NOTRE INSTITUT VIVRA S'IL DEVIENT PLUS ECCLÉSIAL ET ŒCUMÉNIQUE, MOINS « PIEUX » MAIS PROFONDÉMENT SPIRITUEL, S'IL PARTAGE LE PAIN ET LA PAROLE AVEC LES OUBLIÉS DE CE MONDE ET EN HARMONIE AVEC LA NATURE.

RICARDO REYNOZO, MÉXICO CENTRAL





*Reconnaissance
et gratitude
à la Commission
centrale*



LA RÉPONSE EST ENTRE TES MAINS

ADRESSE DU FR. EMILI TURÚ, SG,
LORS DE LA CLÔTURE DEL XXI^E CHAPITRE GÉNÉRAL

BONJOUR, FRÈRES. A LA FIN DE CE CHAPITRE, PLUS QU'UN DISCOURS, JE VOUDRAIS VOUS OFFRIER SIMPLEMENT QUELQUES RÉFLEXIONS, CERTAINES CHOSSES APPRISSES PAR QUELQU'UN QUI A PARTICIPÉ COMME MEMBRE À CE XXI^E CHAPITRE GÉNÉRAL. JE M'ARRÊTERAI À QUATRE ASPECTS.

1. LE FROID MODIFIE LA TRAJECTOIRE DES POISSONS

Cette phrase s'inspire d'un roman que j'ai lu quelques semaines avant le début du Chapitre général et qui porte le même titre.

L'auteur est Pierre Szalowski, du Québec. C'est un beau livre, plein de tendresse et d'optimisme. Fondamentalement le roman regarde la réalité à partir des yeux d'un enfant. Il raconte comment les circonstances d'une glace terrible – quelque chose qui doit arriver souvent au Québec – provoquent toute une série d'événements qui changent radicalement le type de relations entre de nombreuses personnes d'un même quartier. Cette lecture m'a fait voir un parallélisme avec ce que nous avons vécu dans cette salle capitulaire. N'y a-t-il pas quelque chose de commun avec ce que nous avons vécu ? J'ai souvent entendu dire que la

configuration de la salle : les tables rondes, le système, la méthode... nous

a portés à établir un type de relations et de dynamiques très différentes par rapport à d'autres Chapitres généraux. A la fin du Chapitre, il me semble très beau de constater que nous ayons accepté d'entrer dans une dynamique que nous ne connaissions pas et dont nous ignorions l'issue. Nous avons décidé de miser sur l'audace et d'aller de l'avant avec confiance.



Et maintenant que nous avons fini, je crois sans doute que beaucoup d'entre nous reconnaissent que la méthodologie de dialogue fraternel que nous avons choisie correspond parfaitement avec notre expérience et notre vécu de frères.

Il y quelques jours une journaliste est venue m'interviewer. J'ai été frappé par un de ses commentaires. Elle me disait : « *J'ai suivi le Chapitre par le site web, j'ai lu les chroniques, et j'ai été très impressionnée par le type de méthodologie, y compris la disposition que vous avez dans la salle.* » Et elle me demandait : « *Croyez-vous que cet aspect du dialogue fraternel pourrait être adopté aussi par d'autres niveaux ecclésiaux ?* » A vrai dire, lorsque plus tard nous avons parlé de manière informelle, elle a commenté : « *Je vais poser cette question en des termes plus nuancés, car le Synode étant célébré ces jours-ci, je ne voudrais pas que l'on fasse des comparaisons.* » En fait, elle en faisait déjà.

Il me semble que, parfois, même sans nous en rendre compte, tout simplement par notre manière de faire, par nos choix, par notre manière de nous mettre en rapport avec les autres, nous montrons le visage marial de l'Église que nous voulons réellement. Dans un contexte ecclésial, quelqu'un a prononcé les paroles suivantes : « *Aujourd'hui l'Église est devenue pour beaucoup le principal obstacle à la foi ; on n'y peut voir que la lutte pour le pouvoir humain, le théâtre mesquin de ceux qui, par leurs observations, veulent absolutiser le christianisme officiel et paralyser le vrai esprit du christianisme.* » Ceci a été écrit, dans les années 70, par un théologien appelé Ratzinger.

Aujourd'hui l'Église est devenue pour beaucoup le principal obstacle à la foi. Le rêve de l'Église que nous avons partagé est celle de Vatican II ; Jean XXIII l'a très bien exprimé par une belle image lorsqu'il disait : « *la communauté chrétienne doit être comme la fontaine au milieu de la place.* » Dans le contexte méditerranéen, la fontaine au milieu de la place est le lieu où tous se rassemblent. Pas seulement pour boire, c'est un lieu de rencontre, de partage, un lieu pour s'asseoir et être à son aise : les adultes, les enfants, les vieux... C'est une image du visage marial de l'Église.

Qu'emporterons-nous de ce que nous avons appris de cette expérience capitulaire ? Avons-nous des « devoirs » à faire à la maison ? Ma réponse serait « oui ».

a) La créativité

D'abord la créativité. Il me semble que l'expérience que nous avons vécue est une invitation à briser l'inertie et à utiliser ce qui est le plus approprié à nos valeurs. Quelqu'un me commentait au début du Chapitre que plus d'une fois il avait pensé que quelque chose ne fonctionnait pas dans les Chapitres provinciaux, étant donné le type de méthodologie ; mais il n'avait jamais pensé que les choses pouvaient se faire autrement. Il nous faut de la créativité.

b) La patience

Deuxièmement la patience: nous sommes en train d'apprendre. Je crois que nous sommes tous contents avec l'expérience de la méthodologie adoptée au Chapitre, mais en même temps nous reconnaissons que nous pouvons faire mieux. Je pense qu'il faut évaluer soigneusement le déroulement du Chapitre et remettre cette évaluation à celui qui préparera le prochain Chapitre général, bien que je sois sûr que nous n'aurons pas à attendre si longtemps. J'imagine que, sous peu, partout dans l'Institut, on commencera à voir des salles avec des tables rondes...

c) Le dialogue

Troisièmement, quelque chose que nous avons appris – moi au moins – est le dialogue, dialogue, dialogue... Je me souviens d'un événement international qui s'est tenu il y a deux ans. Des jeunes du monde entier se connectaient par Internet et dialoguaient avec des célébrités mondiales. Lorsque ce fut le tour de Stephen Hawking, celui-ci a donné une appréciation plutôt pessimiste de l'avenir de l'humanité. Au cours de la conversation par chat, un jeune lui a demandé : « *Alors, quel est l'avenir ?* » La réponse du scientifique a été : « *Keep talking* » (continuer de parler)... C'est ce que les jeunes étaient déjà en train de faire.

Je crois que c'est une invitation à bâtir sur nos différences, sans les ignorer, car nous sommes réellement différents. Rappelez-vous les questions que nous nous posions au début : En quoi celui qui pense autrement que moi est-il correct ? Quelle partie de vérité possède celui qui pense différemment de moi ? Par conséquent le dialogue



est une invitation à apprendre à résoudre les conflits – il y en aura toujours car ils font partie de tous les groupes humains – à partir du dialogue sincère et fraternel et non à partir de la fuite. Vous vous souvenez que dans le Rapport du Conseil finissant, à un moment donné nous avons reconnu que plus d'une fois, face au conflit, nous avons choisi de l'éviter, au lieu de l'affronter dans un dialogue sincère. Donc, l'apprentissage du dialogue.

d) Les ressources sont dans le groupe

N'oublions pas, en outre, que les ressources sont dans le groupe ; il faut y croire. Au début du Chapitre nous avions nos doutes quant au fonctionnement de ce système... Toutes les richesses étaient là. Mais nous n'avions pas eu la possibilité d'ouvrir la porte et de les mettre en marche. C'est une invitation à sortir ce qu'il y a de meilleur dans l'intérieur de chaque personne et de chaque groupe.

e) L'internationalité

Et enfin l'apprentissage de l'internationalité. Je crois que nous avons vécu comme jamais ce facteur de l'internationalité d'une manière ouverte et profonde. Je crois que c'est le geste prophétique indiquant qu'une autre globalisation est possible. Nous emportons aussi à la maison ce « devoir » de l'internationalité. La question est de savoir si je suis prêt à payer le prix pour que l'Institut soit de plus en plus global, plus solidaire intérieurement, avec une plus grande interaction commune. Voilà le premier point et les cinq aspects que j'emporte comme « devoir » à faire.

2. VOIR LE MONDE AVEC LES YEUX D'UN ENFANT PAUVRE

Je reprends le point par où Seán a commencé au début de ce Chapitre. Je crois qu'il a été très inspiré. Cela a été une grande motivation pour notre Chapitre, et nous l'avons répété plus d'une fois : « voir le monde d'en bas ». Je me rappelle quelque chose qui s'est passé il y a plus de vingt ans. Il y a eu une initiative à Madrid invitant les gens à vivre, ne serait-ce qu'un jour, comme des mendiants, comme des pauvres qui font la manche. Plusieurs frères scolastiques ont tenté l'expérience de s'asseoir dans un couloir du métro et de mendier. Ce fut très intéressant d'analyser les réactions des personnes : les uns s'approchaient, d'autres disaient quelques mots... Pour un jour ces scolastiques ont pu voir le monde d'en bas.

Vous vous souvenez sans doute que le Rapport du Conseil général parlait des victimes de la globalisation, précisant que les enfants en sont les premières. Et le Pape actuel, dans son homélie de la nuit de Noël, faisait mention de ces enfants auxquels on refuse l'amour de leurs parents ; il parlait des enfants de la rue, des enfants soldats, des enfants victimes de l'industrie de la pornographie ou d'autres formes abominables d'abus. Et il disait littéralement : « L'Enfant de Bethléem est un nouvel appel

qui nous est adressé pour faire tout ce qui est possible afin que soit mis un terme aux épreuves de ces enfants, de faire tout ce qui est possible afin que la lumière de Bethléem touche le cœur des hommes. »

Que devons-nous apprendre, quels « devoirs » pouvons-nous emporter à la maison ?

a) Suivre cette invitation du Pape à faire tout ce qui est possible. Faire tout ce qui est possible pour avancer sur le chemin de mettre l'Institut, d'une manière prioritaire et visible, au service des enfants et des jeunes pauvres, quel que soit le visage de cette pauvreté. Dans nos œuvres actuelles, dans de nouvelles œuvres... faire tout ce qui est possible. Et lorsque nous regardons le monde à travers les yeux des enfants pauvres nous reconnaissons aussi l'écho de cette question que j'ai trouvée dans le livre fameux « Qui a emporté mon fromage ? » - un livre à l'intention des hommes d'affaires, très fameux à l'époque - Que ferais-tu si tu n'avais pas peur ? Voilà, probablement, une bonne porte pour faire tout ce qui est possible.

b) Experts dans l'évangélisation et la défense des droits des enfants et des jeunes. Il me semble qu'il y a deux aspects intimement associés à ces options d'avenir. Le Fr. Seán, dans sa circulaire sur la vie apostolique, disait combien il serait bon que nous puissions être reconnus à l'avenir comme experts dans l'évangélisation des enfants et des jeunes. Au travers de la Pastorale Mariste des Jeunes, mais aussi dans tous nos établissements, quels qu'ils soient : être experts en évangélisation. Et j'ajouterais aussi : être experts dans la défense des droits des enfants et des jeunes. Pourvu que dans huit ans, lorsque nous regarderons en arrière, nous puissions dire que l'Institut a fait des pas très significatifs dans cette direction.

Pour ce faire nous sommes encouragés par Janus Kostka, un célèbre psychiatre polonais, écrivain, pédagogue, défenseur de la cause des enfants, qui est mort à Treblinka, dans un camp de la mort, où il avait été déporté avec les enfants de son orphelinat qu'il a refusé d'abandonner. Il a écrit ce qui suit : « Vous dites que s'occuper des enfants est épuisant ; et vous avez raison. Et vous ajoutez que c'est fatigant car nous devons nous mettre à leur niveau : nous devons nous abaisser, nous



pencher, nous courber, nous faire petits... Mais il y a quelque chose où vous vous trompez : ce n'est pas cela qui fatigue le plus, mais d'être obligés de nous élever jusqu'à la hauteur de leurs sentiments, de nous lever, de nous étirer, de nous mettre sur la pointe des pieds, de nous approcher d'eux mais sans les blesser. »

3. COMME MARIE DE LA VISITATION

Le vécu de Marie de la Visitation a été aussi un point significatif dans notre Chapitre. Nous pourrions souligner plusieurs aspects de cette image, mais je m'arrêterai à la figure de Marie elle-même. Et puis, je relèverai particulièrement le fait qu'elle porte Jésus en elle. Il me semble que cela a été un thème important. Marie est enceinte, Marie porte Jésus dans son sein. Il s'établit entre les deux une relation personnelle, intime ; la relation que seule une maman peut avoir avec le fils qu'elle porte dans ses entrailles. C'est une relation de silence, d'écoute, d'étonnement face au Mystère. C'est, peut-être, la dimension mystique de notre vie.

Pendant le Chapitre nous avons parlé du prophétisme comme étant un axe de notre vie ; je crois que l'autre axe devrait être la mystique. Un abbé général des Cisterciens disait : « Avec la cuirasse de la sainte règle, le heaume de la sainte obéissance et l'épée de la sainte tradition, j'arrive à peine à me défendre... de Jésus ! » La rencontre personnelle avec Jésus se situe donc au-delà d'un accomplissement extérieur de pratiques superficielles.

Au XIX^e Chapitre général j'ai eu la chance de me trouver dans un groupe de dialogue où était le Fr. Basilio Rueda. Je me souviens qu'à plusieurs reprises, lorsque nous parlions de spiritualité apostolique mariste, il disait : « C'est vrai, c'est vrai : apostolique... mariste... mais spiritualité, spiritua-

lité ! » Certaines personnes qui disent que notre spiritualité n'est pas monastique, semblent l'interpréter dans le sens d'une spiritualité plus facile, plus « light ». Quant à moi je pense que si nous disons que notre spiritualité est apostolique, cela signifie qu'elle est plus exigeante. Comment garder le centre de ma vie, au milieu d'une forte activité, avec des relations multiples ? Il me semble que, comme Champagnat, comme Marie, nous sommes invités à être « contemplatifs dans l'action ».

Nous nous demandions dans le Rapport du Conseil : « Pourquoi nous avons tant de peine à vivre à fond cette dimension mystique de notre vie ? » Thomas Merton a écrit dans son seul roman : « Si tu veux savoir qui je suis, ne me demande pas où j'habite, ou ce que j'aime manger, ou comment je me coiffe... Demande-moi plutôt ce que je vis et demande-moi si je pense me consacrer à fond à vivre pleinement ce pour quoi je veux vivre. C'est à partir de ces deux réponses que tu peux déterminer l'identité d'une personne. » C'est-à-dire, demande-moi ce que je veux dans ma vie, et ensuite demande-moi si je suis prêt à en payer le prix. C'est en mettant en parallèle les réponses à ces deux questions que tu sauras la valeur de cette personne.

Il me semble donc que la seule leçon à apprendre ou le seul "devoir" que j'emporte à la maison, c'est qu'il y a un prix à payer, et qu'il n'y a pas de soldes, 0% de rabais. Croître dans un chemin mystique, dans un chemin d'identification au Christ n'est pas quelque chose d'automatique ; c'est un chemin à parcourir : pas à pas, une étape après l'autre. Il y a un prix à payer. En l'occurrence il me semble que le prix se calcule avec la monnaie « temps ». Je pense que si nous calculons la place que prend ma prière personnelle, le temps que je consacre à la culture de mon intériorité, nous pourrions alors estimer l'importance que nous accordons à la spiritualité dans notre vie.



4. TOUS NOUS SOMMES UN

Nous avons commencé le Chapitre avec une belle image : un coeur, qui est signe de vie, avec nos désirs, nos rêves... et unissant le tout, le nom de chacun de nous, le nom de chaque personne du Chapitre.

Nous faisons partie d'un corps vivant. Cela signifie que nous sommes des membres dépendant les uns des autres. « En effet, prenons une comparaison: le corps est un, et pourtant il a plusieurs membres; mais tous les membres du corps, malgré leur nombre, ne forment qu'un seul corps: il en est de même du Christ... Le corps, en effet, ne se compose pas d'un seul membre, mais de plusieurs. Vous êtes le corps du Christ et chacun est membre de ce corps. » (1Co 12, 12 ss).

Nous sommes interdépendants. Je cite encore

une fois Merton, cette fois son autobiographie intitulée *La montagne aux sept cercles* : « Puisque aucun homme ne peut ni ne pourra jamais vivre pour lui-même et rien que pour lui-même, les destinées d'autres êtres sont touchées – quelques-unes de loin, mais d'autres de très près – par mes propres choix et décisions. De la même manière ma vie elle-même est changée et modifiée par celles des autres. » En d'autres termes, ce qui arrive dans un membre affecte tout le corps. Les décisions prises par chacun de nous auront des conséquences, en bien ou en mal, pour beaucoup d'autres personnes. Il y a quelques jours Benoît XVI, lors de sa visite en Tchéquie, affirmait quelque chose qui m'a semblé très important : « Normalement ce sont les minorités créatives qui déterminent l'avenir. » Il parlait aux catholiques de Tchéquie, où ils sont une minorité. Normalement, ce sont les minorités créatives qui déterminent l'avenir.

Quelqu'un a affirmé dans cette salle que « changer le cœur est plus que changer les Constitutions, et qu'il nous faudrait savoir comment changer les cœurs. » Il me semble que, d'une manière ou d'une autre, nous avons déjà dit comment il faut s'y prendre pour changer les cœurs. Lorsque nous affirmons que le meilleur message du Chapitre, c'est nous-mêmes, nous étions en train de dire qu'il ne s'agit pas de changer les autres, mais de commencer par soi-même.

Le Pape le rappelait : ce sont les minorités créatives qui déterminent l'avenir. Nous sommes convaincus que ce qui arrivera avec nous-mêmes, notre propre vie, avec les décisions que nous prendrons, tout cela touchera notre entourage, notre communauté, notre Province, l'Institut et l'Église. Nous faisons partie d'un corps et ce qui touche un membre touche tout le corps.

Frères, pouvons-nous commencer le changement par nous-mêmes ? Pouvons-nous annoncer aujourd'hui à l'Institut non seulement des décisions qui se réfèrent à des structures, à des murs ou à des organisations, mais surtout des décisions qui nous touchent personnellement ? Pouvons-nous dire qu'il y a un groupe de 84 frères – ou plus – qui ont décidé de prendre au sérieux l'appel de Dieu reçu dans le Chapitre ? Encore une fois, ce que nous déciderons de faire avec notre propre vie aura des conséquences pour la vie de l'Institut.



Conclusion

J'en termine. J'ai commencé en disant que le froid modifie la trajectoire des poissons, rappelant l'expérience que nous avons vécue durant les cinq semaines de Chapitre. J'ai rappelé l'invitation de Seán à voir le monde avec les yeux des enfants pauvres et à prendre des engagements en conséquence. J'ai rappelé Marie de la Visitation, comme une invitation à approfondir l'aspect mystique de notre vie. Et enfin, j'ai répété ce que beaucoup ont déjà dit dans cette salle : que le premier message à transmettre à l'Institut, c'est nous.

Poursuivant la tradition de mon prédécesseur immédiat, le Fr. Seán Sammon, je termine par une histoire qu'Élie Wiesel recueille dans un de ses livres. Vous savez que c'est un des survivants des camps de la mort nazis et Prix Nobel de la Paix : « Un roi apprit que dans son royaume il y avait un sage, un homme qui parlait toutes les langues du monde ; qui comprenait le chant des oiseaux ; qui savait interpréter l'aspect des nuages et en comprendre le sens. Il savait aussi lire la pensée des autres personnes. Le roi ordonna de l'amener dans son palais. Et voici que le sage se présenta devant le roi.

Le roi dit alors au sage : 'Est-il vrai que tu connais toutes les langues?' 'Oui, Majesté.' 'Est-il vrai que tu sais écouter les oiseaux et que tu comprends leur chant ?' 'Oui, Majesté.' 'Est-il vrai que tu comprends le langage des nuages ?' 'Oui, Majesté.' 'Est-il vrai aussi que tu sais lire la pensée des autres ?' 'Oui, Majesté.' Le roi dit alors : 'J'ai un petit oiseau entre mes mains ; dis-moi est-il mort ou vivant ?'

Le sage eut peur, car il se rendit compte que, quoi qu'il dise, le roi pouvait tuer le petit oiseau. Il resta un bon moment en silence, fixa ensuite le roi du regard et répondit enfin : 'La réponse, Majesté, est entre vos mains.'

Il me semble qu'il ne pouvait y avoir de meilleure manière de terminer ce Chapitre : la réponse, mon frère, est entre tes mains.

Merci beaucoup.





TECHNOLOGIE





*Fr. Antoni Salat,
Directeur de
la Maison générale*

LA MAISON QUI A ACCUEILLI LE XXI^E CHAPITRE GÉNÉRAL

Dans la **Salle capitulaire** on avait besoin d'une répartition d'espaces d'après la méthodologie de travail par petits groupes pour permettre le dialogue, favoriser l'esprit de discernement, et arriver à un consensus maximal. Cela supposait une disposition différente des Cha-

pitres précédents tenus dans cette même salle. Elle devait être de plain pied, sans tribune, avec des tables rondes pour 10 personnes. On a décidé l'usage de l'ordinateur comme moyen de communication. Pour cela

LE 21^E CHAPITRE GÉNÉRAL A EU LIEU DANS LA MAISON GÉNÉRALE DE ROME QUI A DÛ FAIRE QUELQUES ADAPTATIONS POUR OFFRIR LES SERVICES INDISPENSABLES. LES DIRECTIVES DE LA COMMISSION PRÉPARATOIRE ONT SERVI DE RÈGLE POUR ORGANISER LA MAISON ET ADAPTER LES DIVERSES INFRASTRUCTURES NÉCESSAIRES.

chaque table devait avoir une prise électrique pour chaque capitulant et grâce à un câble, une connexion au réseau d'Internet. La douce peinture verte des murs a donné à la salle un ton accueillant et les tentures suspendues au plafond permettaient une bonne sonorisation.

Le service de **traduction simultanée** en quatre langues officielles, fut situé dans des cabines remodelées, à air conditionné et d'une infrastructure technique adaptée





pour maintenir la connexion avec le centre de coordination technique et la table de la Commission centrale. Le Secrétariat est resté installé dans l'ancienne scène de la salle, avec l'équipement technique nécessaire pour transcrire en diverses langues, tout ce dont on avait besoin pour la poursuite du Chapitre. La cabine de contrôle technique : téléphone, audio, vidéo, Internet et éclairage, fut située près des traducteurs.

La **chapelle principale** fut un autre des espaces nécessitant une attention spéciale pour favoriser la signification des assemblées dans les célébrations. Les sièges ont été placés en forme ovale autour de l'Autel et de l'ambon pour favoriser la participation de tout le Chapitre. **L'éclairage**, totalement refait, a permis une nouvelle vision de la décoration de la chapelle et une meilleure perspective pour suivre les célébrations. La nouvelle **sonorisation** a bien amélioré l'audition pour suivre les célébrations. La porte d'entrée, après une bonne mise au point, a commencé de briller à nouveau pour un si grand événement.

La **salle Champagnat** a été préparée comme lieu de rencontre et de relation sociale. Ses vastes espaces et une bonne distribution a permis l'échange lors des fêtes des frères et d'autres moments de famille ; on y a mis des distributeurs de café ou d'autres boissons pour les temps de pause. Ont été aménagées diverses salles de réunion, de

rière et de travail munies des aides et recours techniques nécessaires pour pouvoir se livrer aux diverses activités programmées. La salle destinée à l'animation et à la décoration a été particulièrement aménagée.

Les frères ont été logés dans les chambres de la Maison et en partie à la Villa Eur. La nécessité a fait qu'au jour le jour, on cherchait les solutions convenables aux problèmes qui surgissaient, comme l'installation d'un cybercafé pour les frères qui avaient des difficultés à se connecter à Internet dans les chambres.

L'exposition sur les diverses provinces, préparée dans le couloir des Supérieurs, a été un point de rencontre pour découvrir les activités du monde mariste.

Des frères de la communauté et d'autres venus pour aider à la préparation du Chapitre, ont permis la mise au point possible de toute l'infrastructure nécessaire. Grâce à la collaboration de beaucoup de personnes on a pu adapter la Maison générale à un événement de cette grandeur. Grand merci pour la collaboration, la participation et le dévouement de tous.





*Fr. Marcelo De Brito,
Cruz del Sur*

LA TECHNOLOGIE AU SERVICE DU CHAPITRE

La Commission préparatoire souhaitait un Chapitre marqué par une manière fraternelle d'interagir. Elle voulait que tous les frères et les laïcs participent activement au traitement des sujets, et que les conclusions et les décisions portent la marque du consensus. Cette manière d'envisager les choses signifiait une grande nouveauté. Cela

impliquait un changement de modèle : passer du système parlementaire à une nouvelle modalité de travail.

C'est à partir de ces prémisses que le scénario de travail a été imaginé : travailler autour de tables rondes, en groupes de dix ou douze participants de différentes cultures et langues, pouvant communiquer avec aisance afin de favoriser le dialogue et la participation de tous. Disposer dix tables sur une superficie plane, avec des chaises confortables, semblait la solution la plus adéquate. Cette disposition de la salle lançait un nouveau défi : comment faire pour que tous les capitulants puissent voir aisément celui qui prenait la parole ? Comment faire pour permettre à l'équipe des traducteurs de voir chaque intervenant et, en même temps, lire le matériel de soutien que ce dernier pourrait utiliser (power-point, etc. ...) ? Il fallait trouver une solution.

LA TECHNOLOGIE VA AU-DELÀ DES ORDINATEURS ET DES CÂBLES. C'EST L'ART DE DISPOSER UN ENSEMBLE DE RESSOURCES POUR RÉSOUDRE EFFICACEMENT UN PROBLÈME, POUR ATTEINDRE UN OBJECTIF, POUR ÉLABORER UN PRODUIT. AVANT DE SE DEMANDER QUELLE EST LA TECHNOLOGIE À APPLIQUER DANS UN CAS PRÉCIS, IL EST ESSENTIEL DE SAVOIR CLAIREMENT CE QUE L'ON VEUT OBTENIR OU CONSTRUIRE ET POURQUOI.



Il a été aussi prévu qu'un gros flux d'information – aller/retour – puisse circuler rapidement, presque en temps réel, entre les participants des différents groupes. Utiliser des photocopieurs compliquerait le scénario, l'organisation, et ferait perdre du temps et de l'argent. D'un autre côté, bâtir des consensus autour de réalités complexes est bien plus laborieux que de réagir par une voix (pour ou contre) à une proposition ; aussi a-t-on calculé qu'il serait nécessaire de consacrer longtemps au dialogue et que ce temps, il faudrait

pitulaire a été modifiée, les gradins enlevés et le sol nivelé ne laissant qu'une seule estrade pour la Commission centrale. Dix tables ovales ont été disposées, avec 10 chaises autour de chaque table. Quatre projecteurs puissants ont été installés, deux sur chacune des parois latérales. A travers eux on projetait simultanément et le matériel de soutien des intervenants – même en plusieurs langues – et le visage de la personne qui parlait. Ainsi tous, dans quelque place de la table qu'ils soient, pouvaient voir et lire sans diffi-



bien le gagner d'une manière ou d'une autre. Il faudrait avoir accès à de grosses quantités d'information d'une manière rapide et sûre : documents, propositions, travaux des commissions pré-capitulaires, différentes versions d'un document. Il semblait important que tous les membres du Chapitre puissent suivre au jour le jour les travaux sur les différents sujets, car tous étaient impliqués dans les différents thèmes.

Une fois le scénario défini, il fallait élaborer une solution efficace. Pour y parvenir, le travail en équipe était essentiel. La structure de la salle ca-

culté. Deux caméras de TV, une fixe et un robot télé-dirigé, captaient les images depuis n'importe quel point de la salle. Ceci était complété par l'audio en direct ou à travers le système de traduction simultanée. En même temps, tout était enregistré numériquement, en audio comme en vidéo. Un vaste ensemble d'engins électroniques et quatre ordinateurs complétaient l'équipement technique.

Chaque capitulant devrait travailler avec son ordinateur portable ; aussi chaque poste était équipé d'une prise électrique et d'un câble pour



la connexion de l'ordinateur au réseau. On a choisi un réseau par câble. Un réseau sans câbles aurait pu sembler la meilleure solution, mais ce choix se serait sans doute avéré inefficace à cause d'un grand nombre de paramètres techniques. Le réseau devait remplir deux fonctions : connecter les ordinateurs à internet afin de permettre, surtout, la circulation des courriers électroniques, et offrir une série de services répondant aux besoins du Chapitre.

La connexion à internet a été faite à travers un branchement ADSL 7 MB indépendant de la connexion dédiée à l'Administration générale. Ainsi disposait-on d'un réseau ouvert qui ne menaçait ni la sécurité ni le trafic du réseau de l'Administration générale.

Les services informatiques mis à la disposition du Chapitre ont été les suivants :

- Un système de gestion des documents à structure d'arbre afin d'accéder de manière ordonnée et contrôlée aux archives de diverse nature, parmi lesquels se trouvaient des documents officiels de l'Institut en diverses langues, des documents de Chapitres précédents, des travaux des commissions pré-capitulaires, des documents multimédia et les actes et documents de travaux produits durant le Chapitre lui-même.
- Un système semblable à *Youtube*, mais seulement au niveau *intranet*, pour partager les vidéos produites pendant le Chapitre et autres matériaux multimédia apportés par les Provinces.
- Un système pour partager les photos que le bureau des communications mettait, jour après jour, à la disposition de tous.
- Un système de *blogs* pour mettre en commun le travail des secrétaires chargés d'organiser chaque sujet.
- Un système pour réaliser les votes formels secrets, qui offrait chaque résultat sous forme numérique et graphique, permettant en même temps le passage automatique de ce résultat aux actes.
- Un système pour que le secrétaire du Chapitre enregistre la participation de ceux qui prenaient la parole, avec synchronisation de l'audio et du vidéo qui se faisait simultanément.

On avait aussi tâché de prévoir les difficultés supplémentaires qui allaient se présenter dans une salle capitulaire caractérisée par l'internationalité et l'interculturalité. Beaucoup de ceux qui viendraient au Chapitre utilisaient habituellement l'ordinateur, d'autres non. Quelques-uns étaient enthousiasmés par la proposition, mais d'autres se posaient beaucoup de questions à ce sujet. Nous savions que les capitulants apporteraient des ordinateurs ayant des caractéristiques bien différentes, avec des systèmes d'exploitation différents (Windows XP, Vista, Mac, Linux). Ceci a exigé d'envisager un système tel qu'il ne soit pas nécessaire d'installer de *softwares* additionnels dans les ordinateurs des capitulants. Le système devait être à la fois intuitif, avec une interface agréable et facile à utiliser pour que l'apprentissage soit simple et qu'il remplisse, en même temps, toutes les conditions de sécurité et discrétion. Une difficulté supplémentaire s'est ajoutée à ce-

la : le fonctionnement d'un système pareil, avec cent personnes travaillant en même temps, ne pouvait être vérifié que la veille de l'ouverture du Chapitre. Le travail préalable se devait donc d'être assez concluant pour garantir que les difficultés qui surgiraient ce jour-là puissent être résolues rapidement. De plus, il fallait faire des économies. Pour répondre à tous ces besoins et conditionnements le système a été construit de la manière suivante : un serveur *Linux* a été configuré sur un équipement HP Pentium 4 avec 768 Mb de RAM, le même qui avait fonctionné précédemment comme serveur central de la Maison générale. Les programmes ont été écrits en PHP en utilisant MySQL comme moteur de la base de données sur le même serveur. Pour la gestion de la documentation et le multimédia on a eu recours à des programmes PHP - MySQL avec une licence GPL. Le travail était donc réalisé par le serveur, indépendamment de l'ordinateur de chaque capitulant qui n'a nécessité d'autre software qu'un explorateur d'internet tel *Firefox*, *Chrome* o *Safari*.

La veille de l'ouverture du Chapitre tout était prêt. Une équipe avait contrôlé et ajusté quelques détails de configuration des 100 ordinateurs personnels qui étaient arrivés de toutes les parties

du monde. La présentation aux capitulants a été une leçon dans une salle de classe internationale, donnée en quatre langues par des professeurs maristes qui avaient bien préparé leur classe. Ce fut en même temps la grande épreuve du système. Les problèmes apparus étaient dans les limites prévues et ils ont pu être résolus à temps.

La documentation était à jour et facile d'accès. Les e-mails sont partis et arrivés avec fluidité. Les votes ont été réalisés sans grands contretemps ; seul un virus a voulu faire la nique au système, mais la chance et les équipes en réserve ont permis de surmonter l'obstacle rapidement. Plusieurs kilos de papier ont été économisés et plus d'un arbre nous en saura gré. Beaucoup ont appris des choses utiles concernant le maniement des ordinateurs. Mais surtout on a beaucoup dialogué ; il y a eu une bonne ambiance fraternelle, la possibilité d'écouter et de participer ; des doutes et des réussites aussi ! Enfin, une démarche bien mariste de discerner et d'écouter la voix du Seigneur.



814 MESSAGES ENVOYÉS AU CHAPITRE

NOUVELLES - Depuis le 05 août 2007, avec la nouvelle de la nomination de la Commission préparatoire, 73 nouvelles ont été publiées sur le site web.

BRÉSIL	259
ESPAGNE	88
EL SALVADOR	49
ÉTATS-UNIS	46
MEXIQUE	36
CHILI	35
COLOMBIE	27
SRI LANKA	25
ARGENTINE	24
AUSTRALIE	21
BELGIQUE	19
FRANCE	16
GHANA	11
PÉROU	11
BOLIVIE	10
NIGERIA	10
GUATEMALA	8
ITALIE	8
PORTUGAL	8
ÉCOSSE	8
KENYA	7
R.D. CONGO	6
CANADA	5
IRLANDE	5
ZAMBIE	5
COSTA RICA	4
FIJI	4
PAYS-BAS	4
RWANDA	4
VENEZUELA	4
ANGOLA	3
EQUATEUR	3
ALLEMAGNE	3
GRANDE BRETAGNE	3
MALAWI	3
PARAGUAY	2
PHILIPPINES	2
PORTO RICO	2
SUISSE	2
SYRIE	2
THAÏLANDE	2
URUGUAY	2
BANGLADESH	1
CAMEROUN	1
TCHAD	1
CÔTE D'IVOIRE	1
GRÈCE	1
HONGRIE	1
INDE	1
CORÉE	1
LIBAN	1
NOUVELLE ZÉLANDE	1
NOUVELLE CALÉDONIE	1
PAKISTAN	1
SÉNÉGAL	1
VANUATU	1
ZIMBABWE	1

VISITES AU SITE LE XXI^E du 8 SEPTEMBRE

Moyenne quotidienne
Visiteurs total

5.851
187.232

Nombre moyen de pages vues par jour
Page combinés vues

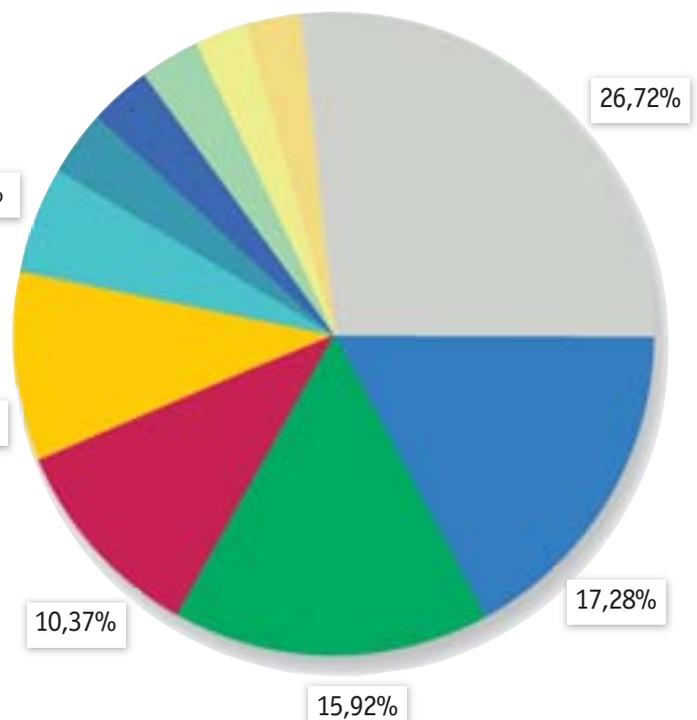
22.852
730.241

Chaque visiteur a fait
la moitié des

3,9 consultations

Chaque visiteur est resté
une moyenne de

**5:55 minutes de connexion
à la page**



WEB PENDANT CHAPITRE GÉNÉRAL

AU 10 OCTOBRE 2009

LE WEB AU SERVICE DU CHAPITRE

L'une des caractéristiques par lesquelles ce Chapitre est entré dans l'histoire mariste est l'usage des nouvelles technologies de la communication comme instrument de travail. Le web www.champagnat.org a servi de plateforme de communication entre les capitulants, dans la phase de préparation comme au cours des travaux capitulaires. Les capitulants disposaient dans le web d'une aire réservée pour échanger des informations, des opinions et des documents. Elle offrait aussi les adresses électroniques des participants au Chapitre. La coordination de cet espace d'échanges et de

communication était assurée par le Bureau de la Commission préparatoire du Chapitre. Un des services qui a donné le plus de satisfaction aux capitulants est la communication à travers le web, à cause de la rapidité et la facilité d'accès à cet instrument dans la plupart des pays du monde.

De plus, des espaces d'information et d'interaction ont été créés pendant le Chapitre. L'information a été couverte, principalement, par une chronique journalière de ce qui se passait dans la salle capitulaire, enrichie d'abondantes photographies et de vidéos illustrant les principaux événements. Grâce à l'interactivité, de nombreuses personnes du monde mariste ont pu envoyer

leurs messages aux capitulants. Leur contenu se rapportait aux sujets traités au Chapitre et à la vie capitulaire. Les statistiques présentées montrent l'intérêt suscité par le Chapitre dans le monde mariste.

PAYS DANS L'ORDRE DÉCROISSANT

1.  Espagne..... 17,28%	13.  Belgique..... 1,82%
2.  Brésil..... 15,92%	14.  El Salvador..... 1,68%
3.  Mexique..... 10,37%	15.  Portugal..... 1,46%
4.  Italie..... 9,75%	16.  Guatemala..... 1,46%
5.  France..... 5,24%	17.  Venezuela..... 1,20%
6.  États-Unis..... 3,37%	18.  Kenya..... 1,00%
7.  Argentine..... 3,07%	19.  Philippines..... 0,91%
8.  Colombie..... 2,96%	20.  Allemagne..... 0,72%
9.  Chili..... 2,73%	21.  Porto Rico..... 0,71%
10.  Australie..... 2,59%	22.  Grande Bretagne..... 0,68%
11.  Pèrou..... 2,32%	23.  Nouvelle Zèlande..... 0,66%
12.  Canada..... 2,20%	24.  Hongrie..... 0,54%
	25.  Grèce..... 0,54%







ALBUM





**Vétérans
des chapitres généraux**

De gauche à droite :
 Javier Espinosa,
 Antonio Ramalho,
 Claudino Falchetto,
 Jeffrey Crowe,
 Primitivo Mendoza,
 Eugenio Magdaleno,
 Julian Casey,
 Benito Arbués,
 Seán Sammon,
 Demetrio Espinosa.





**Secrétaire de la Commission préparatoire
et Coordinateur de service**

Teodoro Grageda

Équipe d'animation

Anthony Leon, Balbino Juárez, Marcondes Bachmann,
Albert Nzabonaliba

Traduction écrite

Francisco Castellanos,
Manuel Gonçalves da Silva, Mario Colussi

Traduction simultanée

Etienne Balma, Fernando Santamaría,
Ivo Clemente Juliatto, John Allen,
José María Ferre,
José Machado, Mateo González,
Teófilo Minga

Aumôniers

Mauro Filippucci, Pedro Jesús Alarcón

Production de vidéo

Feliu Martín, Toni Torrelles

Facilitateur

Bruce Irvine

Membres de la communauté de la Maison générale

Agustín Acevedo, Daniel Martín de Paz, John Jairo Franco
Juan Carlos Villarreal, George Fontana (Services auxiliaires);
Antonio Martínez Estaún (Information);
Marcelo De Brito (Technologie numérique);
Giovanni Bigotto (Pharmacie);
Guy Palandre (Économie);
Jean Ronzon (Secrétaire général);
Edward Clisby, Josep Roura, Aloisio Kuhn (Traduction);
Juan Jesús Moral (Archives);
Onorino Rota, (Supérieur de la communauté);
Toni Salat (Directeur de la Maison générale);
Francisco Javier Ocaranza (Econome Maison générale);
Don Neary (Secrétaire Supérieur général);
Pau Fornells, Dominick Pujia, Richard Carey (Secrétaires).



AFRIQUE



Ndawala Lawrence Lucius
Southern Africa



Yao Kouassi Kan Sylvain
Afrique de l'Ouest



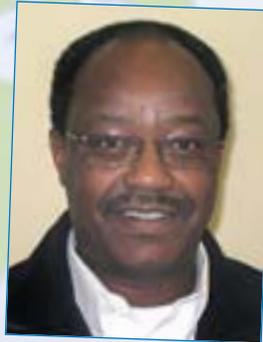
Kabanguka Eugène
Afrique Centre Est



**Randrianantenaina
Jean Albert Thomas**
Madagascar



García Sobrado Luis
Southern Africa



Kalisa Ruhando Théoneste
Afrique Centre Est



Rakotomalala Alexandre
Madagascar



PARTICIPANTS XXI^e CHAPITRE GÉNÉRAL



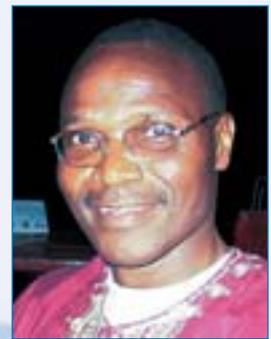
Onwujuru Boniface Chima
Nigeria



Mbam Christian Ndubisi
Nigeria



Mbolipasiko Dikala Rémi
Afrique Centre Est



Banda Nicholas Matthews
Southern Africa





**ARCO
NORTE**



Sánchez Barba Ernesto
México Occidental



Sammon Seán Dominic
United States of America



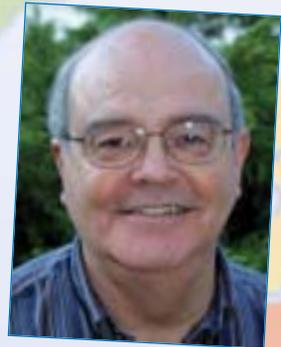
Consigli Ben
United States of America



McNamara Patrick
United States of America



Sauvageau Réal
Canada



Robert Gaston
Canada



PARTICIPANTS XXI^e CHAPITRE GÉNÉRAL



Klein John
United States of America



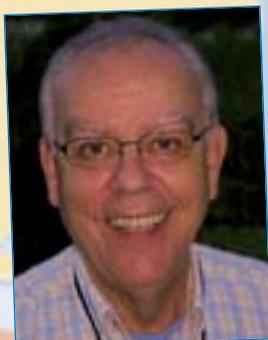
Preciado Ramirez Víctor M.
México Occidental



Pérez Gómez Hipólito
América Central



**Navarro de la Torre
Eduardo**
México Occidental



Beaudin Bernard
Canada



Buenfil Guillermo Iván
México Occidental



**Albalá Medina
Laurentino**
Norandina



**Rojas Carvajal
César Augusto**
Norandina



Garzón Duque J. Libardo
Norandina



**Espinosa Marticorena
Javier**
América Central



**Reynozo Ramírez
Ricardo Uriel**
México Central



Mejía Pérez Fernando
México Central





De Waas Michael
South Asia



Alwis Sunanda
South Asia



Fernando Kristobuge
Nicholas Francis
South Asia



De Leon y Valencia
Manuel
East Asia



Theo Thong Khiang
Robert
East Asia



PARTICIPANTS XXI^e CHAPITRE GÉNÉRAL





Do Prado João Carlos
Brasil Centro-Sul



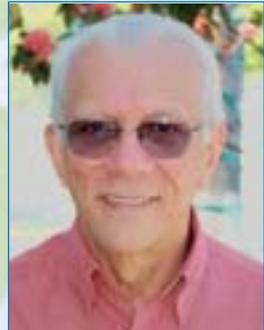
Hochsheidt Lauro Francisco
Rio Grande do Sul



Etges Inácio Nestor
Rio Grande do Sul



Falchetto Claudino
Brasil Centro-Norte



Medeiros Wellington
Brasil Centro-Norte



Ost Pedro Vilmar
Rio Grande do Sul



PARTICIPANTS XXI^e CHAPITRE GÉNÉRAL



Sevegnani Tercilio
Brasil Centro-Sul



Ramalho de Avezado
Antonio Carlos
Brasil Centro-Norte



Levis Afonso
Brasil Centro-Sul



Ferrarini Sebastião
Antonio
Amazônia (Dist.)





Medina Bermúdez Ángel
Paraguay (Dist.)



Peralta Porcel Antonio
Santa María de los Andes



Espinosa Demetrio
Cruz del Sur



Magdaleno Prieto Eugenio
Cruz del Sur



PARTICIPANTS XXI^e CHAPITRE GÉNÉRAL



**Herreros Valenzuela
Juan Pedro**
Santa María de los Andes



**Bustos Kessler Horacio
José María**
Cruz del Sur



Varona Gregorio Mariano
Santa María de los Andes





EUROPE



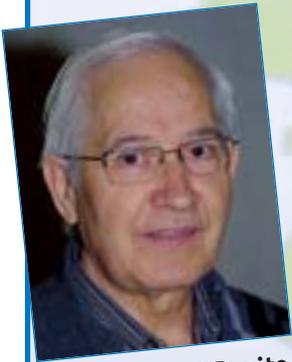
Berquet Maurice
L'Hermitage



Mc Kee Joseph
Europe Centre-Ouest



Jorques Bru Manuel
Mediterránea



Arbués Rubiol Benito
L'Hermitage



Barceló Maset Xavier
L'Hermitage



Holguín Díez Samuel
Ibérica



Mendoza González Primitivo
Compostela



Turú Emili
L'Hermitage



PARTICIPANTS XXI^e CHAPITRE GÉNÉRAL



Alonso Díez Ambrosio
Ibérica



**Soteras Pons
Joseph Maria**
L'Hermitage



Décully André
L'Hermitage



Christe Jean-Claude
L'Hermitage



Ferré Jodra Pere
L'Hermitage



Cubeles Bielsa Miquel
L'Hermitage



Anaya Torres Juan Miguel
Méditerranéa



Destombes Jean-Pierre
L'Hermitage



Alonso Pérez Moisés
Ibérica



García Martínez Nicolás
Compostela



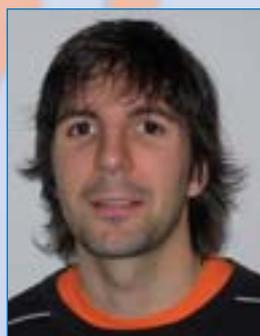
**Giménez de Bagüés
Gaudó Antonio**
Méditerranéa



**Leal das Neves Jorge
António**
Compostela



Martín Vicario Óscar
Compostela



Munóz Gutiérrez Abel
Ibérica



Penna Paolo
Méditerranéa



Taildeman Maurice
Europe Centre-Ouest



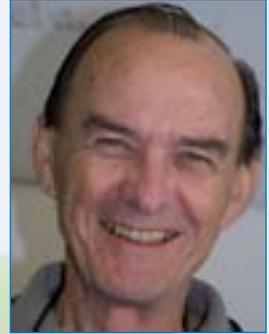
Thunus Robert
Europe Centre-Ouest



OCÉANIE



Casey Julian
Melbourne



Crowe Jeffrey
Sydney



Rodney Peter
Sydney



Tapp Carl
New-Zealand



Burns Barry Michael
New-Zealand



Green Michael
Sydney



PARTICIPANTS XXI^e CHAPITRE GÉNÉRAL



McDonald Ken
Melanesia (Dist.)



McMahon John
Melbourne



Neist Graham John
Sydney



INVITÉS



Sestrini Angela
L'Hermitage



Alves Rodriguez Dilma
Brasil Centro Norte



Zamarripa Valdez Irma
México Occidental



Morales Pérez Arturo
Mediterránea



Preciado Ramírez Victor M.
México Occidental



Corbeil Linda
Canada



De Waas Michael
South Asia





**Pérez-Soba Díez del Corral
José María**
Ibérica



Larrambeberé Fernando
Cruz del Sur



Pegorer Erica
Melbourne



Chimezie Ozoh Rufus
Nigeria





PARTICIPANTS XXI^e CHAPITRE GÉNÉRAL





